



Health
Canada Santé
Canada

**Compendium of Templates for
Supplemented
Food Facts Tables,
Supplemented Food
Caution Identifiers
and Lists of Cautionary
Statements**

July 2022

**Recueil de modèles de
tableaux des renseignements
sur les aliments supplémentés,
d'identifiants des aliments
supplémentés avec mise en
garde **et de** listes des mises
en garde**

juillet 2022

Canada

Health Canada is the federal department responsible for helping the people of Canada maintain and improve their health. Health Canada is committed to improving the lives of all of Canada's people and to making this country's population among the healthiest in the world as measured by longevity, lifestyle and effective use of the public health care system.

To obtain additional information, please contact:

Health Canada
Address Locator 0900C2
Ottawa, ON K1A 0K9
Tel.: 613-957-2991
Toll free: 1-866-225-0709
Fax: 613-941-5366
TTY: 1-800-465-7735
E-mail: publications-publications@hc-sc.gc.ca

© Her Majesty the Queen in Right of Canada,
as represented by the Minister of Health, 2022

Publication date: July 2022

This publication may be reproduced for personal or internal use only without permission provided the source is fully acknowledged.

Cat.: H164-336/2022-PDF
ISBN: 978-0-660-43649-4
Pub.: 220124

Compendium of Templates for Supplemented Food Facts Tables,
Supplemented Food Caution Identifiers and Lists of Cautionary Statements

Santé Canada est le ministère fédéral responsable d'aider les Canadiens et les Canadiennes à maintenir et à améliorer leur état de santé. Santé Canada s'est engagé à améliorer la vie de tous les Canadiens et à faire du Canada l'un des pays où les gens sont le plus en santé au monde, comme en témoignent la longévité, les habitudes de vie et l'utilisation efficace du système public de soins de santé.

Pour obtenir plus d'information, veuillez communiquer avec :

Santé Canada
Indice de l'adresse 0900C2
Ottawa (Ontario) K1A 0K9
Tél. : 613-957-2991
Sans frais : 1-866-225-0709
Téléc. : 613-941-5366
ATS : 1-800-465-7735
Courriel : publications-publications@hc-sc.gc.ca

© Sa Majesté la Reine du chef du Canada,
représentée par le ministre de la Santé, 2022

Date de publication : juillet 2022

La présente publication peut être reproduite sans autorisation pour usage personnel ou interne seulement, dans la mesure où la source est indiquée en entier.

Cat. : H164-336/2022-PDF
ISBN : 978-0-660-43649-4
Pub. : 220124

Table of Contents

Introductory Notes

Supplemented Food Facts Tables

	page
1. Standard Format	v
2. Narrow Standard Format	1
3. Bilingual Standard Format.....	7
4. Bilingual Horizontal Format	11
5. Simplified Standard Format.....	18
6. Bilingual Simplified Standard Format	22
Bilingual Simplified Standard Format – Supplemented Foods that are Single-serving Prepackaged Products	26
7. Bilingual Simplified Horizontal Format.....	31
Bilingual Simplified Horizontal Format – Supplemented Foods that are Single-serving Prepackaged Products	34
8. Dual Format – Supplemented Foods Requiring Preparation.....	37
9. Bilingual Dual Format – Supplemented Foods Requiring Preparation	40
10. Aggregate Format – Different Kinds of Supplemented Foods	46
11. Bilingual Aggregate Format – Different Kinds of Supplemented Foods.....	52
12. Dual Format – Different Amounts of Supplemented Foods.....	58
13. Bilingual Dual Format – Different Amounts of Supplemented Foods	64
14. Aggregate Format – Different Amounts of Supplemented Foods	70
15. Bilingual Aggregate Format – Different Amounts of Supplemented Foods ..	76
16. Linear Format	82
17. Simplified Linear Format	88
Simplified Linear Format – Supplemented Foods that are Single-serving Prepackaged Products.....	90
18. Presentation of Additional Information.....	91
19. Bilingual Presentation of Additional Information	92

Table des matières

	page
Notes d'introduction	v
Tableaux des renseignements sur les aliments supplémentés	
Modèle standard	1
Modèle standard étroit.....	7
Modèle standard bilingue.....	11
Modèle horizontal bilingue.....	18
Modèle standard simplifié	22
Modèle standard simplifié bilingue.....	26
Modèle standard simplifié bilingue – aliments supplémentés étant des produits préemballés à portion individuelle	31
Modèle horizontal simplifié bilingue.....	34
Modèle horizontal simplifié bilingue – aliments supplémentés étant des produits préemballés à portion individuelle	37
Modèle double – aliments supplémentés à préparer.....	40
Modèle double bilingue – aliments supplémentés à préparer.....	46
Modèle composé – différents types d'aliments supplémentés	52
Modèle composé bilingue – différents types d'aliments supplémentés.....	58
Modèle double – différentes quantités d'aliments supplémentés	64
Modèle double bilingue – différentes quantités d'aliments supplémentés....	70
Modèle composé – différentes quantités d'aliments supplémentés	76
Modèle composé bilingue – différentes quantités d'aliments supplémentés ..	82
Modèle linéaire	88
Modèle linéaire simplifié	90
Modèle linéaire simplifié – aliments supplémentés étant des produits préemballés à portion individuelle	92
Présentation des renseignements complémentaires	91
Présentation bilingue des renseignements complémentaires	92

Table of Contents

Supplemented Food Caution Identifiers

Unilingual Standard Format	93
PDS: > 600 cm ²	
PDS: > 450 cm ² to ≤ 600 cm ²	
PDS: > 250 cm ² to ≤ 450 cm ²	
PDS: > 100 cm ² to ≤ 250 cm ²	
PDS: > 30 cm ² to ≤ 100 cm ²	
PDS: ≤ 30 cm ²	
Bilingual Standard Format	95
PDS: > 600 cm ²	
PDS: > 450 cm ² to ≤ 600 cm ²	
PDS: > 250 cm ² to ≤ 450 cm ²	
PDS: > 100 cm ² to ≤ 250 cm ²	
PDS: ≤ 100 cm ²	

Bilingual Compact Format	96
PDS: > 250 cm ² to ≤ 450 cm ²	
PDS: > 100 cm ² to ≤ 250 cm ²	
PDS: ≤ 100 cm ²	

Lists of Cautionary Statements

List of Cautionary Statements Templates	97
---	----

Table des matières

Identifiants des aliments supplémentés avec mise en garde

Modèle standard unilingue	93
PSE : > 600 cm ²	
PSE : > 450 cm ² à ≤ 600 cm ²	
PSE : > 250 cm ² à ≤ 450 cm ²	
PSE : > 100 cm ² à ≤ 250 cm ²	
PSE : > 30 cm ² à ≤ 100 cm ²	
PSE : ≤ 30 cm ²	
Modèle standard bilingue	95
PSE : > 600 cm ²	
PSE : > 450 cm ² à ≤ 600 cm ²	
PSE : > 250 cm ² à ≤ 450 cm ²	
PSE : > 100 cm ² à ≤ 250 cm ²	
PSE : ≤ 100 cm ²	
Modèle compact bilingue	96
PSE : > 250 cm ² à ≤ 450 cm ²	
PSE : > 100 cm ² à ≤ 250 cm ²	
PSE : ≤ 100 cm ²	

Listes des mises en garde

Modèles de listes des mises en garde	97
--	----

Introductory Notes

Supplemented Food Facts Tables, Supplemented Food Caution Identifiers and Lists of Cautionary Statements

The templates contained in this Compendium correspond to actual-size graphic illustrations of the various versions of the supplemented food facts table (SFFT), supplemented food caution identifier (SFCI) and list of cautionary statements, permitted by the *Food and Drug Regulations* (FDR). These templates will assist label designers and members of the food and packaging industries in complying with the format specifications set out in the FDR, in the *Directory of Supplemented Food Facts Table Formats* and in the *Directory of Supplemented Food Caution Identifier Specifications*.

The *Compendium of Templates for Supplemented Food Facts Tables, Supplemented Food Caution Identifiers and Lists of Cautionary Statements* was created in Adobe InDesign CC 2020, and is available in INDD, IDML and PDF formats.

The INDD files can be opened and edited in InDesign CC 2020 or newer. The IDML files can be opened and edited in older versions of InDesign (CS4 and newer). Although it is recommended that the templates be opened and viewed in InDesign, conversion to other software packages is possible.

A third-party extension can be purchased to enable InDesign files to be opened in, and converted to, Quark Xpress files (IDMarkz by Markzware).

The PDF files may be viewed or printed using the free Acrobat Reader.

The Supplemented Food Facts Tables and Lists of Cautionary Statements templates were created using an OpenType version of Helvetica and Helvetica Condensed fonts. The fonts used in the supplemented food caution identifier formats (Helvetica Neue Condensed family) have been converted to outlines in the supplied files.

Notes d'introduction

Tableaux des renseignements sur les aliments supplémentés, identifiants des aliments supplémentés avec mise en garde et listes des mises en garde

Les modèles contenus dans ce Recueil sont des illustrations graphiques de dimension réelle des diverses versions du tableau des renseignements sur les aliments supplémentés (TRAS), de l'identifiant des aliments supplémentés avec mise en garde et de la liste des mises en garde qu'il est permis d'utiliser en vertu du *Règlement sur les aliments et drogues* (RAD). Ces modèles aideront les conceptrices et les concepteurs d'étiquettes ainsi que les membres de l'industrie de l'alimentation et du secteur de l'emballage alimentaire à se conformer aux spécifications graphiques prescrites par le Règlement ainsi que dans le *Répertoire des modèles de tableaux des renseignements sur les aliments supplémentés* et le *Répertoire des spécifications sur l'identifiant des aliments supplémentés avec mise en garde*.

Le *Recueil de modèles de tableaux des renseignements sur les aliments supplémentés, d'identifiants des aliments supplémentés avec mise en garde et de listes des mises en garde* a été créé en Adobe InDesign CC 2020; il est offert en fichiers INDD, IDML et PDF.

Les fichiers INDD peuvent être ouverts et modifiés au moyen d'InDesign CC 2020 ou d'une version plus récente. Il est possible d'ouvrir et de modifier les fichiers IDML au moyen des versions plus anciennes d'InDesign (CS4 et versions plus récentes). Bien qu'il soit recommandé de modifier les modèles au moyen d'InDesign, la conversion pour les rendre compatibles avec d'autres progiciels est possible.

Il est aussi possible de se procurer une extension d'une tierce partie en mesure d'ouvrir les fichiers InDesign et de les convertir en fichiers Quark Xpress (IDMarkz de Markzware).

Les fichiers PDF peuvent être visionnés ou imprimés au moyen de la version gratuite d'Acrobat Reader.

Les modèles de tableaux des renseignements sur les aliments supplémentés et de listes des mises en garde ont été créés au moyen de la version OpenType des polices Helvetica et Helvetica Condensed. Les polices utilisées dans les modèles de l'identifiant des aliments supplémentés avec mise en garde (la famille Helvetica Neue Condensed) ont été converties en contours dans les fichiers fournis.

Graphics software (e.g., QuarkXPress, Adobe Illustrator) will display the width and height of any selected figure. See the W and H values in the application's Control Window. Multiply the values together to calculate the figure's surface area. When separate English and French versions of the SFFt are used, the surface areas of both tables must be added together to calculate the total surface area used.

Supplemented Food Facts Table Measurements

The templates contain only mandatory information. If additional information is included in the SFFt, it will not fit in the templates without altering the measurements.

The outer measurements of the SFFt, as listed on the templates, may change if additional information is declared or if fonts other than Helvetica or Arial are used.

Legend

Per HM (MM): a placeholder for the serving of stated size where HM is the household measure and MM is the metric measure. Note: In the case of a supplemented food that is a single-serving prepackaged product, the household measure is the entire package and the metric measure is the corresponding amount in grams or millilitres, as applicable.

##, ### and ##### signs: placeholder for the amount by weight, the number of Calories and, where applicable, the percentage of the daily value of nutrients per serving of stated size of the prepackaged supplemented food product. The number of hashtags shown represents the number of numerals typically used for the value. These will vary depending on the manufacturer's specific product and its composition.

xx signs: a placeholder for the applicable unit used to express the amount of supplemental ingredient.

Supplemented Food Caution Identifier

The size of the SFCI is proportional to the Principal Display Surface (PDS) of the prepackaged product, with the SFCI size decreasing as the PDS decreases.

Disclaimer: use the correct SFCI format as provided in this document.

Les logiciels graphiques (p. ex., QuarkXPress, Adobe Illustrator) afficheront la largeur et la hauteur de toute figure sélectionnée. Vous pouvez voir les valeurs de la Largeur (L) et de la Hauteur (H) dans la fenêtre de commande de l'application. Multiplier les valeurs l'une par l'autre pour calculer la surface. Lorsqu'à la fois la version française et la version anglaise du TRAS sont utilisées, il convient d'additionner leur surface pour obtenir la surface totale occupée.

Mesures du tableau des renseignements sur les aliments supplémentés

Les modèles contiennent seulement les renseignements obligatoires. Si des renseignements complémentaires sont inclus dans le TRAS, ils n'entreront pas dans les modèles sans que les mesures de ces derniers soient modifiées.

Les mesures extérieures du TRAS, telles qu'énoncées dans les modèles, peuvent changer si des renseignements complémentaires sont déclarés ou si des polices autres que Helvetica ou Arial sont utilisées.

Légende

Pour MD (MM) : un espace réservé pour la portion indiquée où MD correspond à la mesure domestique et MM correspond à la mesure métrique. Note : Dans le cas d'un aliment supplémenté qui est un produit préemballé à portion individuelle, la mesure domestique correspond à l'emballage entier et la mesure métrique correspond à la quantité en grammes ou en millilitres, selon le cas.

Symboles ##, ### et ##### : un espace réservé pour la quantité en poids, le nombre de calories et le pourcentage de la valeur quotidienne des éléments nutritifs, s'il y a lieu, par portion indiquée de l'aliment supplémenté préemballé. Le nombre de dièses représente le nombre de chiffres habituellement utilisés pour exprimer la valeur. Il variera selon le produit particulier du fabricant et sa composition.

Symboles xx : un espace réservé pour l'unité applicable utilisée pour exprimer la teneur en ingrédient supplémentaire.

Identifiant des aliments supplémentés avec mise en garde

La taille de l'identifiant des aliments supplémentés avec mise en garde est proportionnelle à la principale surface exposée (PSE) du produit préemballé. La taille de l'identifiant diminue à mesure que la PSE diminue.

Avertissement : utilisez la figure appropriée de l'identifiant des aliments supplémentés avec mise en garde tel que fourni dans ce document.

Standard Format

- For the provision of information solely for the supplemented food as sold.

Figure 1.1(E)

- Normal width font
- Nutrients and supplemental ingredients in 8 point type with 12 point leading

Supplemented Food Facts	
Per HM (MM)	
Calories #####	% Daily Value*
Fat ## g	## %
Saturated ## g	## %
+ Trans ## g	## %
Carbohydrate ## g	
Fibre ## g	## %
Sugars ## g	## %
Protein ## g	
Cholesterol ### mg	
Sodium ##### mg	## %
Potassium ##### mg	## %
Calcium ##### mg	## %
Iron ## mg	## %
*5% or less is a little, 15% or more is a lot	
Supplemented with†	
Ingredient 1 ## xx	## %
Ingredient 2 ## xx	## %
Ingredient 3 ## xx	## %
† Includes naturally occurring and supplemental amounts	

Total surface area: 98.72 cm²

5.19 cm x 9.51 cm = 49.36 cm²

Modèle standard

- Pour la présentation des renseignements en fonction d'une portion d'aliment(s) supplémenté(s) tel(s) que vendu(s).

Figure 1.1(F)

- Police à chasse normale
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 8 points avec un interligne de 12 points

Info-aliment supplémenté	
pour MD (MM)	
Calories #####	% valeur quotidienne*
Lipides ## g	## %
saturés ## g	## %
+ trans ## g	## %
Glucides ## g	
Fibres ## g	## %
Sucres ## g	## %
Protéines ## g	
Cholestérol ### mg	
Sodium ##### mg	## %
Potassium ##### mg	## %
Calcium ##### mg	## %
Fer ## mg	## %
*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup	
Supplémenté en†	
Ingrédient 1 ## xx	## %
Ingrédient 2 ## xx	## %
Ingrédient 3 ## xx	## %
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées	

Surface totale : 98,72 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Standard Format

- For the provision of information solely for the supplemented food as sold.

Figure 1.2(E)

- Normal width font
- Nutrients and supplemental ingredients in 7 point type with 11 point leading

Supplemented Food Facts	
Per HM (MM)	
Calories ####	% Daily Value*
Fat ## g	## %
Saturated ## g	## %
+ Trans ## g	## %
Carbohydrate ## g	
Fibre ## g	## %
Sugars ## g	## %
Protein ## g	
Cholesterol ### mg	
Sodium ##### mg	## %
Potassium ##### mg	## %
Calcium ##### mg	## %
Iron ## mg	## %
*5% or less is a little , 15% or more is a lot	
Supplemented with[†]	
Ingredient 1 ## xx	## %
Ingredient 2 ## xx	## %
Ingredient 3 ## xx	## %
† Includes naturally occurring and supplemental amounts	

Total surface area: 87.84 cm²

4.94 cm x 8.89 cm = 43.92 cm²

Modèle standard

- Pour la présentation des renseignements en fonction d'une portion d'aliment(s) supplémenté(s) tel(s) que vendu(s).

Figure 1.2(F)

- Police à chasse normale
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 7 points avec un interligne de 11 points

Info-aliment supplémenté	
pour MD (MM)	
Calories ####	% valeur quotidienne*
Lipides ## g	## %
saturés ## g	## %
+ trans ## g	## %
Glucides ## g	
Fibres ## g	## %
Sucres ## g	## %
Protéines ## g	
Cholestérol ### mg	
Sodium ##### mg	## %
Potassium ##### mg	## %
Calcium ##### mg	## %
Fer ## mg	## %
*5 % ou moins c'est peu , 15 % ou plus c'est beaucoup	
Supplémenté en[†]	
Ingredént 1 ## xx	## %
Ingredént 2 ## xx	## %
Ingredént 3 ## xx	## %
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées	

Surface totale : 87,84 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Standard Format

- For the provision of information solely for the supplemented food as sold.

Figure 1.3(E)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 7 point type with 11 point leading

Supplemented Food Facts	
Per HM (MM)	
Calories ####	% Daily Value*
Fat ## g	## %
Saturated ## g	## %
+ Trans ## g	## %
Carbohydrate ## g	
Fibre ## g	## %
Sugars ## g	## %
Protein ## g	
Cholesterol ### mg	
Sodium ##### mg	## %
Potassium ##### mg	## %
Calcium ##### mg	## %
Iron ## mg	## %
*5% or less is a little , 15% or more is a lot	
Supplemented with†	
Ingredient 1 ## xx	## %
Ingredient 2 ## xx	## %
Ingredient 3 ## xx	## %
†Includes naturally occurring and supplemental amounts	

Total surface area: 87.84 cm²

4.94 cm x 8.89 cm = 43.92 cm²

Modèle standard

- Pour la présentation des renseignements en fonction d'une portion d'aliment(s) supplémenté(s) tel(s) que vendu(s).

Figure 1.3(F)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 7 points avec un interligne de 11 points

Info-aliment supplémenté	
pour MD (MM)	
Calories ####	% valeur quotidienne*
Lipides ## g	## %
saturés ## g	## %
+ trans ## g	## %
Glucides ## g	
Fibres ## g	## %
Sucres ## g	## %
Protéines ## g	
Cholestérol ### mg	
Sodium ##### mg	## %
Potassium ##### mg	## %
Calcium ##### mg	## %
Fer ## mg	## %
*5 % ou moins c'est peu , 15 % ou plus c'est beaucoup	
Supplémenté en†	
Ingrédient 1 ## xx	## %
Ingrédient 2 ## xx	## %
Ingrédient 3 ## xx	## %
†Comprend les quantités naturelles et supplémentées	

Surface totale : 87,84 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Standard Format

- For the provision of information solely for the supplemented food as sold.

Figure 1.4(E)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 7 point type with 10 point leading

Supplemented Food Facts	
Per HM (MM)	
Calories ####	% Daily Value*
Fat ## g	## %
Saturated ## g	## %
+ Trans ## g	## %
Carbohydrate ## g	
Fibre ## g	## %
Sugars ## g	## %
Protein ## g	
Cholesterol ### mg	
Sodium ##### mg	## %
Potassium ##### mg	## %
Calcium ##### mg	## %
Iron ## mg	## %
*5% or less is a little , 15% or more is a lot	
Supplemented with†	
Ingredient 1 ## xx	## %
Ingredient 2 ## xx	## %
Ingredient 3 ## xx	## %
† Includes naturally occurring and supplemental amounts	

4.16 cm x 8.27 cm = 34.4 cm²

Total surface area: 68.81 cm²

Modèle standard

- Pour la présentation des renseignements en fonction d'une portion d'aliment(s) supplémenté(s) tel(s) que vendu(s).

Figure 1.4(F)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 7 points avec un interligne de 10 points

Info-aliment supplémenté	
pour MD (MM)	
Calories ####	% valeur quotidienne*
Lipides ## g	## %
saturés ## g	## %
+ trans ## g	## %
Glucides ## g	
Fibres ## g	## %
Sucres ## g	## %
Protéines ## g	
Cholestérol ### mg	
Sodium ##### mg	## %
Potassium ##### mg	## %
Calcium ##### mg	## %
Fer ## mg	## %
*5 % ou moins c'est peu , 15 % ou plus c'est beaucoup	
Supplémenté en†	
Ingrédient 1 ## xx	## %
Ingrédient 2 ## xx	## %
Ingrédient 3 ## xx	## %
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées	

4,16 cm x 8,27 cm = 34,4 cm²

Surface totale : 68,81 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Standard Format

- For the provision of information solely for the supplemented food as sold.

Figure 1.5(E)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 6 point type with 10 point leading

Supplemented Food Facts	
Per HM (MM)	
Calories ####	% Daily Value *
Fat ## g	## %
Saturated ## g	## %
+ Trans ## g	## %
Carbohydrate ## g	
Fibre ## g	## %
Sugars ## g	## %
Protein ## g	
Cholesterol ### mg	
Sodium ##### mg	## %
Potassium ##### mg	## %
Calcium ##### mg	## %
Iron ## mg	## %
*5% or less is a little , 15% or more is a lot	
Supplemented with[†]	
Ingredient 1 ## xx	## %
Ingredient 2 ## xx	## %
Ingredient 3 ## xx	
† Includes naturally occurring and supplemental amounts	

Total surface area: 64.72 cm²

4.06 cm x 7.97 cm = 32.36 cm²

Modèle standard

- Pour la présentation des renseignements en fonction d'une portion d'aliment(s) supplémenté(s) tel(s) que vendu(s).

Figure 1.5(F)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 6 points avec un interligne de 10 points

Info-aliment supplémenté	
pour MD (MM)	
Calories #####	% valeur quotidienne *
Lipides ## g	## %
saturés ## g	## %
+ trans ## g	## %
Glucides ## g	
Fibres ## g	## %
Sucres ## g	## %
Protéines ## g	
Cholestérol ### mg	
Sodium ##### mg	## %
Potassium ##### mg	## %
Calcium ##### mg	## %
Fer ## mg	## %
*5 % ou moins c'est peu , 15 % ou plus c'est beaucoup	
Supplémenté en[†]	
Ingrédient 1 ## xx	## %
Ingrédient 2 ## xx	## %
Ingrédient 3 ## xx	
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées	

Surface totale : 64,72 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Standard Format

- For the provision of information solely for the supplemented food as sold.

Figure 1.6(E)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 6 point type with 9 point leading

Supplemented Food Facts Per HM (MM)	
Calories ####	% Daily Value *
Fat ## g	## %
Saturated ## g	## %
+ Trans ## g	## %
Carbohydrate ## g	
Fibre ## g	## %
Sugars ## g	## %
Protein ## g	
Cholesterol ### mg	
Sodium #### mg	## %
Potassium #### mg	## %
Calcium #### mg	## %
Iron ## mg	## %
*5% or less is a little , 15% or more is a lot	
Supplemented with[†]	
Ingredient 1 ## xx	## %
Ingredient 2 ## xx	## %
Ingredient 3 ## xx	## %
[†] Includes naturally occurring and supplemental amounts	

3.95 cm x 7.55 cm = 29.82 cm²

Total surface area: 59.64 cm²

Modèle standard

- Pour la présentation des renseignements en fonction d'une portion d'aliment(s) supplémenté(s) tel(s) que vendu(s).

Figure 1.6(F)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 6 points avec un interligne de 9 points

Info-aliment supplémenté pour MD (MM)	
Calories ####	% valeur quotidienne *
Lipides ## g	## %
saturés ## g	## %
+ trans ## g	## %
Glycides ## g	
Fibres ## g	## %
Sucres ## g	## %
Protéines ## g	
Cholestérol ### mg	
Sodium #### mg	## %
Potassium #### mg	## %
Calcium #### mg	## %
Fer ## mg	## %
*5 % ou moins c'est peu , 15 % ou plus c'est beaucoup	
Supplémenté en[†]	
Ingrédient 1 ## xx	## %
Ingrédient 2 ## xx	## %
Ingrédient 3 ## xx	## %
[†] Comprend les quantités naturelles et supplémentées	

3.95 cm x 7.55 cm = 29.82 cm²

Surface totale : 59,64 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Narrow Standard Format

- For the provision of information solely for the supplemented food as sold.
- May be useful for packages with narrower side panels.

Figure 2.1(E)

- Normal width font
- Nutrients and supplemental ingredients in 8 point type with 12 point leading

Supplemented Food Facts	
Per HM (MM)	
Calories #####	% Daily Value*
Fat ## g	## %
Saturated ## g	## %
+ Trans ## g	## %
Carbohydrate ## g	
Fibre ## g	## %
Sugars ## g	## %
Protein ## g	
Cholesterol ### mg	
Sodium ##### mg	## %
Potassium ##### mg	## %
Calcium ##### mg	## %
Iron ## mg	## %
*5% or less is a little , 15% or more is a lot	
Supplemented with[†]	
Ingredient 1 ## xx	## %
Ingredient 2 ## xx	## %
Ingredient 3 ## xx	
† Includes naturally occurring and supplemental amounts	

Total surface area: 79.8 cm²

3.99 cm x 10 cm = 39.9 cm²

Modèle standard étroit

- Pour la présentation des renseignements en fonction d'une portion d'aliment(s) supplémenté(s) tel(s) que vendu(s).
- Peut être utile sur les emballages dont les faces latérales sont étroites.

Figure 2.1(F)

- Police à chasse normale
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 8 points avec un interligne de 12 points

Info-aliment supplémenté	
pour MD (MM)	
Calories #####	% valeur quotidienne*
Lipides ## g	## %
saturés ## g	## %
+ trans ## g	## %
Glucides ## g	
Fibres ## g	## %
Sucres ## g	## %
Protéines ## g	
Cholestérol ### mg	
Sodium ##### mg	## %
Potassium ##### mg	## %
Calcium ##### mg	## %
Fer ## mg	## %
*5 % ou moins c'est peu , 15 % ou plus c'est beaucoup	
Supplémenté en[†]	
Ingrédient 1 ## xx	## %
Ingrédient 2 ## xx	## %
Ingrédient 3 ## xx	
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées	

Surface totale : 79,8 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Narrow Standard Format

- For the provision of information solely for the supplemented food as sold.
- May be useful for packages with narrower side panels.

Figure 2.2(E)

- Normal width font
- Nutrients and supplemental ingredients in 7 point type with 11 point leading

Supplemented Food Facts	
Per HM (MM)	
Calories #####	% Daily Value*
Fat ## g	## %
Saturated ## g	## %
+ Trans ## g	## %
Carbohydrate ## g	
Fibre ## g	## %
Sugars ## g	## %
Protein ## g	
Cholesterol ### mg	
Sodium ##### mg	## %
Potassium ##### mg	## %
Calcium ##### mg	## %
Iron ## mg	## %
*5% or less is a little , 15% or more is a lot	
Supplemented with[†]	
Ingredient 1 ## xx	## %
Ingredient 2 ## xx	## %
Ingredient 3 ## xx	
† Includes naturally occurring and supplemental amounts	

3.77 cm x 9.23 cm = 34.8 cm²

Total surface area: 69.6 cm²

Modèle standard étroit

- Pour la présentation des renseignements en fonction d'une portion d'aliment(s) supplémenté(s) tel(s) que vendu(s).
- Peut être utile sur les emballages dont les faces latérales sont étroites.

Figure 2.2(F)

- Police à chasse normale
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 7 points avec un interligne de 11 points

Info-aliment supplémenté pour MD (MM)	
Calories #####	% valeur quotidienne*
Lipides ## g	## %
saturés ## g	## %
+ trans ## g	## %
Glucides ## g	
Fibres ## g	## %
Sucres ## g	## %
Protéines ## g	
Cholestérol ### mg	
Sodium ##### mg	## %
Potassium ##### mg	## %
Calcium ##### mg	## %
Fer ## mg	## %
*5 % ou moins c'est peu , 15 % ou plus c'est beaucoup	
Supplémenté en[†]	
Ingrédient 1 ## xx	## %
Ingrédient 2 ## xx	## %
Ingrédient 3 ## xx	
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées	

3.77 cm x 9,23 cm = 34,8 cm²

Surface totale : 69,6 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Narrow Standard Format

- For the provision of information solely for the supplemented food as sold.
- May be useful for packages with narrower side panels.

Figure 2.3(E)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 7 point type with 11 point leading

Supplemented Food Facts	
Per HM (MM)	
Calories #####	% Daily Value*
Fat ## g	## %
Saturated ## g	## %
+ Trans ## g	## %
Carbohydrate ## g	
Fibre ## g	## %
Sugars ## g	## %
Protein ## g	
Cholesterol ### mg	
Sodium #### mg	## %
Potassium #### mg	## %
Calcium #### mg	## %
Iron ## mg	## %
*5% or less is a little, 15% or more is a lot	
Supplemented with[†]	
Ingredient 1 ## xx	## %
Ingredient 2 ## xx	## %
Ingredient 3 ## xx	
† Includes naturally occurring and supplemental amounts	

Total surface area: 61.1 cm²

3.35 cm x 9.12 cm = 30.55 cm²

Modèle standard étroit

- Pour la présentation des renseignements en fonction d'une portion d'aliment(s) supplémenté(s) tel(s) que vendu(s).
- Peut être utile sur les emballages dont les faces latérales sont étroites.

Figure 2.3(F)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 7 points avec un interligne de 11 points

Info-aliment supplémenté pour MD (MM)	
Calories #####	% valeur quotidienne*
Lipides ## g	## %
saturés ## g	## %
+ trans ## g	## %
Glucides ## g	
Fibres ## g	## %
Sucres ## g	## %
Protéines ## g	
Cholestérol ### mg	
Sodium #### mg	## %
Potassium #### mg	## %
Calcium #### mg	## %
Fer ## mg	## %
*5% ou moins c'est peu, 15% ou plus c'est beaucoup	
Supplémenté en[†]	
Ingrédient 1 ## xx	## %
Ingrédient 2 ## xx	## %
Ingrédient 3 ## xx	
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées	

Surface totale : 61,1 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Narrow Standard Format

- For the provision of information solely for the supplemented food as sold.
- May be useful for packages with narrower side panels.

Figure 2.4(E)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 6 point type with 10 point leading

Supplemented Food Facts	
Per HM (MM)	
Calories ####	% Daily Value*
Fat ## g	## %
Saturated ## g	## %
+ Trans ## g	## %
Carbohydrate ## g	
Fibre ## g	## %
Sugars ## g	## %
Protein ## g	
Cholesterol ### mg	
Sodium ##### mg	## %
Potassium ##### mg	## %
Calcium ##### mg	## %
Iron ## mg	## %
*5% or less is a little, 15% or more is a lot	
Supplemented with [†]	
Ingredient 1 ## xx	## %
Ingredient 2 ## xx	## %
Ingredient 3 ## xx	

3.1 cm x 8.5 cm = 26.35 cm²

Total surface area: 52.7 cm²

Modèle standard étroit

- Pour la présentation des renseignements en fonction d'une portion d'aliment(s) supplémenté(s) tel(s) que vendu(s).
- Peut être utile sur les emballages dont les faces latérales sont étroites.

Figure 2.4(F)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 6 points avec un interligne de 10 points

Info-aliment supplémenté	
pour MD (MM)	
Calories ####	% valeur quotidienne*
Lipides ## g	## %
saturés ## g	## %
+ trans ## g	## %
Glucides ## g	
Fibres ## g	## %
Sucres ## g	## %
Protéines ## g	
Cholestérol ### mg	
Sodium ##### mg	## %
Potassium ##### mg	## %
Calcium ##### mg	## %
Fer ## mg	## %
*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup	
Supplémenté en [†]	
Ingrédient 1 ## xx	## %
Ingrédient 2 ## xx	## %
Ingrédient 3 ## xx	

3.1 cm x 8.5 cm = 26,35 cm²

Surface totale : 52,7 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Bilingual Standard Format

- For the provision of information solely for the supplemented food as sold.
- May be useful when there is one panel available for the supplemented food facts table.

Figure 3.1(B)

- Normal width font
- Nutrients and supplemental ingredients in 8 point type with 12 point leading

Supplemented Food Facts Info-aliment supplémenté	
Per HM (MM) pour MD (MM)	
Calories ####	% Daily Value* % valeur quotidienne*
Fat / Lipides ## g	## %
Saturated / saturés ## g	## %
+ Trans / trans ## g	## %
Carbohydrate / Glucides ## g	
Fibre / Fibres ## g	## %
Sugars / Sucres ## g	## %
Protein / Protéines ## g	
Cholesterol / Cholestérol ### mg	
Sodium ##### mg	## %
Potassium ##### mg	## %
Calcium ##### mg	## %
Iron / Fer ## mg	## %
*5% or less is a little, 15% or more is a lot *5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup	
Supplemented with / Supplémenté en[†]	
Ingredient 1 / Ingrédient 1 ## xx	## %
Ingredient 2 / Ingrédient 2 ## xx	## %
Ingredient 3 / Ingrédient 3 ## xx	
[†] Includes naturally occurring and supplemental amounts [†] Comprend les quantités naturelles et supplémentées	

Total surface area: 56.76 cm²

5.5 cm x 10.32 cm = 56.76 cm²

Modèle standard bilingue

- Pour la présentation des renseignements en fonction d'une portion d'aliment(s) supplémenté(s) tel(s) que vendu(s).
- Peut être utile lorsqu'une seule face de l'emballage est disponible pour le tableau des renseignements sur les aliments supplémentés.

Figure 3.1(B)

- Police à chasse normale
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 8 points avec un interligne de 12 points

Info-aliment supplémenté Supplemented Food Facts	
pour MD (MM) Per HM (MM)	
Calories ####	% valeur quotidienne* % Daily Value*
Lipides / Fat ## g	## %
saturés / Saturated ## g	## %
+ trans / Trans ## g	## %
Glucides / Carbohydrate ## g	
Fibres / Fibre ## g	## %
Sucres / Sugars ## g	## %
Protéines / Protein ## g	
Cholestérol / Cholesterol ### mg	
Sodium ##### mg	## %
Potassium ##### mg	## %
Calcium ##### mg	## %
Fer / Iron ## mg	## %
*5% ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup *5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup	
Supplémenté en / Supplemented with[†]	
Ingrédient 1 / Ingredient 1 ## xx	## %
Ingrédient 2 / Ingredient 2 ## xx	## %
Ingrédient 3 / Ingredient 3 ## xx	
[†] Comprend les quantités naturelles et supplémentées [†] Includes naturally occurring and supplemental amounts	

5.5 cm x 10.32 cm = 56,76 cm²

Surface totale : 56,76 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Bilingual Standard Format

- For the provision of information solely for the supplemented food as sold.
- May be useful when there is one panel available for the supplemented food facts table.

Figure 3.2(B)

- Normal width font
- Nutrients and supplemental ingredients in 7 point type with 11 point leading

Supplemented Food Facts Info-aliment supplémenté	
Per HM (MM) pour MD (MM)	
Calories #### % Daily Value* % valeur quotidienne*	
Fat / Lipides ## g	## %
Saturated / saturés ## g	## %
+ Trans / trans ## g	## %
Carbohydrate / Glucides ## g	
Fibre / Fibres ## g	## %
Sugars / Sucres ## g	## %
Protein / Protéines ## g	
Cholesterol / Cholestérol ### mg	
Sodium ##### mg	## %
Potassium ##### mg	## %
Calcium ##### mg	## %
Iron / Fer ## mg	## %
*5% or less is a little, 15% or more is a lot *5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup	
Supplemented with / Supplémenté en†	
Ingredient 1 / Ingrédient 1 ## xx	## %
Ingredient 2 / Ingrédient 2 ## xx	## %
Ingredient 3 / Ingrédient 3 ## xx	
† Includes naturally occurring and supplemental amounts † Comprend les quantités naturelles et supplémentées	

5.08 cm x 9.53 cm = 48.41 cm²

Total surface area: 48.41 cm²

Modèle standard bilingue

- Pour la présentation des renseignements en fonction d'une portion d'aliment(s) supplémenté(s) tel(s) que vendu(s).
- Peut être utile lorsqu'une seule face de l'emballage est disponible pour le tableau des renseignements sur les aliments supplémentés.

Figure 3.2(B)

- Police à chasse normale
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 7 points avec un interligne de 11 points

Info-aliment supplémenté Supplemented Food Facts	
pour MD (MM) Per HM (MM)	
Calories ####	% valeur quotidienne* % Daily Value*
Lipides / Fat ## g	## %
saturés / Saturated ## g	## %
+ trans / Trans ## g	## %
Glucides / Carbohydrate ## g	
Fibres / Fibre ## g	## %
Sucres / Sugars ## g	## %
Protéines / Protein ## g	
Cholestérol / Cholesterol ### mg	
Sodium ##### mg	## %
Potassium ##### mg	## %
Calcium ##### mg	## %
Fer / Iron ## mg	## %
*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup *5% or less is a little, 15% or more is a lot	
Supplémenté en / Supplemented with†	
Ingrédient 1 / Ingredient 1 ## xx	## %
Ingrédient 2 / Ingredient 2 ## xx	## %
Ingrédient 3 / Ingredient 3 ## xx	
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées † Includes naturally occurring and supplemental amounts	

5.08 cm x 9.53 cm = 48.41 cm²

Surface totale : 48,41 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Bilingual Standard Format

- For the provision of information solely for the supplemented food as sold.
- May be useful when there is one panel available for the supplemented food facts table.

Figure 3.3(B)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 7 point type with 11 point leading

Supplemented Food Facts Info-aliment supplémenté	
Per HM (MM) pour MD (MM)	
Calories ####	% Daily Value*
Fat / Lipides ## g	## %
Saturated / saturés ## g	## %
+ Trans / trans ## g	## %
Carbohydrate / Glucides ## g	
Fibre / Fibres ## g	## %
Sugars / Sucres ## g	## %
Protein / Protéines ## g	
Cholesterol / Cholestérol ### mg	
Sodium ##### mg	## %
Potassium ##### mg	## %
Calcium ##### mg	## %
Iron / Fer ## mg	## %
*5% or less is a little, 15% or more is a lot *5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup	
Supplemented with / Supplémenté en†	
Ingredient 1 / Ingrédient 1 ## xx	## %
Ingredient 2 / Ingrédient 2 ## xx	## %
Ingredient 3 / Ingrédient 3 ## xx	
†Includes naturally occurring and supplemental amounts †Comprend les quantités naturelles et supplémentées	

Total surface area: 47.47 cm²

4.94 cm x 9.61 cm = 47.47 cm²

Modèle standard bilingue

- Pour la présentation des renseignements en fonction d'une portion d'aliment(s) supplémenté(s) tel(s) que vendu(s).
- Peut être utile lorsqu'une seule face de l'emballage est disponible pour le tableau des renseignements sur les aliments supplémentés.

Figure 3.3(B)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 7 points avec un interligne de 11 points

Info-aliment supplémenté Supplemented Food Facts	
pour MD (MM) Per HM (MM)	
Calories ####	% valeur quotidienne* % Daily Value*
Lipides / Fat ## g	## %
saturés / Saturated ## g	## %
+ trans / Trans ## g	## %
Glucides / Carbohydrate ## g	
Fibres / Fibre ## g	## %
Sucres / Sugars ## g	## %
Protéines / Protein ## g	
Cholestérol / Cholesterol ### mg	
Sodium ##### mg	## %
Potassium ##### mg	## %
Calcium ##### mg	## %
Fer / Iron ## mg	## %
*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup *5% or less is a little, 15% or more is a lot	
Supplémenté en / Supplemented with†	
Ingrédient 1 / Ingredient 1 ## xx	## %
Ingrédient 2 / Ingredient 2 ## xx	## %
Ingrédient 3 / Ingredient 3 ## xx	
†Comprend les quantités naturelles et supplémentées †Includes naturally occurring and supplemental amounts	

Surface totale : 47,47 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Bilingual Standard Format

- For the provision of information solely for the supplemented food as sold.
- May be useful when there is one panel available for the supplemented food facts table.

Figure 3.4(B)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 6 point type with 10 point leading

Supplemented Food Facts Info-aliment supplémenté	
Per HM (MM) pour MD (MM)	
Calories #### % Daily Value*	
Fat / Lipides ## g	## %
Saturated / saturés ## g	## %
+ Trans / trans ## g	## %
Carbohydrate / Glucides ## g	
Fibre / Fibres ## g	## %
Sugars / Sucres ## g	## %
Protein / Protéines ## g	
Cholesterol / Cholestérol ### mg	
Sodium #### mg	## %
Potassium ##### mg	## %
Calcium ##### mg	## %
Iron / Fer ## mg	## %
*5% or less is a little , 15% or more is a lot / *5% ou moins c'est peu , 15% ou plus c'est beaucoup	
Supplemented with / Supplémenté en[†]	
Ingredient 1 / Ingrédient 1 ## xx	## %
Ingredient 2 / Ingrédient 2 ## xx	## %
Ingredient 3 / Ingrédient 3 ## xx	
[†] Includes naturally occurring and supplemental amounts / [†] Comprend les quantités naturelles et supplémentées	

4.09 cm x 9.19 cm = 37.59 cm²

Total surface area: 37.59 cm²

Modèle standard bilingue

- Pour la présentation des renseignements en fonction d'une portion d'aliment(s) supplémenté(s) tel(s) que vendu(s).
- Peut être utile lorsqu'une seule face de l'emballage est disponible pour le tableau des renseignements sur les aliments supplémentés.

Figure 3.4(B)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 6 points avec un interligne de 10 points

Info-aliment supplémenté Supplemented Food Facts	
pour MD (MM) Per HM (MM)	
Calories #### % valeur quotidienne* % Daily Value*	
Lipides / Fat ## g	## %
saturés / Saturated ## g	## %
+ trans / Trans ## g	## %
Glucides / Carbohydrate ## g	
Fibres / Fibre ## g	## %
Sucres / Sugars ## g	## %
Protéines / Protein ## g	
Cholestérol / Cholestérol ### mg	
Sodium #### mg	## %
Potassium ##### mg	## %
Calcium ##### mg	## %
Fer / Iron ## mg	## %
*5 % ou moins c'est peu , 15 % ou plus c'est beaucoup / *5% or less is a little , 15% or more is a lot	
Supplémenté en / Supplemented with[†]	
Ingrédient 1 / Ingredient 1 ## xx	## %
Ingrédient 2 / Ingredient 2 ## xx	## %
Ingrédient 3 / Ingredient 3 ## xx	
[†] Comprend les quantités naturelles et supplémentées / [†] Includes naturally occurring and supplemental amounts	

4.09 cm x 9.19 cm = 37.59 cm²

Surface totale : 37,59 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Bilingual Standard Format

- For the provision of information solely for the supplemented food as sold.
- May be useful when there is one panel available for the supplemented food facts table.

Figure 3.5(B)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 6 point type with 9 point leading

Supplemented Food Facts Info-aliment supplémenté	
Per HM (MM) pour MD (MM)	
Calories #### % Daily Value*	
Fat / Lipides ## g	## %
Saturated / saturés ## g	## %
+ Trans / trans ## g	## %
Carbohydrate / Glucides ## g	
Fibre / Fibres ## g	## %
Sugars / Sucres ## g	## %
Protein / Protéines ## g	
Cholesterol / Cholestérol ### mg	
Sodium #### mg	## %
Potassium #### mg	## %
Calcium #### mg	## %
Iron / Fer ## mg	## %
*5% or less is a little , 15% or more is a lot / *5% ou moins c'est peu , 15% ou plus c'est beaucoup	
Supplemented with / Supplémenté en†	
Ingredient 1 / Ingrédient 1 ## xx	## %
Ingredient 2 / Ingrédient 2 ## xx	## %
Ingredient 3 / Ingrédient 3 ## xx	
† Includes naturally occurring and supplemental amounts / † Comprend les quantités naturelles et supplémentées	

3.95 cm x 8.31 cm = 32.82 cm²

Total surface area: 32.82 cm²

Modèle standard bilingue

- Pour la présentation des renseignements en fonction d'une portion d'aliment(s) supplémenté(s) tel(s) que vendu(s).
- Peut être utile lorsqu'une seule face de l'emballage est disponible pour le tableau des renseignements sur les aliments supplémentés.

Figure 3.5(B)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 6 points avec un interligne de 9 points

Info-aliment supplémenté Supplemented Food Facts	
pour MD (MM) Per HM (MM)	
Calories #### % valeur quotidienne* % Daily Value*	
Lipides / Fat ## g	## %
saturés / Saturated ## g	## %
+ trans / Trans ## g	## %
Glucides / Carbohydrate ## g	
Fibres / Fibre ## g	## %
Sucre / Sugars ## g	## %
Protéines / Protein ## g	
Cholestérol / Cholesterol ### mg	
Sodium #### mg	## %
Potassium #### mg	## %
Calcium #### mg	## %
Fer / Iron ## mg	## %
*5% ou moins c'est peu , 15% ou plus c'est beaucoup / *5% or less is a little , 15% or more is a lot	
Supplémenté en / Supplemented with†	
Ingrédient 1 / Ingredient 1 ## xx	## %
Ingrédient 2 / Ingredient 2 ## xx	## %
Ingrédient 3 / Ingredient 3 ## xx	
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées / † Includes naturally occurring and supplemental amounts	

3.95 cm x 8.31 cm = 32.82 cm²

Surface totale : 32,82 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Bilingual Standard Format

- For the provision of information solely for the supplemented food as sold.
- May be useful when there is one panel available for the supplemented food facts table.

Figure 3.6(B)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 6 point type with 8 point leading

Supplemented Food Facts Info-aliment supplémenté	
Per HM (MM) pour MD (MM)	
Calories #### % Daily Value*	
Fat / Lipides ## g	## %
Saturated / saturés ## g	## %
+ Trans / trans ## g	## %
Carbohydrate / Glucides ## g	## %
Fibre / Fibres ## g	## %
Sugars / Sucres ## g	## %
Protein / Protéines ## g	## %
Cholesterol / Cholestérol ### mg	## %
Sodium ##### mg	## %
Potassium ##### mg	## %
Calcium ##### mg	## %
Iron / Fer ## mg	## %
*5% or less is a little , 15% or more is a lot / *5 % ou moins c'est peu , 15 % ou plus c'est beaucoup	
Supplemented with / Supplémenté en [†]	
Ingredient 1 / Ingrédient 1 ## xx	## %
Ingredient 2 / Ingrédient 2 ## xx	## %
Ingredient 3 / Ingrédient 3 ## xx	## %
[†] Includes naturally occurring and supplemental amounts / [†] Comprend les quantités naturelles et supplémentées	

Total surface area: 31.48 cm²

3.95 cm x 7.97 cm = 31.48 cm²

Modèle standard bilingue

- Pour la présentation des renseignements en fonction d'une portion d'aliment(s) supplémenté(s) tel(s) que vendu(s).
- Peut être utile lorsqu'une seule face de l'emballage est disponible pour le tableau des renseignements sur les aliments supplémentés.

Figure 3.6(B)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 6 points avec un interligne de 8 points

Info-aliment supplémenté Supplemented Food Facts	
pour MD (MM) Per HM (MM)	
Calories #### % valeur quotidienne* % Daily Value*	
Lipides / Fat ## g	## %
saturés / Saturated ## g	## %
+ trans / Trans ## g	## %
Glucides / Carbohydrate ## g	## %
Fibres / Fibre ## g	## %
Sucres / Sugars ## g	## %
Protéines / Protein ## g	## %
Cholestérol / Cholesterol ### mg	## %
Sodium ##### mg	## %
Potassium ##### mg	## %
Calcium ##### mg	## %
Fer / Iron ## mg	## %
*5 % ou moins c'est peu , 15 % ou plus c'est beaucoup / *5% or less is a little , 15% or more is a lot	
Supplémenté en / Supplemented with [†]	
Ingrédient 1 / Ingredient 1 ## xx	## %
Ingrédient 2 / Ingredient 2 ## xx	## %
Ingrédient 3 / Ingredient 3 ## xx	## %
[†] Comprend les quantités naturelles et supplémentées / [†] Includes naturally occurring and supplemental amounts	

3.95 cm x 7,97 cm = 31,48 cm²

Surface totale : 31,48 cm²

Bilingual Standard Format

- For the provision of information solely for the supplemented food as sold.
- May be useful when there is one panel available for the supplemented food facts table.

Figure 3.7(B)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 6 point type with 7 point leading

Supplemented Food Facts Info-aliment supplémenté	
Per HM (MM) / pour MD (MM)	
Calories ####	% Daily Value*
Fat / Lipides ## g	## %
Saturated / saturés ## g	## %
+ Trans / trans ## g	## %
Carbohydrate / Glucides ## g	
Fibre / Fibres ## g	## %
Sugars / Sucres ## g	## %
Protein / Protéines ## g	
Cholesterol / Cholestérol ### mg	
Sodium #### mg	## %
Potassium #### mg	## %
Calcium #### mg	## %
Iron / Fer ## mg	## %
*5% or less is a little , 15% or more is a lot / *5 % ou moins c'est peu , 15 % ou plus c'est beaucoup	
Supplemented with / Supplémenté en[†]	
Ingredient 1 / Ingrediente 1 ## xx	## %
Ingredient 2 / Ingrediente 2 ## xx	## %
Ingredient 3 / Ingrediente 3 ## xx	## %
[†] Includes naturally occurring and supplemental amounts / [†] Comprend les quantités naturelles et supplémentées	

Total surface area: 25.69 cm²

3.84 cm x 6.69 cm = 25.69 cm²

Modèle standard bilingue

- Pour la présentation des renseignements en fonction d'une portion d'aliment(s) supplémenté(s) tel(s) que vendu(s).
- Peut être utile lorsqu'une seule face de l'emballage est disponible pour le tableau des renseignements sur les aliments supplémentés.

Figure 3.7(B)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 6 points avec un interligne de 7 points

Info-aliment supplémenté Supplemented Food Facts	
pour MD (MM) / Per HM (MM)	
Calories ####	% valeur quotidienne*
Lipides / Fat ## g	## %
saturés / Saturated ## g	## %
+ trans / Trans ## g	## %
Glucides / Carbohydrate ## g	
Fibres / Fibre ## g	## %
Sucre / Sugars ## g	## %
Protéines / Protein ## g	
Cholestérol / Cholesterol ### mg	
Sodium #### mg	## %
Potassium #### mg	## %
Calcium #### mg	## %
Fer / Iron ## mg	## %
*5 % ou moins c'est peu , 15 % ou plus c'est beaucoup / *5% or less is a little , 15% or more is a lot	
Supplémenté en / Supplemented with[†]	
Ingrediente 1 / Ingredient 1 ## xx	## %
Ingrediente 2 / Ingredient 2 ## xx	## %
Ingrediente 3 / Ingredient 3 ## xx	## %
[†] Comprend les quantités naturelles et supplémentées / [†] Includes naturally occurring and supplemental amounts	

3.84 cm x 6.69 cm = 25.69 cm²

Surface totale : 25,69 cm²

Bilingual Horizontal Format

- For the provision of information solely for the supplemented food as sold.
- If none of the versions of the standard and narrow standard formats and none of the figures 3.1(B), 3.2(B), 3.3(B) and 3.4(B) of the bilingual standard format can be accommodated without the content of the package leaking out or being damaged when turned over.

Figure 4.1(B)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 7 point type with 13 point leading

Supplemented Food Facts / Info-aliment supplémenté	% Daily Value * / % valeur quotidienne *	Supplemented with / Supplémenté en†
Per HM (MM) pour MD (MM)	Fat / Lipides ## g Saturated / saturés ## g + Trans / trans ## g	Protein / Protéines ## g
Calories ####	Carbohydrate / Glucides ## g Fibre / Fibres ## g Sugars / Sucres ## g	Cholesterol / Cholestérol ### mg Sodium ##### mg Potassium ##### mg Calcium ##### mg Iron / Fer ## mg
		## % ## % ## % ## % ## %
	*5% or less is a little, 15% or more is a lot / *5% ou moins c'est peu, 15% ou plus c'est beaucoup	Ingredient 1 / Ingrédient 1 ## xx ## % Ingredient 2 / Ingrédient 2 ## xx ## % Ingredient 3 / Ingrédient 3 ## xx

Total surface area: 46.14 cm²

15.03 cm x 3.07 cm = 46.14 cm²

Info-aliment supplémenté / Supplemented Food Facts	% valeur quotidienne * / % Daily Value *	Supplémenté en / Supplemented with†
pour MD (MM) Per HM (MM)	Lipides / Fat ## g saturés / Saturated ## g + trans / Trans ## g	Protéines / Protein ## g
Calories ####	Glucides / Carbohydrate ## g Fibres / Fibre ## g Sucres / Sugars ## g	Cholestérol / Cholesterol ### mg Sodium ##### mg Potassium ##### mg Calcium ##### mg Fer / Iron ## mg
		## % ## % ## % ## % ## %
	*5% ou moins c'est peu, 15% ou plus c'est beaucoup / *5% or less is a little, 15% or more is a lot	Comprend les quantités naturelles et supplémentées / † Includes naturally occurring and supplemental amounts

15.03 cm x 3.07 cm = 46.14 cm²

Figure 4.1(B)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 7 points avec un interligne de 13 points

Surface totale : 46,14 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Bilingual Horizontal Format

- For the provision of information solely for the supplemented food as sold.
- If none of the versions of the standard and narrow standard formats and none of the figures 3.1(B), 3.2(B), 3.3(B) and 3.4(B) of the bilingual standard format can be accommodated without the content of the package leaking out or being damaged when turned over.

Figure 4.2(B)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 6 point type with 12 point leading

Total surface area: 40.87 cm²

Supplemented Food Facts / Info-aliment supplémenté	% Daily Value* / % valeur quotidienne*	Supplemented with / Supplémenté en†
Fat / Lipides ## g	## %	Ingredient 1 / Ingrédient 1 ## xx ## %
Saturated / saturés ## g	## %	Ingredient 2 / Ingrédient 2 ## xx ## %
+ Trans / trans ## g	## %	Ingredient 3 / Ingrédient 3 ## xx
Carbohydrate / Glucides ## g	## %	
Fibre / Fibres ## g	## %	
Sugars / Sucres ## g	## %	
Calories #####		

*5% or less is a little, 15% or more is a lot / *5% ou moins c'est peu, 15% ou plus c'est beaucoup

14.39 cm x 2.84 cm = 40.87 cm²

Info-aliment supplémenté / Supplemented Food Facts	% valeur quotidienne* / % Daily Value*	Supplémenté en / Supplemented with†
Lipides / Fat ## g	## %	Ingredient 1 / Ingredient 1 ## xx ## %
saturés / Saturated ## g	## %	Ingredient 2 / Ingredient 2 ## xx ## %
+ trans / Trans ## g	## %	Ingredient 3 / Ingredient 3 ## xx
Glucides / Carbohydrate ## g	## %	
Fibres / Fibre ## g	## %	
Sucres / Sugars ## g	## %	
Calories #####		

*5% ou moins c'est peu, 15% ou plus c'est beaucoup / *5% or less is a little, 15% or more is a lot

14.39 cm x 2.84 cm = 40.87 cm²

Modèle horizontal bilingue

- Pour la présentation des renseignements en fonction d'une portion d'aliment(s) supplémenté(s) tel(s) que vendu(s).
- Si aucune des versions des modèles standard et standard étroit et aucune des figures 3.1(B), 3.2(B), 3.3(B) et 3.4(B) du modèle standard bilingue ne peuvent être utilisées sans que le contenu ne fuit ou ne soit endommagé lorsque l'emballage est retourné.

Figure 4.2(B)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 6 points avec un interligne de 12 points

Surface totale : 40,87 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Bilingual Horizontal Format

- For the provision of information solely for the supplemented food as sold.
- If none of the versions of the standard and narrow standard formats and none of the figures 3.1(B), 3.2(B), 3.3(B) and 3.4(B) of the bilingual standard format can be accommodated without the content of the package leaking out or being damaged when turned over.

Figure 4.3(B)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 6 point type with 11 point leading

Supplemented Food Facts / Info-aliment supplémenté	% Daily Value * / % valeur quotidienne *	% Daily Value * / % valeur quotidienne *	Supplemented with / Supplémenté en*
Fat / Lipides ## g	## %	Protein / Protéines ## g	Ingredient 1 / Ingrédient 1 ## xx ## %
Saturated / saturés ## g	## %	Cholesterol / Cholestérol ### mg	Ingredient 2 / Ingrédient 2 ## xx ## %
+ Trans / trans ## g	## %	Sodium #### mg	Ingredient 3 / Ingrédient 3 ## xx
Carbohydrate / Glucides ## g	## %	Potassium #### mg	[†] Includes naturally occurring and supplemental amounts / [†] Comprend les quantités naturelles et supplémentées
Fibre / Fibres ## g	## %	Calcium #### mg	
Sugars / Sucres ## g	## %	Iron / Fer ## mg	

Total surface area: 39.28 cm²

14.39 cm x 2.73 cm = 39.28 cm²

Info-aliment supplémenté / Supplemented Food Facts	% valeur quotidienne * / % Daily Value *	% valeur quotidienne * / % Daily Value *	Supplémenté en / Supplemented with*
Lipides / Fat ## g	## %	Protéines / Protein ## g	Ingredient 1 / Ingredient 1 ## xx ## %
saturés / Saturated ## g	## %	Cholestérol / Cholesterol ### mg	Ingredient 2 / Ingredient 2 ## xx ## %
+ trans / Trans ## g	## %	Sodium #### mg	Ingredient 3 / Ingredient 3 ## xx
Glucides / Carbohydrate ## g	## %	Potassium #### mg	[†] Comprend les quantités naturelles et supplémentées / [†] Includes naturally occurring and supplemental amounts
Fibres / Fibre ## g	## %	Calcium #### mg	
Sucres / Sugars ## g	## %	Fer / Iron ## mg	

*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup / *5% or less is a little, 15% or more is a lot

14,39 cm x 2,73 cm = 39,28 cm²

Modèle horizontal bilingue

- Pour la présentation des renseignements en fonction d'une portion d'aliment(s) supplémenté(s) tel(s) que vendu(s).
- Si aucune des versions des modèles standard et standard étroit et aucun des figures 3.1(B), 3.2(B), 3.3(B) et 3.4(B) du modèle standard bilingue ne peuvent être utilisées sans que le contenu ne fuit ou ne soit endommagé lorsque l'emballage est retourné.

Figure 4.3(B)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 6 points avec un interligne de 11 points

Surface totale : 39,28 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Bilingual Horizontal Format

- For the provision of information solely for the supplemented food as sold.
- If none of the versions of the standard and narrow standard formats and none of the figures 3.1(B), 3.2(B), 3.3(B) and 3.4(B) of the bilingual standard format can be accommodated without the content of the package leaking out or being damaged when turned over.

Figure 4.4(B)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 6 point type with 10 point leading

Total surface area: 38.28 cm²

Supplemented Food Facts / Info-aliment supplémenté	% Daily Value* / % valeur quotidienne*		Supplemented with / Supplémenté en [†]
	Fat / Lipides ## g	## %	
Per HM (MM) pour MD (MM)	Saturated / saturés ## g	## %	Ingredient 1 / Ingrédient 1 ## xx ## %
Calories ####	+ Trans / trans ## g	## %	Ingredient 2 / Ingrédient 2 ## xx ## %
			Ingredient 3 / Ingrédient 3 ## xx
			[†] Includes naturally occurring and supplemental amounts / Comprend les quantités naturelles et supplémentées

14.39 cm x 2.66 cm = 38.28 cm²

Info-aliment supplémenté / Supplemented Food Facts	% valeur quotidienne* / % Daily Value*		Supplémenté en / Supplemented with [†]
	Lipides / Fat ## g	## %	
pour MD (MM)	saturés / Saturated ## g	## %	Ingredient 1 / Ingredient 1 ## xx ## %
Per HM (MM)	+ trans / Trans ## g	## %	Ingredient 2 / Ingredient 2 ## xx ## %
Calories ####			Ingredient 3 / Ingredient 3 ## xx
			[†] Comprend les quantités naturelles et supplémentées / [†] Includes naturally occurring and supplemental amounts

*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup / *5% or less is a little, 15% or more is a lot

14.39 cm x 2.66 cm = 38.28 cm²

Figure 4.4(B)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 6 points avec un interligne de 10 points

Surface totale : 38,28 cm²

Figure 4.5(B)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 6 point type with 10 point leading

Total surface area: 35.67 cm²

Supplemented Food Facts / Info-aliment supplémenté	% Daily Value* / % valeur quotidienne*		% DV* / % VQ* / % DV* / % VQ*	Supplemented with / Supplémenté en [†]
	Fat / Lipides ## g	## %		
Per HM (MM) pour MD (MM)	Saturated / saturés ## g	## %	Potassium ##### mg	## %
Calories ####	+ Trans / trans ## g	## %	Calcium ##### mg	## %
			Iron / Fer ## mg	## %
				[†] Includes naturally occurring and supplemental amounts / Comprend les quantités naturelles et supplémentées

14.68 cm x 2.43 cm = 35.67 cm²

Info-aliment supplémenté / Supplemented Food Facts	% valeur quotidienne* / % Daily Value*		% VQ* / % DV*	Supplémenté en / Supplemented with [†]
	Lipides / Fat ## g	## %		
pour MD (MM)	saturés / Saturated ## g	## %	Potassium ##### mg	## %
Per HM (MM)	+ trans / Trans ## g	## %	Calcium ##### mg	## %
Calories ####			Iron / Iron ## mg	## %
				[†] Comprend les quantités naturelles et supplémentées / [†] Includes naturally occurring and supplemental amounts

*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup / *5% or less is a little, 15% or more is a lot

14.68 cm x 2.43 cm = 35.67 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Simplified Standard Format

- For the provision of information solely for the supplemented food as sold.
- If at least 6 of the caloric value and core nutrient amounts may be expressed as "0" (B.29.002(4)).

Figure 5.1(E)

- Normal width font
- Nutrients and supplemental ingredients in 8 point type with 12 point leading

Supplemented Food Facts	
Per HM (MM)	
Calories ###	% Daily Value*
Fat ## g	## %
Carbohydrate ## g	
Protein ## g	
Not a significant source of saturated fat, trans fat, fibre, sugars, cholesterol, sodium, potassium, calcium, or iron.	
*5% or less is a little , 15% or more is a lot	
Supplemented with†	
Ingredient 1 ## xx	## %
Ingredient 2 ## xx	## %
Ingredient 3 ## xx	
†Includes naturally occurring and supplemental amounts	

3.81 cm x 7.64 cm = 29.11 cm²

Total surface area: 58.22 cm²

Modèle standard simplifié

- Pour la présentation des renseignements en fonction d'une portion d'aliment(s) supplémenté(s) tel(s) que vendu(s).
- Si au moins 6 des renseignements relatifs aux Calories et aux éléments nutritifs principaux peuvent être exprimés par « 0 » (B.29.002(4)).

Figure 5.1(F)

- Police à chasse normale
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 8 points avec un interligne de 12 points

Info-aliment supplémenté	
pour MD (MM)	
Calories ###	% valeur quotidienne*
Lipides ## g	## %
Glucides ## g	
Protéines ## g	
Source négligeable de lipides saturés, lipides trans, fibres, sucres, cholestérol, sodium, potassium, calcium et fer.	
*5 % ou moins c'est peu , 15 % ou plus c'est beaucoup	
Supplémenté en†	
Ingrédient 1 ## xx	## %
Ingrédient 2 ## xx	## %
Ingrédient 3 ## xx	
†Comprend les quantités naturelles et supplémentées	

3.81 cm x 7,64 cm = 29,11 cm²

Surface totale : 58,22 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Simplified Standard Format

- For the provision of information solely for the supplemented food as sold.
- If at least 6 of the caloric value and core nutrient amounts may be expressed as "0" (B.29.002(4)).

Figure 5.2(E)

- Normal width font
- Nutrients and supplemental ingredients in 7 point type with 11 point leading

Supplemented Food Facts	
Per HM (MM)	
Calories ###	% Daily Value*
Fat ## g	## %
Carbohydrate ## g	
Protein ## g	
Not a significant source of saturated fat, trans fat, fibre, sugars, cholesterol, sodium, potassium, calcium, or iron.	
*5% or less is a little, 15% or more is a lot	
Supplemented with†	
Ingredient 1 ## xx	## %
Ingredient 2 ## xx	## %
Ingredient 3 ## xx	
†Includes naturally occurring and supplemental amounts	

3.6 cm x 7.18 cm = 25.85 cm²

Total surface area: 51.7 cm²

Modèle standard simplifié

- Pour la présentation des renseignements en fonction d'une portion d'aliment(s) supplémenté(s) tel(s) que vendu(s).
- Si au moins 6 des renseignements relatifs aux Calories et aux éléments nutritifs principaux peuvent être exprimés par « 0 » (B.29.002(4)).

Figure 5.2(F)

- Police à chasse normale
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 7 points avec un interligne de 11 points

Info-aliment supplémenté	
pour MD (MM)	
Calories ###	% valeur quotidienne*
Lipides ## g	## %
Glucides ## g	
Protéines ## g	
Source négligeable de lipides saturés, lipides trans, fibres, sucres, cholestérol, sodium, potassium, calcium et fer.	
*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup	
Supplémenté en†	
Ingrédient 1 ## xx	## %
Ingrédient 2 ## xx	## %
Ingrédient 3 ## xx	
†Comprend les quantités naturelles et supplémentées	

3.6 cm x 7.18 cm = 25,85 cm²

Surface totale : 51,7 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Simplified Standard Format

- For the provision of information solely for the supplemented food as sold.
- If at least 6 of the caloric value and core nutrient amounts may be expressed as "0" (B.29.002(4)).

Figure 5.3(E)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 7 point type with 11 point leading

Supplemented Food Facts	
Per HM (MM)	
Calories ###	% Daily Value*
Fat ## g	## %
Carbohydrate ## g	
Protein ## g	
Not a significant source of saturated fat, trans fat, fibre, sugars, cholesterol, sodium, potassium, calcium, or iron.	
*5% or less is a little , 15% or more is a lot	
Supplemented with†	
Ingredient 1 ## xx	## %
Ingredient 2 ## xx	## %
Ingredient 3 ## xx	
†Includes naturally occurring and supplemental amounts	

3.28 cm x 7.18 cm = 23.55 cm²

Total surface area: 47.1 cm²

Modèle standard simplifié

- Pour la présentation des renseignements en fonction d'une portion d'aliment(s) supplémenté(s) tel(s) que vendu(s).
- Si au moins 6 des renseignements relatifs aux Calories et aux éléments nutritifs principaux peuvent être exprimés par « 0 » (B.29.002(4)).

Figure 5.3(F)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 7 points avec un interligne de 11 points

Info-aliment supplémenté	
pour MD (MM)	
Calories ###	% valeur quotidienne*
Lipides ## g	## %
Glucides ## g	
Protéines ## g	
Source négligeable de lipides saturés, lipides trans, fibres, sucres, cholestérol, sodium, potassium, calcium et fer.	
*5 % ou moins c'est peu , 15 % ou plus c'est beaucoup	
Supplémenté en†	
Ingrédient 1 ## xx	## %
Ingrédient 2 ## xx	## %
Ingrédient 3 ## xx	
†Comprend les quantités naturelles et supplémentées	

3.28 cm x 7.18 cm = 23.55 cm²

Surface totale : 47.1 cm²

Figure 5.4(E)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 7 point type with 10 point leading

Supplemented Food Facts	
Per HM (MM)	
Calories ###	% Daily Value*
Fat ## g	## %
Carbohydrate ## g	
Protein ## g	
Not a significant source of saturated fat, trans fat, fibre, sugars, cholesterol, sodium, potassium, calcium, or iron.	
*5% or less is a little , 15% or more is a lot	
Supplemented with†	
Ingredient 1 ## xx	## %
Ingredient 2 ## xx	## %
Ingredient 3 ## xx	
†Includes naturally occurring and supplemental amounts	

3.18 cm x 6.61 cm = 21.02 cm²

Total surface area: 42.04 cm²

← Return to the Table of Contents

Info-aliment supplémenté	
pour MD (MM)	
Calories ###	% valeur quotidienne*
Lipides ## g	## %
Glucides ## g	
Protéines ## g	
Source négligeable de lipides saturés, lipides trans, fibres, sucres, cholestérol, sodium, potassium, calcium et fer.	
*5 % ou moins c'est peu , 15 % ou plus c'est beaucoup	
Supplémenté en†	
Ingrédient 1 ## xx	## %
Ingrédient 2 ## xx	## %
Ingrédient 3 ## xx	
†Comprend les quantités naturelles et supplémentées	

3.18 cm x 6.61 cm = 21.02 cm²

Surface totale : 42.04 cm²

← Retour à la table des matières

Simplified Standard Format

- For the provision of information solely for the supplemented food as sold.
- If at least 6 of the caloric value and core nutrient amounts may be expressed as "0" (B.29.002(4)).

Figure 5.5(E)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 6 point type with 10 point leading

Supplemented Food Facts	
Per HM (MM)	
Calories ###	% Daily Value *
Fat ## g	## %
Carbohydrate ## g	
Protein ## g	
Not a significant source of saturated fat, trans fat, fibre, sugars, cholesterol, sodium, potassium, calcium, or iron.	
*5% or less is a little , 15% or more is a lot	
Supplemented with[†]	
Ingredient 1 ## xx	## %
Ingredient 2 ## xx	## %
Ingredient 3 ## xx	
† Includes naturally occurring and supplemental amounts	

3.07 cm x 6.67 cm = 20.48 cm²

Total surface area: 40.96 cm²

Modèle standard simplifié

- Pour la présentation des renseignements en fonction d'une portion d'aliment(s) supplémenté(s) tel(s) que vendu(s).
- Si au moins 6 des renseignements relatifs aux Calories et aux éléments nutritifs principaux peuvent être exprimés par « 0 » (B.29.002(4)).

Figure 5.5(F)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 6 points avec un interligne de 10 points

Info-aliment supplémenté	
pour MD (MM)	
Calories ###	% valeur quotidienne*
Lipides ## g	## %
Glucides ## g	
Protéines ## g	
Source négligeable de lipides saturés, lipides trans, fibres, sucres, cholestérol, sodium, potassium, calcium et fer.	
*5 % ou moins c'est peu , 15 % ou plus c'est beaucoup	
Supplémenté en[†]	
Ingrédient 1 ## xx	## %
Ingrédient 2 ## xx	## %
Ingrédient 3 ## xx	
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées	

3.07 cm x 6,67 cm = 20,48 cm²

Surface totale : 40,96 cm²

Figure 5.6(E)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 6 point type with 9 point leading

Supplemented Food Facts	
Per HM (MM)	
Calories ###	% Daily Value *
Fat ## g	## %
Carbohydrate ## g	
Protein ## g	
Not a significant source of saturated fat, trans fat, fibre, sugars, cholesterol, sodium, potassium, calcium, or iron.	
*5% or less is a little , 15% or more is a lot	
Supplemented with[†]	
Ingredient 1 ## xx	## %
Ingredient 2 ## xx	## %
Ingredient 3 ## xx	
† Includes naturally occurring and supplemental amounts	

2.96 cm x 6.28 cm = 18.59 cm²

Total surface area: 37.18 cm²

Info-aliment supplémenté	
pour MD (MM)	
Calories ###	% valeur quotidienne*
Lipides ## g	## %
Glucides ## g	
Protéines ## g	
Source négligeable de lipides saturés, lipides trans, fibres, sucres, cholestérol, sodium, potassium, calcium et fer.	
*5 % ou moins c'est peu , 15 % ou plus c'est beaucoup	
Supplémenté en[†]	
Ingrédient 1 ## xx	## %
Ingrédient 2 ## xx	## %
Ingrédient 3 ## xx	
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées	

2,96 cm x 6,28 cm = 18,59 cm²

Surface totale : 37,18 cm²

[← Return to the Table of Contents](#)

[← Retour à la table des matières](#)

Bilingual Simplified Standard Format

- For the provision of information solely for the supplemented food as sold.
- If at least 6 of the caloric value and core nutrient amounts may be expressed as "0" (B.29.002(4)).
- May be useful when there is one panel available for the supplemented food facts table.

Figure 6.1(B)

- Normal width font
- Nutrients and supplemental ingredients in 8 point type with 12 point leading

Supplemented Food Facts Info-aliment supplémenté	
Per HM (MM) pour MD (MM)	
Calories ###	% Daily Value* % valeur quotidienne*
Fat / Lipides ## g	## %
Carbohydrate / Glucides ## g	
Protein / Protéines ## g	
Not a significant source of saturated fat, trans fat, fibre, sugars, cholesterol, sodium, potassium, calcium, or iron.	
Source négligeable de lipides saturés, lipides trans, fibres, sucres, cholestérol, sodium, potassium, calcium et fer.	
*5% or less is a little , 15% or more is a lot *5 % ou moins c'est peu , 15 % ou plus c'est beaucoup	
Supplemented with / Supplémenté en[†]	
Ingredient 1 / Ingrédient 1 ## xx	## %
Ingredient 2 / Ingrédient 2 ## xx	## %
Ingredient 3 / Ingrédient 3 ## xx	
† Includes naturally occurring and supplemental amounts † Comprend les quantités naturelles et supplémentées	

Total surface area: 46.48 cm²

5.5 cm x 8.45 cm = 46.48 cm²

Modèle standard simplifié bilingue

- Pour la présentation des renseignements en fonction d'une portion d'aliment(s) supplémenté(s) tel(s) que vendu(s).
- Si au moins 6 des renseignements relatifs aux Calories et aux éléments nutritifs principaux peuvent être exprimés par « 0 » (B.29.002(4)).
- Peut être utile lorsqu'une seule face de l'emballage est disponible pour le tableau des renseignements sur les aliments supplémentés.

Figure 6.1(B)

- Police à chasse normale
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 8 points avec un interligne de 12 points

Info-aliment supplémenté Supplemented Food Facts	
pour MD (MM) Per HM (MM)	
Calories ###	% valeur quotidienne* % Daily Value*
Lipides / Fat ## g	## %
Glucides / Carbohydrate ## g	
Protéines / Protein ## g	
Source négligeable de lipides saturés, lipides trans, fibres, sucres, cholestérol, sodium, potassium, calcium et fer.	
Not a significant source of saturated fat, trans fat, fibre, sugars, cholesterol, sodium, potassium, calcium, or iron.	
*5 % ou moins c'est peu , 15 % ou plus c'est beaucoup *5 % ou moins c'est a little , 15 % ou plus c'est a lot	
Supplémenté en / Supplemented with	
Ingrédient 1 / Ingredient 1 ## xx	## %
Ingrédient 2 / Ingredient 2 ## xx	## %
Ingrédient 3 / Ingredient 3 ## xx	
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées † Includes naturally occurring and supplemental amounts	

Surface totale : 46,48 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Bilingual Simplified Standard Format

- For the provision of information solely for the supplemented food as sold.
- If at least 6 of the caloric value and core nutrient amounts may be expressed as "0" (B.29.002(4)).
- May be useful when there is one panel available for the supplemented food facts table.

Figure 6.2(B)

- Normal width font
- Nutrients and supplemental ingredients in 7 point type with 11 point leading

Supplemented Food Facts Info-aliment supplémenté	
Per HM (MM) pour MD (MM)	
Calories ###	% Daily Value* % valeur quotidienne*
Fat / Lipides ## g	## %
Carbohydrate / Glucides ## g	
Protein / Protéines ## g	
Not a significant source of saturated fat, trans fat, fibre, sugars, cholesterol, sodium, potassium, calcium, or iron.	
Source négligeable de lipides saturés, lipides trans, fibres, sucres, cholestérol, sodium, potassium, calcium et fer.	
*5% or less is a little , 15% or more is a lot *5 % ou moins c'est peu , 15 % ou plus c'est beaucoup	
Supplemented with / Supplémenté en[†]	
Ingredient 1 / Ingrédient 1 ## xx	## %
Ingredient 2 / Ingrédient 2 ## xx	## %
Ingredient 3 / Ingrédient 3 ## xx	
† Includes naturally occurring and supplemental amounts † Comprend les quantités naturelles et supplémentées	

Total surface area: 44.44 cm²

5.5 cm x 8.08 cm = 44.44 cm²

Modèle standard simplifié bilingue

- Pour la présentation des renseignements en fonction d'une portion d'aliment(s) supplémenté(s) tel(s) que vendu(s).
- Si au moins 6 des renseignements relatifs aux Calories et aux éléments nutritifs principaux peuvent être exprimés par « 0 » (B.29.002(4)).
- Peut être utile lorsqu'une seule face de l'emballage est disponible pour le tableau des renseignements sur les aliments supplémentés.

Figure 6.2(B)

- Police à chasse normale
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 7 points avec un interligne de 11 points

Info-aliment supplémenté Supplemented Food Facts	
pour MD (MM) Per HM (MM)	
Calories ###	% valeur quotidienne* % Daily Value*
Lipides / Fat ## g	## %
Glucides / Carbohydrate ## g	
Protéines / Protein ## g	
Source négligeable de lipides saturés, lipides trans, fibres, sucres, cholestérol, sodium, potassium, calcium et fer.	
Not a significant source of saturated fat, trans fat, fibre, sugars, cholesterol, sodium, potassium, calcium, or iron.	
*5 % ou moins c'est peu , 15 % ou plus c'est beaucoup *5 % ou moins c'est peu , 15 % ou plus c'est beaucoup	
Supplémenté en / Supplemented with[†]	
Ingrediant 1 / Ingrédient 1 ## xx	## %
Ingrediant 2 / Ingrédient 2 ## xx	## %
Ingrediant 3 / Ingrédient 3 ## xx	
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées † Includes naturally occurring and supplemental amounts	

Surface totale : 44,44 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Bilingual Simplified Standard Format

- For the provision of information solely for the supplemented food as sold.
- If at least 6 of the caloric value and core nutrient amounts may be expressed as "0" (B.29.002(4)).
- May be useful when there is one panel available for the supplemented food facts table.

Figure 6.3(B)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 7 point type with 11 point leading

Supplemented Food Facts Info-aliment supplémenté	
Per HM (MM) pour MD (MM)	
Calories ### % Daily Value *	
Fat / Lipides ## g	## %
Carbohydrate / Glucides ## g	
Protein / Protéines ## g	
Not a significant source of saturated fat, trans fat, fibre, sugars, cholesterol, sodium, potassium, calcium, or iron.	
Source négligeable de lipides saturés, lipides trans, fibres, sucres, cholestérol, sodium, potassium, calcium et fer.	
*5% or less is a little, 15% or more is a lot *5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup	
Supplemented with / Supplémenté en†	
Ingredient 1 / Ingrédient 1 ## xx	## %
Ingredient 2 / Ingrédient 2 ## xx	## %
Ingredient 3 / Ingrédient 3 ## xx	
† Includes naturally occurring and supplemental amounts / † Comprend les quantités naturelles et supplémentées	
4.9 cm x 8.33 cm = 40.82 cm ²	
Info-aliment supplémenté Supplemented Food Facts	
pour MD (MM) Per HM (MM)	
Calories ### % valeur quotidienne* % Daily Value *	
Lipides / Fat ## g	## %
Glucides / Carbohydrate ## g	
Protéines / Protein ## g	
Source négligeable de lipides saturés, lipides trans, fibres, sucres, cholestérol, sodium, potassium, calcium et fer.	
Not a significant source of saturated fat, trans fat, fibre, sugars, cholesterol, sodium, potassium, calcium, or iron.	
*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup *5 % or less is a little, 15% or more is a lot	
Supplémenté en / Supplemented with†	
Ingrédient 1 / Ingredient 1 ## xx	## %
Ingrédient 2 / Ingredient 2 ## xx	## %
Ingrédient 3 / Ingredient 3 ## xx	
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées / † Includes naturally occurring and supplemental amounts	
4.9 cm x 8.33 cm = 40.82 cm ²	

Total surface area: 40.82 cm²

Modèle standard simplifié bilingue

- Pour la présentation des renseignements en fonction d'une portion d'aliment(s) supplémenté(s) tel(s) que vendu(s).
- Si au moins 6 des renseignements relatifs aux Calories et aux éléments nutritifs principaux peuvent être exprimés par « 0 » (B.29.002(4)).
- Peut être utile lorsqu'une seule face de l'emballage est disponible pour le tableau des renseignements sur les aliments supplémentés.

Figure 6.3(B)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 7 points avec un interligne de 11 points

Surface totale : 40,82 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Bilingual Simplified Standard Format

- For the provision of information solely for the supplemented food as sold.
- If at least 6 of the caloric value and core nutrient amounts may be expressed as "0" (B.29.002(4)).
- May be useful when there is one panel available for the supplemented food facts table.

Figure 6.4(B)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 6 point type with 10 point leading

Supplemented Food Facts Info-aliment supplémenté	
Per HM (MM) pour MD (MM)	
Calories ###	% Daily Value *
Fat / Lipides ## g	## %
Carbohydrate / Glucides ## g	
Protein / Protéines ## g	
Not a significant source of saturated fat, trans fat, fibre, sugars, cholesterol, sodium, potassium, calcium, or iron.	
Source négligeable de lipides saturés, lipides trans, fibres, sucres, cholestérol, sodium, potassium, calcium et fer.	
*5% or less is a little, 15% or more is a lot / *5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup	
Supplemented with / Supplémenté en [†]	
Ingredient 1 / Ingrédient 1 ## xx	## %
Ingredient 2 / Ingrédient 2 ## xx	## %
Ingredient 3 / Ingrédient 3 ## xx	
[†] Includes naturally occurring and supplemental amounts / [†] Comprend les quantités naturelles et supplémentées	
Info-aliment supplémenté Supplemented Food Facts	
pour MD (MM) Per HM (MM)	
Calories ###	% valeur quotidienne *
Lipides / Fat ## g	## %
Glucides / Carbohydrate ## g	
Protéines / Protein ## g	
Source négligeable de lipides saturés, lipides trans, fibres, sucres, cholestérol, sodium, potassium, calcium et fer.	
Not a significant source of saturated fat, trans fat, fibre, sugars, cholesterol, sodium, potassium, calcium, or iron.	
*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup / *5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup	
Supplémenté en / Supplemented with [†]	
Ingrédient 1 / Ingredient 1 ## xx	## %
Ingrédient 2 / Ingredient 2 ## xx	## %
Ingrédient 3 / Ingredient 3 ## xx	
[†] Comprend les quantités naturelles et supplémentées / [†] Includes naturally occurring and supplemental amounts	

Total surface area: 31.92 cm²

3.95 cm x 8.08 cm = 31.92 cm²

Modèle standard simplifié bilingue

- Pour la présentation des renseignements en fonction d'une portion d'aliment(s) supplémenté(s) tel(s) que vendu(s).
- Si au moins 6 des renseignements relatifs aux Calories et aux éléments nutritifs principaux peuvent être exprimés par « 0 » (B.29.002(4)).
- Peut être utile lorsqu'une seule face de l'emballage est disponible pour le tableau des renseignements sur les aliments supplémentés.

Figure 6.4(B)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 6 points avec un interligne de 10 points

Surface totale : 31,92 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Bilingual Simplified Standard Format

- For the provision of information solely for the supplemented food as sold.
- If at least 6 of the caloric value and core nutrient amounts may be expressed as "0" (B.29.002(4)).
- May be useful when there is one panel available for the supplemented food facts table.

Figure 6.5(B)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 6 point type with 9 point leading

Supplemented Food Facts Info-aliment supplémenté	
Per HM (MM) pour MD (MM)	
Calories ###	% DV* / % VQ*
Fat / Lipides ## g	## %
Carbohydrate / Glucides ## g	
Protein / Protéines ## g	
Not a significant source of other nutrients. / Source négligeable d'autres éléments nutritifs.	
*DV = Daily Value *VQ = valeur quotidienne	
Supplemented with / Supplémenté en	
Ingredient 1 / Ingrédient 1 ## xx	## %
Ingredient 2 / Ingrédient 2 ## xx	## %
Ingredient 3 / Ingrédient 3 ## xx	

3.95 cm x 5.7 cm = 22.52 cm²

Total surface area: 22.52 cm²

Modèle standard simplifié bilingue

- Pour la présentation des renseignements en fonction d'une portion d'aliment(s) supplémenté(s) tel(s) que vendu(s).
- Si au moins 6 des renseignements relatifs aux Calories et aux éléments nutritifs principaux peuvent être exprimés par « 0 » (B.29.002(4)).
- Peut être utile lorsqu'une seule face de l'emballage est disponible pour le tableau des renseignements sur les aliments supplémentés.

Figure 6.5(B)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 6 points avec un interligne de 9 points

Info-aliment supplémenté Supplemented Food Facts	
pour MD (MM) Per HM (MM)	
Calories ###	% VQ* / % DV*
Lipides / Fat ## g	## %
Glucides / Carbohydrate ## g	
Protéines / Protein ## g	
Source négligeable d'autres éléments nutritifs. / Not a significant source of other nutrients.	
*VQ = valeur quotidienne *DV = Daily Value	
Supplémenté en / Supplemented with	
Ingredient 1 / Ingrédient 1 ## xx	## %
Ingredient 2 / Ingrédient 2 ## xx	## %
Ingredient 3 / Ingrédient 3 ## xx	

3.95 cm x 5.7 cm = 22.52 cm²

Surface totale : 22,52 cm²

Figure 6.6(B)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 6 point type with 8 point leading

Supplemented Food Facts Info-aliment supplémenté	
Per HM (MM) pour MD (MM)	
Calories ###	% DV* / % VQ*
Fat / Lipides ## g	## %
Carbohydrate / Glucides ## g	
Protein / Protéines ## g	
Not a significant source of other nutrients. / Source négligeable d'autres éléments nutritifs.	
*DV = Daily Value *VQ = valeur quotidienne	
Supplemented with / Supplémenté en	
Ingredient 1 / Ingrédient 1 ## xx	## %
Ingredient 2 / Ingrédient 2 ## xx	## %
Ingredient 3 / Ingrédient 3 ## xx	

3.77 cm x 5.45 cm = 20.55 cm²

Total surface area: 20.55 cm²

Info-aliment supplémenté Supplemented Food Facts	
pour MD (MM) Per HM (MM)	
Calories ###	% VQ* / % DV*
Lipides / Fat ## g	## %
Glucides / Carbohydrate ## g	
Protéines / Protein ## g	
Source négligeable d'autres éléments nutritifs. / Not a significant source of other nutrients.	
*VQ = valeur quotidienne *DV = Daily Value	
Supplémenté en / Supplemented with	
Ingredient 1 / Ingrédient 1 ## xx	## %
Ingredient 2 / Ingrédient 2 ## xx	## %
Ingredient 3 / Ingrédient 3 ## xx	

3.77 cm x 5.45 cm = 20,55 cm²

Surface totale : 20,55 cm²

[← Return to the Table of Contents](#)

[← Retour à la table des matières](#)

Bilingual Simplified Standard Format – Supplemented Foods that are Single-serving Prepackaged Products

- For the provision of information for supplemented foods meeting the definition of *single-serving prepackaged product* [B.01.001(1), FDR] and in accordance with B.29.002(5).

Figure 6.1.1(B)

- Normal width font
- Nutrients and supplemental ingredients in 8 point type with 12 point leading

Supplemented Food Facts	
Info-aliment supplémenté	
Per HM (MM) pour MD (MM)	
Calories ### % Daily Value* % valeur quotidienne*	
Fat / Lipides ## g	## %
Carbohydrate / Glucides ## g	
Protein / Protéines ## g	
*5% or less is a little, 15% or more is a lot *5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup	
Supplemented with / Supplémenté en†	
Ingredient 1 / Ingrédient 1 ## xx	## %
Ingredient 2 / Ingrédient 2 ## xx	## %
Ingredient 3 / Ingrédient 3 ## xx	
† Includes naturally occurring and supplemental amounts † Comprend les quantités naturelles et supplémentées	

5.5 cm x 6.74 cm = 37.07 cm²

Total surface area: 37.07 cm²

Modèle standard simplifié bilingue – aliments supplémentés étant des produits préemballés à portion individuelle

- Pour la communication des renseignements au sujet des aliments supplémentés correspondant à la définition de *produit préemballé à portion individuelle* [B.01.001(1), RAD] et conformément à l'article B.29.002(5).

Figure 6.1.1(B)

- Police à chasse normale
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 8 points avec un interligne de 12 points

Info-aliment supplémenté	
Supplemented Food Facts	
pour MD (MM) Per HM (MM)	
Calories ### % valeur quotidienne* % Daily Value*	
Lipides / Fat ## g	## %
Glucides / Carbohydrate ## g	
Protéines / Protein ## g	
*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup *5% or less is a little, 15% or more is a lot	
Supplémenté en / Supplemented with†	
Ingrédient 1 / Ingredient 1 ## xx	## %
Ingrédient 2 / Ingredient 2 ## xx	## %
Ingrédient 3 / Ingredient 3 ## xx	
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées † Includes naturally occurring and supplemental amounts	

5.5 cm x 6.74 cm = 37.07 cm²

Surface totale : 37,07 cm²

Figure 6.2.1(B)

- Normal width font
- Nutrients and supplemental ingredients in 7 point type with 11 point leading

Supplemented Food Facts	
Info-aliment supplémenté	
Per HM (MM) pour MD (MM)	
Calories ### % Daily Value* % valeur quotidienne*	
Fat / Lipides ## g	## %
Carbohydrate / Glucides ## g	
Protein / Protéines ## g	
*5% or less is a little, 15% or more is a lot *5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup	
Supplemented with / Supplémenté en†	
Ingredient 1 / Ingrédient 1 ## xx	## %
Ingredient 2 / Ingrédient 2 ## xx	## %
Ingredient 3 / Ingrédient 3 ## xx	
† Includes naturally occurring and supplemental amounts † Comprend les quantités naturelles et supplémentées	

5.08 cm x 6.35 cm = 32.26 cm²

Total surface area: 32.26 cm²

← Return to the Table of Contents

Info-aliment supplémenté	
Supplemented Food Facts	
pour MD (MM) Per HM (MM)	
Calories ### % valeur quotidienne* % Daily Value*	
Lipides / Fat ## g	## %
Glucides / Carbohydrate ## g	
Protéines / Protein ## g	
*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup *5% or less is a little, 15% or more is a lot	
Supplémenté en / Supplemented with†	
Ingrédient 1 / Ingredient 1 ## xx	## %
Ingrédient 2 / Ingredient 2 ## xx	## %
Ingrédient 3 / Ingredient 3 ## xx	
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées † Includes naturally occurring and supplemental amounts	

5.08 cm x 6.35 cm = 32.26 cm²

Surface totale : 32,26 cm²

← Retour à la table des matières

Bilingual Simplified Standard Format – Supplemented Foods that are Single-serving Prepackaged Products

- For the provision of information for supplemented foods meeting the definition of *single-serving prepackaged product* [B.01.001(1), FDR] and in accordance with B.29.002(5).

Figure 6.3.1(B)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 7 point type with 11 point leading

Supplemented Food Facts Info-aliment supplémenté	
Per HM (MM) pour MD (MM)	
Calories ###	% Daily Value* % valeur quotidienne*
Fat / Lipides ## g	## %
Carbohydrate / Glucides ## g	
Protein / Protéines ## g	
*5% or less is a little, 15% or more is a lot / *5% ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup	
Supplemented with / Supplémenté en[†]	
Ingredient 1 / Ingrédient 1 ## xx	## %
Ingredient 2 / Ingrédient 2 ## xx	## %
Ingredient 3 / Ingrédient 3 ## xx	
† Includes naturally occurring and supplemental amounts / † Comprend les quantités naturelles et supplémentées	

4.34 cm x 6.86 cm = 29.77 cm²

Total surface area: 29.77 cm²

Modèle standard simplifié bilingue – aliments supplémentés étant des produits préemballés à portion individuelle

- Pour la communication des renseignements au sujet des aliments supplémentés correspondant à la définition de *produit préemballé à portion individuelle* [B.01.001(1), RAD] et conformément à l'article B.29.002(5).

Figure 6.3.1(B)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 7 points avec un interligne de 11 points

Info-aliment supplémenté Supplemented Food Facts	
pour MD (MM) Per HM (MM)	
Calories ###	% valeur quotidienne* % Daily Value*
Lipides / Fat ## g	## %
Glucides / Carbohydrate ## g	
Protéines / Protein ## g	
* 5% ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup / * 5% or less is a little, 15% or more is a lot	
Supplémenté en / Supplemented with[†]	
Ingrédient 1 / Ingredient 1 ## xx	## %
Ingrédient 2 / Ingredient 2 ## xx	## %
Ingrédient 3 / Ingredient 3 ## xx	
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées / † Includes naturally occurring and supplemental amounts	

4.34 cm x 6.86 cm = 29,77 cm²

Surface totale : 29,77 cm²

Figure 6.4.1(B)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 6 point type with 10 point leading

Supplemented Food Facts Info-aliment supplémenté	
Per HM (MM) pour MD (MM)	
Calories ###	% Daily Value* % valeur quotidienne*
Fat / Lipides ## g	## %
Carbohydrate / Glucides ## g	
Protein / Protéines ## g	
*5% or less is a little, 15% or more is a lot / *5% ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup	
Supplemented with / Supplémenté en[†]	
Ingredient 1 / Ingrédient 1 ## xx	## %
Ingredient 2 / Ingrédient 2 ## xx	## %
Ingredient 3 / Ingrédient 3 ## xx	
† Includes naturally occurring and supplemental amounts / † Comprend les quantités naturelles et supplémentées	

3.99 cm x 6.37 cm = 25.42 cm²

Total surface area: 25.42 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Bilingual Simplified Standard Format – Supplemented Foods that are Single-serving Prepackaged Products

- For the provision of information for supplemented foods meeting the definition of *single-serving prepackaged product* [B.01.001(1), FDR] and in accordance with B.29.002(5).

Figure 6.5.1(B)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 6 point type with 9 point leading

Supplemented Food Facts Info-aliment supplémenté	
Per HM (MM) pour MD (MM)	
Calories ###	% DV* / % VQ*
Fat / Lipides ## g	## %
Carbohydrate / Glucides ## g	
Protein / Protéines ## g	
*DV = Daily Value	
*VQ = valeur quotidienne	
Supplemented with / Supplémenté en	
Ingredient 1 / Ingrédient 1 ## xx	## %
Ingredient 2 / Ingrédient 2 ## xx	## %
Ingredient 3 / Ingrédient 3 ## xx	

Total surface area: 19.51 cm²

3.99 cm x 4.89 cm = 19.51 cm²

Modèle standard simplifié bilingue – aliments supplémentés étant des produits préemballés à portion individuelle

- Pour la communication des renseignements au sujet des aliments supplémentés correspondant à la définition de *produit préemballé à portion individuelle* [B.01.001(1), RAD] et conformément à l'article B.29.002(5).

Figure 6.5.1(B)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 6 points avec un interligne de 9 points

Info-aliment supplémenté Supplemented Food Facts	
pour MD (MM) Per HM (MM)	
Calories ###	% VQ* / % DV*
Lipides / Fat ## g	## %
Glucides / Carbohydrate ## g	
Protéines / Protein ## g	
*VQ = valeur quotidienne	
*DV = Daily Value	
Supplémenté en / Supplemented with	
Ingrediént 1 / Ingredient 1 ## xx	## %
Ingrediént 2 / Ingredient 2 ## xx	## %
Ingrediént 3 / Ingredient 3 ## xx	

Surface totale : 19,51 cm²

Figure 6.6.1(B)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 6 point type with 8 point leading

Supplemented Food Facts Info-aliment supplémenté	
Per HM (MM) pour MD (MM)	
Calories ###	% DV* / % VQ*
Fat / Lipides ## g	## %
Carbohydrate / Glucides ## g	
Protein / Protéines ## g	
*DV = Daily Value	
*VQ = valeur quotidienne	
Supplemented with / Supplémenté en	
Ingredient 1 / Ingrédient 1 ## xx	## %
Ingredient 2 / Ingrédient 2 ## xx	## %
Ingredient 3 / Ingrédient 3 ## xx	

Total surface area: 17.34 cm²

3.77 cm x 4.6 cm = 17.34 cm²

Info-aliment supplémenté Supplemented Food Facts	
pour MD (MM) Per HM (MM)	
Calories ###	% VQ* / % DV*
Lipides / Fat ## g	## %
Glucides / Carbohydrate ## g	
Protéines / Protein ## g	
*VQ = valeur quotidienne	
*DV = Daily Value	
Supplémenté en / Supplemented with	
Ingrediént 1 / Ingredient 1 ## xx	## %
Ingrediént 2 / Ingredient 2 ## xx	## %
Ingrediént 3 / Ingredient 3 ## xx	

Surface totale : 17,34 cm²

← Return to the Table of Contents

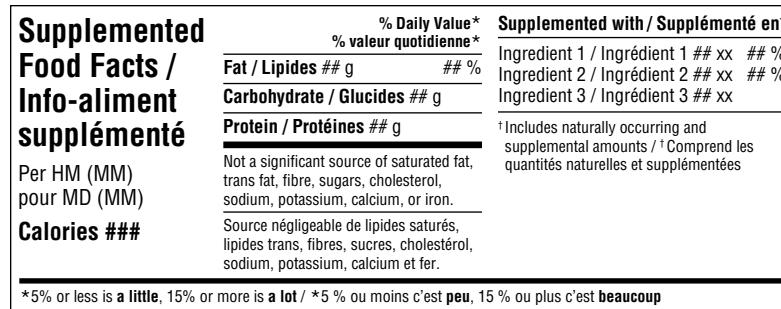
← Retour à la table des matières

Bilingual Simplified Horizontal Format

- For the provision of information solely for the supplemented food as sold.
- If at least 6 of the caloric value and core nutrient amounts may be expressed as "0" (B.29.002(4)).
- If none of the versions of the simplified standard format and none of the figures 6.1(B), 6.2(B), 6.3(B) and 6.4(B) of the bilingual simplified standard format can be accommodated without the content of the package leaking out or being damaged when turned over.

Figure 7.1(B)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 7 point type with 11 point leading



Total surface area: 42.26 cm²

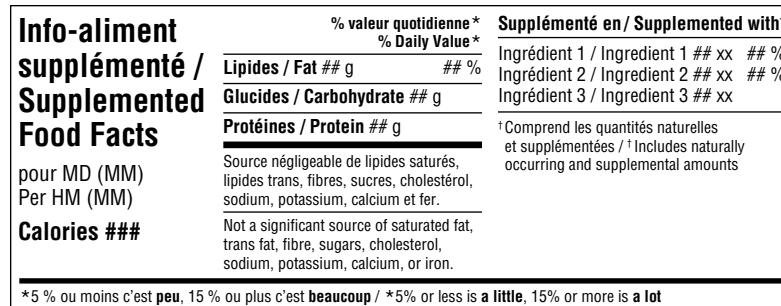
Modèle horizontal simplifié bilingue

- Pour la présentation des renseignements en fonction d'une portion d'aliment(s) supplémenté(s) tel(s) que vendu(s).
- Si au moins 6 des renseignements relatifs aux Calories et aux éléments nutritifs principaux peuvent être exprimés par « 0 » (B.29.002(4)).
- Si aucune des versions des modèles standard et standard étroit et aucune des figures 6.1(B), 6.2(B), 6.3(B) et 6.4(B) du modèle standard simplifié bilingue ne peuvent être utilisées sans que le contenu ne fuit ou ne soit endommagé lorsque l'emballage est retourné.

Figure 7.1(B)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 7 points avec un interligne de 11 points

Surface totale : 42,26 cm²



← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Bilingual Simplified Horizontal Format

- For the provision of information solely for the supplemented food as sold.
- If at least 6 of the caloric value and core nutrient amounts may be expressed as "0" (B.29.002(4)).
- If none of the versions of the simplified standard format and none of the figures 6.1(B), 6.2(B), 6.3(B) and 6.4(B) of the bilingual simplified standard format can be accommodated without the content of the package leaking out or being damaged when turned over.

Figure 7.2(B)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 6 point type with 9 point leading

Supplemented Food Facts / Info-aliment supplémenté		% Daily Value* / % valeur quotidienne*	Supplemented with / Supplémenté en†
Fat / Lipides ## g	## %	Ingredient 1 / Ingrédient 1 ## xx ## %	
Carbohydrate / Glucides ## g		Ingredient 2 / Ingrédient 2 ## xx ## %	
Protein / Protéines ## g		Ingredient 3 / Ingrédient 3 ## xx	
Not a significant source of saturated fat, trans fat, fibre, sugars, cholesterol, sodium, potassium, calcium, or iron.			† Includes naturally occurring and supplemental amounts / † Comprend les quantités naturelles et supplémentées
Source négligeable de lipides saturés, lipides trans, fibres, sucres, cholestérol, sodium, potassium, calcium et fer.			
<small>*5% or less is a little, 15% or more is a lot / *5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup</small>			

Total surface area: 36.42 cm²

Info-aliment supplémenté / Supplemented Food Facts		% valeur quotidienne* / % Daily Value*	Supplémenté en / Supplemented with†
Lipides / Fat ## g	## %	Ingredient 1 / Ingrédient 1 ## xx ## %	
Glucides / Carbohydrate ## g		Ingredient 2 / Ingrédient 2 ## xx ## %	
Protéines / Protein ## g		Ingredient 3 / Ingrédient 3 ## xx	
Source négligeable de lipides saturés, lipides trans, fibres, sucres, cholestérol, sodium, potassium, calcium et fer.			† Comprend les quantités naturelles et supplémentées / † Includes naturally occurring and supplemental amounts
Not a significant source of saturated fat, trans fat, fibre, sugars, cholesterol, sodium, potassium, calcium, or iron.			
<small>*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup / *5% or less is a little, 15% or more is a lot</small>			

9.56 cm x 3.81 cm = 36.42 cm²

Modèle horizontal simplifié bilingue

- Pour la présentation des renseignements en fonction d'une portion d'aliment(s) supplémenté(s) tel(s) que vendu(s).
- Si au moins 6 des renseignements relatifs aux Calories et aux éléments nutritifs principaux peuvent être exprimés par « 0 » (B.29.002(4)).
- Si aucune des versions des modèles standard et standard étroit et aucune des figures 6.1(B), 6.2(B), 6.3(B) et 6.4(B) du modèle standard simplifié bilingue ne peuvent être utilisées sans que le contenu ne fuit ou ne soit endommagé lorsque l'emballage est retourné.

Figure 7.2(B)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 6 points avec un interligne de 10 points

Surface totale : 36,42 cm²

Bilingual Simplified Horizontal Format

- For the provision of information solely for the supplemented food as sold.
- If at least 6 of the caloric value and core nutrient amounts may be expressed as "0" (B.29.002(4)).
- If none of the versions of the simplified standard format and none of the figures 6.1(B), 6.2(B), 6.3(B) and 6.4(B) of the bilingual simplified standard format can be accommodated without the content of the package leaking out or being damaged when turned over.

Figure 7.3(B)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 6 point type with 9 point leading

Total surface area: 24.12 cm²

Supplemented Food Facts / Info-aliment supplémenté	% Daily Value / % valeur quotidienne	Supplemented with / Supplémenté en
Per HM (MM) pour MD (MM)	Fat / Lipides ## g ## %	Ingredient 1 / Ingrédient 1 ## xx ## %
	Carbohydrate / Glucides ## g	Ingredient 2 / Ingrédient 2 ## xx ## %
	Protein / Protéines ## g	Ingredient 3 / Ingrédient 3 ## xx
Calories ###	Not a significant source of other nutrients. / Source négligeable d'autres éléments nutritifs.	

9 cm x 2.68 cm = 24.12 cm²

Figure 7.3(B)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 6 points avec un interligne de 10 points

Surface totale : 24,12 cm²

Info-aliment supplémenté / Supplemented Food Facts	% valeur quotidienne / % Daily Value	Supplémenté en / Supplemented with
pour MD (MM)	Lipides / Fat ## g ## %	Ingrediént 1 / Ingredient 1 ## xx ## %
Per HM (MM)	Glucides / Carbohydrate ## g	Ingrediént 2 / Ingredient 2 ## xx ## %
	Protéines / Protein ## g	Ingrediént 3 / Ingredient 3 ## xx
Calories ###	Source négligeable d'autres éléments nutritifs. / Not a significant source of other nutrients.	

9 cm x 2,68 cm = 24,12 cm²

Figure 7.4(B)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 6 point type with 9 point leading

Total surface area: 23.22 cm²

Supplemented Food Facts / Info-aliment supplémenté	% Daily Value / % valeur quotidienne	Supplemented with / Supplémenté en
Per HM (MM) pour MD (MM)	Fat / Lipides ## g ## %	Ingredient 1 / Ingrédient 1 ## xx ## %
	Carbohydrate / Glucides ## g	Ingredient 2 / Ingrédient 2 ## xx ## %
	Protein / Protéines ## g	Ingredient 3 / Ingrédient 3 ## xx
Calories ###	Not a significant source of other nutrients. / Source négligeable d'autres éléments nutritifs.	

9 cm x 2.58 cm = 23.22 cm²

Figure 7.4(B)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 6 points avec un interligne de 9 points

Surface totale : 23,22 cm²

Info-aliment supplémenté / Supplemented Food Facts	% valeur quotidienne / % Daily Value	Supplémenté en / Supplemented with
pour MD (MM)	Lipides / Fat ## g ## %	Ingrediént 1 / Ingredient 1 ## xx ## %
Per HM (MM)	Glucides / Carbohydrate ## g	Ingrediént 2 / Ingredient 2 ## xx ## %
	Protéines / Protein ## g	Ingrediént 3 / Ingredient 3 ## xx
Calories ###	Source négligeable d'autres éléments nutritifs. / Not a significant source of other nutrients.	

9 cm x 2,58 cm = 23,22 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Bilingual Simplified Horizontal Format – Supplemented Foods that are Single-serving Prepackaged Products

- For the provision of information for supplemented foods meeting the definition of *single-serving prepackaged product* [B.01.001(1), FDR] and in accordance with B.29.002(5).
- If none of the figures 6.1.1(B), 6.2.1(B), 6.3.1(B) and 6.4.1(B) of the bilingual simplified standard format (for supplemented foods that are single-serving prepackaged products) can be accommodated without the content of the package leaking out or being damaged when turned over.

Figure 7.1.1(B)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 7 point type with 10 point leading

Supplemented Food Facts / Info-aliment supplémenté		% Daily Value* % valeur quotidienne*	Supplemented with / Supplémenté en†
Fat / Lipides ## g	## %	Ingredient 1 / Ingrédient 1 ## xx ## %	
Carbohydrate / Glucides ## g		Ingredient 2 / Ingrédient 2 ## xx ## %	
Protein / Protéines ## g		Ingredient 3 / Ingrédient 3 ## xx	
*5% or less is a little, 15% or more is a lot / *5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup			†Includes naturally occurring and supplemental amounts / †Comprend les quantités naturelles et supplémentées
Calories ###			

Total surface area: 29.66 cm²

Info-aliment supplémenté / Supplemented Food Facts		% valeur quotidienne* % Daily Value*	Supplémenté en / Supplemented with†
Lipides / Fat ## g	## %	Ingredient 1 / Ingredient 1 ## xx ## %	
Glucides / Carbohydrate ## g		Ingredient 2 / Ingredient 2 ## xx ## %	
Protéines / Protein ## g		Ingredient 3 / Ingredient 3 ## xx	
*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup / *5% or less is a little, 15% or more is a lot			†Comprend les quantités naturelles et supplémentées / †Includes naturally occurring and supplemental amounts
Calories ###			

10.02 cm x 2.96 cm = 29.66 cm²

Figure 7.1.1(B)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 7 points avec un interligne de 11 points

Surface totale : 29,66 cm²

Modèle horizontal simplifié bilingue – aliments supplémentés étant des produits préemballés à portion individuelle

- Pour la communication des renseignements au sujet des aliments supplémentés correspondant à la définition de *produit préemballé à portion individuelle* [B.01.001(1), RAD] et conformément à l'article B.29.002(5).
- Si aucune des figures 6.1.1(B), 6.2.1(B), 6.3.1(B) et 6.4.1(B) du modèle standard simplifié bilingue (pour les aliments supplémentés étant des produits préemballés à portion individuelle) ne peuvent être utilisées sans que le contenu ne fuit ou ne soit endommagé lorsque l'emballage est retourné.

Bilingual Simplified Horizontal Format – Supplemented Foods that are Single-serving Prepackaged Products

- For the provision of information for supplemented foods meeting the definition of *single-serving prepackaged product* [B.01.001(1), FDR] and in accordance with B.29.002(5).
- If none of the figures 6.1.1(B), 6.2.1(B), 6.3.1(B) and 6.4.1(B) of the bilingual simplified standard format (for supplemented foods that are single-serving prepackaged products) can be accommodated without the content of the package leaking out or being damaged when turned over.

Figure 7.2.1(B)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 6 point type with 9 point leading

Total surface area: 26.24 cm²

Supplemented Food Facts / Info-aliment supplémenté		% Daily Value* % valeur quotidienne*	Supplemented with/ Supplémenté en†
Fat / Lipides ## g	## %	Ingredient 1 / Ingrédient 1 ## xx ## %	
Carbohydrate / Glucides ## g		Ingredient 2 / Ingrédient 2 ## xx ## %	
Protein / Protéines ## g		Ingredient 3 / Ingrédient 3 ## xx	
*5% or less is a little, 15% or more is a lot / *5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup			†Includes naturally occurring and supplemental amounts / † Comprend les quantités naturelles et supplémentées
Per HM (MM) pour MD (MM)			
Calories ###			

9.24 cm x 2.84 cm = 26.24 cm²

Info-aliment supplémenté / Supplemented Food Facts		% valeur quotidienne* % Daily Value*	Supplémenté en / Supplemented with†
Lipides / Fat ## g	## %	Ingredient 1 / Ingredient 1 ## xx ## %	
Glucides / Carbohydrate ## g		Ingredient 2 / Ingredient 2 ## xx ## %	
Protéines / Protein ## g		Ingredient 3 / Ingredient 3 ## xx	
*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup / *5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup			†Comprend les quantités naturelles et supplémentées / † Includes naturally occurring and supplemental amounts
pour MD (MM)			
Per HM (MM)			
Calories ###			

9,24 cm x 2,84 cm = 26,24 cm²

Modèle horizontal simplifié bilingue – aliments supplémentés étant des produits préemballés à portion individuelle

- Pour la communication des renseignements au sujet des aliments supplémentés correspondant à la définition de *produit préemballé à portion individuelle* [B.01.001(1), RAD] et conformément à l'article B.29.002(5).
- Si aucune des figures 6.1.1(B), 6.2.1(B), 6.3.1(B) et 6.4.1(B) du modèle standard simplifié bilingue (pour les aliments supplémentés étant des produits préemballés à portion individuelle) ne peuvent être utilisées sans que le contenu ne fuit ou ne soit endommagé lorsque l'emballage est retourné.

Figure 7.2.1(B)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 6 points avec un interligne de 10 points

Surface totale : 26,24 cm²

Bilingual Simplified Horizontal Format – Supplemented Foods that are Single-serving Prepackaged Products

- For the provision of information for supplemented foods meeting the definition of *single-serving prepackaged product* [B.01.001(1), FDR] and in accordance with B.29.002(5).
- If none of the figures 6.1.1(B), 6.2.1(B), 6.3.1(B) and 6.4.1(B) of the bilingual simplified standard format (for supplemented foods that are single-serving prepackaged products) can be accommodated without the content of the package leaking out or being damaged when turned over.

Figure 7.3.1(B)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 6 point type with 9 point leading

Total surface area: 15.93 cm²

Supplemented Food Facts / Info-aliment supplémenté		
Per HM (MM) pour MD (MM)	% Daily Value / % valeur quotidienne	Supplemented with / Supplémenté en
Calories ###	Fat / Lipides ## g	Ingredient 1 / Ingrédient 1 ## xx ## %
	Carbohydrate / Glucides ## g	Ingredient 2 / Ingrédient 2 ## xx ## %
	Protein / Protéines ## g	Ingredient 3 / Ingrédient 3 ## xx

8.75 cm x 1.82 cm = 15.93 cm²

Figure 7.3.1(B)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 6 points avec un interligne de 9 points

Surface totale : 15,93 cm²

Info-aliment supplémenté / Supplemented Food Facts		
pour MD (MM)	% valeur quotidienne / % Daily Value	Supplémenté en / Supplemented with
Per HM (MM)	Lipides / Fat ## g	Ingredient 1 / Ingrédient 1 ## xx ## %
Calories ###	Glucides / Carbohydrate ## g	Ingredient 2 / Ingrédient 2 ## xx ## %
	Protéines / Protein ## g	Ingredient 3 / Ingrédient 3 ## xx

8,75 cm x 1,82 cm = 15,93 cm²

Figure 7.4.1(B)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 6 point type with 8.5 point leading

Total surface area: 14.96 cm²

Supplemented Food Facts / Info-aliment supplémenté		
Per HM (MM) pour MD (MM)	% Daily Value / % valeur quotidienne	Supplemented with / Supplémenté en
Calories ###	Fat / Lipides ## g	Ingredient 1 / Ingrédient 1 ## xx ## %
	Carbohydrate / Glucides ## g	Ingredient 2 / Ingrédient 2 ## xx ## %
	Protein / Protéines ## g	Ingredient 3 / Ingrédient 3 ## xx

8.75 cm x 1.71 cm = 14.96 cm²

Info-aliment supplémenté / Supplemented Food Facts		
pour MD (MM)	% valeur quotidienne / % Daily Value	Supplémenté en / Supplemented with
Per HM (MM)	Lipides / Fat ## g	Ingredient 1 / Ingrédient 1 ## xx ## %
Calories ###	Glucides / Carbohydrate ## g	Ingredient 2 / Ingrédient 2 ## xx ## %
	Protéines / Protein ## g	Ingredient 3 / Ingrédient 3 ## xx

8,75 cm x 1,71 cm = 14,96 cm²

Figure 7.4.1(B)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 6 points avec un interligne de 9 points

Surface totale : 14,96 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Dual Format – Supplemented Foods Requiring Preparation

- For the provision of information both for the supplemented food as sold and for the supplemented food as consumed.

Figure 8.1(E)

- Normal width font
- Nutrients and supplemental ingredients in 8 point type with 12 point leading

Supplemented Food Facts			
Per HM (MM) (about HM prepared)			
	As sold	Prepared†	
Calories	####	####	
Fat ## g**	## %	## %	% Daily Value*
Saturated ## g	## %	## %	
+ Trans ## g			
Carbohydrate ## g			% valeur quotidienne*
Fibre ## g	## %	## %	
Sugars ## g	## %	## %	
Protein ## g			
Cholesterol ### mg			
Sodium ##### mg	## %	## %	
Potassium ##### mg	## %	## %	
Calcium ##### mg	## %	## %	
Iron ## mg	## %	## %	
*5% or less is a little, 15% or more is a lot			
Supplemented with†			
Ingredient 1	## xx	## %	## xx ## %
Ingredient 2	## xx	## %	## xx ## %
Ingredient 3	## xx		## xx
** Amount in food as sold.			
† HM of the added food adds ### Calories, ## g fat (## g saturated fat, ## g trans fat), ## g carbohydrate (## g fibre, ## g sugars), ## g protein, ### mg cholesterol, ##### mg sodium.			
† Includes naturally occurring and supplemental amounts			

[‡]Optional footnote

e.g. 1/2 cup skim milk adds 40 Calories, 6 g carbohydrate (6 g sugars), 4 g protein and 65 mg sodium.

§Total surface area: 138.26 cm²

§5.68 cm x 12.17 cm = 69.13 cm²

Modèle double – aliments supplémentés à préparer

- Pour la présentation des renseignements en fonction des aliments supplémentés tels qu'ils sont vendus et tels qu'ils sont consommés.

Figure 8.1(F)

- Police à chasse normale
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 8 points avec un interligne de 12 points

Info-aliment supplémenté			
pour MD (MM) (environ MD préparé)			
	Tel que vendu	Préparé†	
Calories	####	####	
Lipides ## g**	## %	## %	% valeur quotidienne*
saturés ## g	## %	## %	
+ trans ## g			
Glucides ## g			
Fibres ## g	## %	## %	
Sucres ## g	## %	## %	
Protéines ## g			
Cholestérol ### mg			
Sodium ##### mg	## %	## %	
Potassium ##### mg	## %	## %	
Calcium ##### mg	## %	## %	
Fer ## mg	## %	## %	
*5% ou moins c'est peu, 15% ou plus c'est beaucoup			
Supplémenté en†			
Ingredient 1	## xx	## %	## xx ## %
Ingredient 2	## xx	## %	## xx ## %
Ingredient 3	## xx		## xx
** Teneur de l'aliment tel que vendu.			
† MD d'aliment ajouté ajoute ### Calories, ## g lipides (## g lipides saturés, ## g lipides trans), ## g glucides (## g fibres, ## g sucres), ## g protéines, ## g cholestérol, ##### mg sodium.			
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées			

[‡]Note complémentaire facultative

p.x. 1/2 tasse de lait écrémé ajoute 40 Calories, 6 g glucides (6 g sucres), 4 g protéines et 65 mg sodium.

§Surface totale : 138,26 cm²

§The size of the figure will increase with the inclusion of the optional footnote.

§La taille de la figure sera augmentée si la note complémentaire facultative est incluse.

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Dual Format – Supplemented Foods Requiring Preparation

- For the provision of information both for the supplemented food as sold and for the supplemented food as consumed.

Figure 8.2(E)

- Normal width font
- Nutrients and supplemental ingredients in 7 point type with 11 point leading

Supplemented Food Facts			
Per HM (MM) (about HM prepared)			
	As sold	Prepared [†]	
Calories	####	####	
Fat ## g**	## %	## %	% Daily Value*
Saturated ## g	## %	## %	
+ Trans ## g			
Carbohydrate ## g			
Fibre ## g	## %	## %	
Sugars ## g	## %	## %	
Protein ## g			
Cholesterol ### mg			
Sodium ##### mg	## %	## %	
Potassium ##### mg	## %	## %	
Calcium ##### mg	## %	## %	
Iron ## mg	## %	## %	
*5% or less is a little, 15% or more is a lot			
Supplemented with[†]			
Ingredient 1	## xx	## %	## xx
Ingredient 2	## xx	## %	## xx
Ingredient 3	## xx	## xx	
** Amount in food as sold.			
† HM of the added food adds ### Calories, ## g fat (## g saturated fat, ## g trans fat), ## g carbohydrate (## g fibre, ## g sugars), ## g protein, ### mg cholesterol, ##### mg sodium.			
† Includes naturally occurring and supplemental amounts			
§ 5.47 cm x 11.25 cm = 61.54 cm ²			

[‡]Optional footnote

e.g. 1/2 cup skim milk adds 40 Calories, 6 g carbohydrate (6 g sugars), 4 g protein and 65 mg sodium.

§Total surface area: 123.08 cm²

§The size of the figure will increase with the inclusion of the optional footnote.

← Return to the Table of Contents

Modèle double – aliments supplémentés à préparer

- Pour la présentation des renseignements en fonction des aliments supplémentés tels qu'ils sont vendus et tels qu'ils sont consommés.

Figure 8.2(F)

- Police à chasse normale
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 7 points avec un interligne de 11 points

Info-aliment supplémenté			
pour MD (MM) (environ MD préparé)			
	Tel que vendu	Préparé [‡]	
Calories	####	####	% valeur quotidienne*
Lipides ## g**	## %	## %	
saturés ## g	## %	## %	
+ trans ## g			
Glucides ## g			
Fibres ## g	## %	## %	
Sucres ## g	## %	## %	
Protéines ## g			
Cholestérol ### mg			
Sodium ##### mg	## %	## %	
Potassium ##### mg	## %	## %	
Calcium ##### mg	## %	## %	
Fer ## mg	## %	## %	
*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup			
Supplémenté en[†]			
Ingredient 1	## xx	## %	## xx
Ingredient 2	## xx	## %	## xx
Ingredient 3	## xx	## xx	
** Teneur de l'aliment tel que vendu.			
† MD d'aliment ajouté ajoute ### Calories, ## g lipides (## g lipides saturés, ## g lipides trans), ## g glucides (## g fibres, ## g sucres), ## g protéines, ### mg cholestérol, ##### mg sodium.			
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées			
§ 5.47 cm x 11.25 cm = 61.54 cm ²			

[‡]Note complémentaire facultative

p. ex. 1/2 tasse de lait écrémé ajoute 40 Calories, 6 g glucides (6 g sucres), 4 g protéines et 65 mg sodium.

§Surface totale : 123,08 cm²

§La taille de la figure sera augmentée si la note complémentaire facultative est incluse.

← Retour à la table des matières

Dual Format – Supplemented Foods Requiring Preparation

- For the provision of information both for the supplemented food as sold and for the supplemented food as consumed.

Figure 8.3(E)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 7 point type with 11 point leading

Supplemented Food Facts			
Per HM (MM) (about HM prepared)			
	As sold	Prepared [†]	
Calories	####	####	% Daily Value*
Fat ## g**	## %	## %	
Saturated ## g	## %	## %	
+ Trans ## g			
Carbohydrate ## g			
Fibre ## g	## %	## %	
Sugars ## g	## %	## %	
Protein ## g			
Cholesterol ### mg			
Sodium ##### mg	## %	## %	
Potassium ##### mg	## %	## %	
Calcium ##### mg	## %	## %	
Iron ## mg	## %	## %	
*5% or less is a little, 15% or more is a lot			
Supplemented with[†]			
Amount	% DV*	Amount	% DV*
Ingredient 1 ## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 2 ## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 3 ## xx		## xx	
** Amount in food as sold.			
† HM of the added food adds ### Calories, ## g fat (## g saturated fat, ## g trans fat), ## g carbohydrate (## g fibre, ## g sugars), ## g protein, ## mg cholesterol, ## mg sodium.			
† Includes naturally occurring and supplemental amounts			

[‡]Optional footnote

e.g. 1/2 cup skim milk adds 40 Calories, 6 g carbohydrate (6 g sugars), 4 g protein and 65 mg sodium.

[§]Total surface area: 110.18 cm²

§5.12 cm x 10.76 cm = 55.09 cm²

Modèle double – aliments supplémentés à préparer

- Pour la présentation des renseignements en fonction des aliments supplémentés tels qu'ils sont vendus et tels qu'ils sont consommés.

Figure 8.3(F)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 7 points avec un interligne de 11 points

Info-aliment supplémenté pour MD (MM) (environ MD préparé)			
	Tel que vendu	Préparé [†]	
Calories	####	####	% valeur quotidienne*
Lipides ## g**	## %	## %	
saturés ## g	## %	## %	
+ trans ## g			
Glucides ## g			
Fibres ## g	## %	## %	
Sucres ## g	## %	## %	
Protéines ## g			
Cholestérol ### mg			
Sodium ##### mg	## %	## %	
Potassium ##### mg	## %	## %	
Calcium ##### mg	## %	## %	
Fer ## mg	## %	## %	
*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup			
Supplémenté en[†]			
Amount	% VQ*	Amount	% VQ*
Ingrédient 1 ## xx	## %	## xx	## %
Ingrédient 2 ## xx	## %	## xx	## %
Ingrédient 3 ## xx		## xx	
** Teneur de l'aliment tel que vendu.			
† MD d'aliment ajouté ajoute ### Calories, ## g lipides (## g lipides saturés, ## g lipides trans), ## g glucides (## g fibres, ## g sucres), ## g protéines, ## mg cholestérol, ## mg sodium.			
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées			

[‡]Note complémentaire facultative

p. ex. 1/2 tasse de lait écrémé ajoute 40 Calories, 6 g glucides (6 g sucres), 4 g protéines et 65 mg sodium.

§5.12 cm x 10.76 cm = 55.09 cm²

[§]Surface totale : 110,18 cm²

[§]The size of the figure will increase with the inclusion of the optional footnote.

[§]La taille de la figure sera augmentée si la note complémentaire facultative est incluse.

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Dual Format – Supplemented Foods Requiring Preparation

- For the provision of information both for the supplemented food as sold and for the supplemented food as consumed.

Figure 8.4(E)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 7 point type with 10 point leading

Supplemented Food Facts Per HM (MM) (about HM prepared)				
	As sold	Prepared*		
Calories	####	####	% Daily Value*	
Fat ## g**	## %	## %		
Saturated ## g	## %	## %		
+ Trans ## g	## %	## %		
Carbohydrate ## g			% valeur quotidienne*	
Fibre ## g	## %	## %		
Sugars ## g	## %	## %		
Protein ## g				
Cholesterol ### mg				
Sodium #### mg	## %	## %		
Potassium ##### mg	## %	## %		
Calcium ##### mg	## %	## %		
Iron ## mg	## %	## %		
*5% or less is a little, 15% or more is a lot				
Supplemented with†				
Amount	% DV*	Amount	% DV*	
Ingredient 1	## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 2	## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 3	## xx		## xx	
** Amount of food as sold.				
† HM of the added food adds ### Calories, ## g fat (## g saturated fat, ## g trans fat), ## g carbohydrate (## g fibre, ## g sugars), ## g protein, ## mg cholesterol, ## mg sodium.				
† Includes naturally occurring and supplemental amounts				

e.g. 1/2 cup skim milk adds 40 Calories, 6 g carbohydrate (6 g sugars), 4 g protein and 65 mg sodium.

*Total surface area: 101.88 cm²

§5.12 cm x 9.95 cm = 50.94 cm²

[‡]Optional footnote

[§]The size of the figure will increase with the inclusion of the optional footnote.

Modèle double – aliments supplémentés à préparer

- Pour la présentation des renseignements en fonction des aliments supplémentés tels qu'ils sont vendus et tels qu'ils sont consommés.

Figure 8.4(F)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 7 points avec un interligne de 10 points

Info-aliment supplémenté pour MD (MM) (environ MD préparé)				
	Tel que vendu	Préparé‡		
Calories	####	####	% valeur quotidienne*	
Lipides ## g**	## %	## %		
saturés ## g	## %	## %		
+ trans ## g	## %	## %		
Glucides ## g				
Fibres ## g	## %	## %		
Sucres ## g	## %	## %		
Protéines ## g				
Cholestérol ### mg				
Sodium #### mg	## %	## %		
Potassium ##### mg	## %	## %		
Calcium ##### mg	## %	## %		
Fer ## mg	## %	## %		
*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup				
Supplémenté en†				
Amount	% VQ*	Amount	% VQ*	
Ingrédient 1	## xx	## %	## xx	## %
Ingrédient 2	## xx	## %	## xx	## %
Ingrédient 3	## xx		## xx	
**Teneur de l'aliment tel que vendu.				
† MD d'aliment ajouté ajoute ### Calories, ## g lipides (## g lipides saturés, ## g lipides trans), ## g glucides (## g fibres, ## g sucres), ## g protéines, ## mg cholestérol, ## mg sodium.				
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées				

[‡]Note complémentaire facultative

p. ex. 1/2 tasse de lait écrémé ajoute 40 Calories, 6 g glucides (6 g sucres), 4 g protéines et 65 mg sodium.

§Surface totale : 101,88 cm²

Dual Format – Supplemented Foods Requiring Preparation

- For the provision of information both for the supplemented food as sold and for the supplemented food as consumed.

Figure 8.5(E)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 6 point type with 10 point leading

Supplemented Food Facts Per HM (MM) (about HM prepared)				
	As sold	Prepared [†]		
Calories	####	####		
	% Daily Value*			
Fat ## g**	## %	## %		
Saturated ## g	## %	## %		
+ Trans ## g				
Carbohydrate ## g				
Fibre ## g	## %	## %		
Sugars ## g	## %	## %		
Protein ## g				
Cholesterol ### mg				
Sodium ##### mg	## %	## %		
Potassium ##### mg	## %	## %		
Calcium ##### mg	## %	## %		
Iron ## mg	## %	## %		
*5% or less is a little, 15% or more is a lot				
Supplemented with[†]				
	Amount	% DV*	Amount	% DV*
Ingredient 1	## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 2	## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 3	## xx		## xx	
**Amount in food as sold.				
† HM of the added food adds ### Calories, ## g fat (## g saturated fat, ## g trans fat), ## g carbohydrate (## g fibre, ## g sugars), ## g protein, ## mg cholesterol, ### mg sodium.				
† Includes naturally occurring and supplemental amounts				

[‡] Optional footnote

e.g. 1/2 cup skim milk adds 40 Calories,
6 g carbohydrate (6 g sugars), 4 g protein
and 65 mg sodium.

$$\$4.41 \text{ cm} \times 10.48 \text{ cm} = 46.22 \text{ cm}^2$$

[§]Total surface area: 92.44 cm²

[§]The size of the figure will increase with the inclusion of the optional footnote.

Modèle double – aliments supplémentés à préparer

- Pour la présentation des renseignements en fonction des aliments supplémentés tels qu'ils sont vendus et tels qu'ils sont consommés.

Figure 8.5(F)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 6 points avec un interligne de 10 points

Info-aliment supplémenté pour MD (MM) (environ MD préparé)				
	Tel que vendu	Préparé [‡]		
Calories	####	####		
	% valeur quotidienne*			
Lipides ## g**	## %	## %		
saturés ## g	## %	## %		
+ trans ## g				
Glucides ## g				
Fibres ## g	## %	## %		
Sucres ## g	## %	## %		
Protéines ## g				
Cholestérol ### mg				
Sodium ##### mg	## %	## %		
Potassium ##### mg	## %	## %		
Calcium ##### mg	## %	## %		
Iron ## mg	## %	## %		
*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup				
Supplémenté en[†]				
	Teneur	% VQ*	Teneur	% VQ*
Ingrédient 1	## xx	## %	## xx	## %
Ingrédient 2	## xx	## %	## xx	## %
Ingrédient 3	## xx		## xx	
**Teneur de l'aliment tel que vendu.				
† MD d'aliment ajouté ajoute ### Calories, ## g lipides (## g lipides saturés, ## g lipides trans), ## g glucides (## g fibres, ## g sucres), ## g protéines, ## mg cholestérol, ## mg sodium.				
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées				

[‡]Note complémentaire facultative

p. ex. 1/2 tasse de lait écrémé ajoute
40 Calories, 6 g glucides (6 g sucres),
4 g protéines et 65 mg sodium.

$$\$4.41 \text{ cm} \times 10.48 \text{ cm} = 46.22 \text{ cm}^2$$

[§]Surface totale : 92,44 cm²

[§]La taille de la figure sera augmentée si la note complémentaire facultative est incluse.

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Dual Format – Supplemented Foods Requiring Preparation

- For the provision of information both for the supplemented food as sold and for the supplemented food as consumed.

Figure 8.6(E)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 6 point type with 9 point leading

Supplemented Food Facts Per HM (MM) (about HM prepared)			
	As sold	Prepared [†]	
Calories	####	####	
	% Daily Value *		
Fat ## g **	## %	## %	
Saturated ## g	## %	## %	
+ Trans ## g	## %	## %	
Carbohydrate ## g			
Fibre ## g	## %	## %	
Sugars ## g	## %	## %	
Protein ## g			
Cholesterol ### mg			
Sodium #### mg	## %	## %	
Potassium ##### mg	## %	## %	
Calcium ##### mg	## %	## %	
Iron ## mg	## %	## %	
*5% or less is a little, 15% or more is a lot			
Supplemented with[‡]			
Amount	% DV*	Amount	% DV*
Ingredient 1 ## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 2 ## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 3 ## xx	## xx		
** Amount in food as sold.			
† HM of the added food adds ### Calories, ## g fat (## g saturated fat, ## g trans fat), ## g carbohydrate (## g fibre, ## g sugars), ## g protein, ### mg cholesterol, ### mg sodium.			
‡ Includes naturally occurring and supplemental amounts			
\$4.41 cm x 9.88 cm = 43.57 cm ²			

[§]Total surface area: 87.14 cm²

e.g. 1/2 cup skim milk adds 40 Calories,
6 g carbohydrate (6 g sugars), 4 g protein
and 65 mg sodium.

[‡]Optional footnote

Modèle double – aliments supplémentés à préparer

- Pour la présentation des renseignements en fonction des aliments supplémentés tels qu'ils sont vendus et tels qu'ils sont consommés.

Figure 8.6(F)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 6 points avec un interligne de 9 points

Info-aliment supplémenté pour MD (MM) (environ MD préparé)			
	Tel que vendu	Préparé [‡]	
Calories	####	####	
	% valeur quotidienne*		
Lipides ## g **	## %	## %	
Saturés ## g	## %	## %	
+ trans ## g	## %	## %	
Glucides ## g			
Fibres ## g	## %	## %	
Sucres ## g	## %	## %	
Protéines ## g			
Cholestérol ### mg			
Sodium #### mg	## %	## %	
Potassium ##### mg	## %	## %	
Calcium ##### mg	## %	## %	
Iron ## mg	## %	## %	
* 5% ou moins c'est peu, 15% ou plus c'est beaucoup			
Supplémenté en[†]			
Teneur	% VQ*	Teneur	% VQ*
Ingrediént 1 ## xx	## %	## xx	## %
Ingrediént 2 ## xx	## %	## %	## xx
Ingrediént 3 ## xx	## xx		
** Teneur de l'aliment tel que vendu.			
† MD d'aliment ajouté ajoute ### Calories, ## g lipides (## g lipides saturés, ## g lipides trans), ## g glucides (## g fibres, ## g sucres), ## g protéines, ## mg cholestérol, ### mg sodium.			
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées			
\$4.41 cm x 9.88 cm = 43,57 cm ²			

[§]Surface totale : 87,14 cm²

[§]The size of the figure will increase with the inclusion of the optional footnote.

[§]La taille de la figure sera augmentée si la note complémentaire facultative est incluse.

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Bilingual Dual Format – Supplemented Foods Requiring Preparation

- For the provision of information both for the supplemented food as sold and for the supplemented food as consumed.
 - May be useful when there is one panel available for the supplemented food facts table.

Figure 9.1(B)

- Normal width font
 - Nutrients and supplemental ingredients in 8 point type with 12 point leading

Supplemented Food Facts Info-aliment supplémenté				
Per HM (MM) / pour MD (MM) About HM prepared / environ MD préparé				
	As sold Tel que vendu	Prepared† Préparé‡		
Calories	####	####	####	
% Daily Value* / % valeur quotidienne*				
Fat / Lipides ## g**	## %	## %	## %	
Saturated / saturés ## g	## %	## %	## %	
+ Trans / trans ## g	## %	## %	## %	
Carbohydrate / Glucides ## g				
Fibre / Fibres ## g	## %	## %	## %	
Sugars / Sucres ## g	## %	## %	## %	
Protein / Protéines ## g				
Cholesterol / Cholestérol ### mg				
Sodium ##### mg	## %	## %	## %	
Potassium ##### mg	## %	## %	## %	
Calcium ##### mg	## %	## %	## %	
Iron / Fer ## mg	## %	## %	## %	
*5% or less is a little, 15% or more is a lot				
*5% ou moins c'est peu, 15% ou plus c'est beaucoup				
Supplemented with / Supplémenté en†				
	Amount Teneur	% DV* % VQ*	Amount Teneur	% DV* % VQ*
Ingredient 1 / Ingrédient 1	## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 2 / Ingrédient 2	## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 3 / Ingrédient 3	## xx		## xx	
** Amount in food as sold. / Teneur de l'aliment tel que vendu.				
† HM of the added food adds ### Calories, ## g fat (## g saturated fat, ## g trans fat), ## g carbohydrate (## g fibre, ## g sugars), ## g protein, ## mg cholesterol, ##### mg sodium, / MD d'aliment ajouté ajoute ### Calories, ## g lipides (## g lipides saturés, ## g lipides trans), ## g glucides (## g fibres, ## g sucres), ## g protéines, ## mg cholestérol, ##### mg sodium.				
† Includes naturally occurring and supplemental amounts				
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées				

[‡] Optional footnote

e.g. 1/2 cup skim milk adds 40 Calories,
 6 g carbohydrate (6 g sugars), 4 g protein and
 65 mg sodium. / 1/2 tasse de lait écrémé
 ajoute 40 Calories, 6 g glucides (6 g sucres),
 4 g protéines et 65 mg sodium.

§ Total surface area: 99.24 cm²

$$7.27 \text{ cm} \times 13.65 \text{ cm} = 99.24 \text{ cm}^2$$

Modèle double bilingue – aliments supplémentés à préparer

- Pour la présentation des renseignements en fonction des aliments supplémentés tels qu'ils sont vendus et tels qu'ils sont consommés.
 - Peut être utile lorsqu'une seule face de l'emballage est disponible pour le tableau des renseignements sur les aliments supplémentés.

Figure 9.1(B)

- Police à chasse normale
 - Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 8 points avec un interligne de 12 points

Info-aliment supplémenté Supplemented Food Facts					
pour MD (MM) / Per HM (MM) environ MD préparé / About HM prepared					
	Tel que vendu As sold	Préparé Prepared			
Calories	####	####			
% valeur quotidienne* / % Daily Value*					
Lipides / Fat ## g**	## %	## %			
saturés / Saturated ## g	## %	## %			
+ trans / Trans ## g	## %	## %			
Glucides / Carbohydrate ## g					
Fibres / Fibre ## g	## %	## %			
Sucres / Sugars ## g	## %	## %			
Protéines / Protein ## g					
Cholestérol / Cholesterol ### mg					
Sodium ##### mg	## %	## %			
Potassium ##### mg	## %	## %			
Calcium ##### mg	## %	## %			
Fer / Iron ## mg	## %	## %			
*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup					
*5% or less is a little, 15% or more is a lot					
Supplémenté en / Supplemented with[†]					
	Teneur Amount	% VQ* % DV*	Teneur Amount	% VQ* % DV*	
Ingrédient 1 / Ingredient 1	## xx	## %	## xx	## %	
Ingrédient 2 / Ingredient 2	## xx	## %	## xx	## %	
Ingrédient 3 / Ingredient 3	## xx		## xx		
** Teneur de l'aliment tel que vendu. / Amount in food as sold.					
‡ MD d'aliment ajouté ajoute ### Calories, ## g lipides					
(## g lipides saturés, ## g lipides trans), ## g glucides (# g fibres, ## g sucres), ## g protéines, ## mg cholestérol, ##### mg sodium. / HM of the added food adds ### Calories, ## g fat (# g saturated fat, ## g trans fat), ## g carbohydrate (# g fibre, ## g sugars), ## g protein, ## mg cholesterol, ##### mg sodium.					
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées					
† Includes naturally occurring and supplemental amounts					

[‡]Note complémentaire facultative

p. ex. 1/2 tasse de lait écrémé ajoute 40 Calories, 6 g glucides (6 g sucres), 4 g protéines et 65 mg sodium. / 1/2 cup skim milk adds 40 Calories, 6 g carbohydrate (6 g sugars), 4 g protein and 65 mg sodium.

$$\S 7,27 \text{ cm} \times 13,65 \text{ cm} = 99,24 \text{ cm}^2$$

§ Surface totale : 99,24 cm²

[§]The size of the figure will increase with the inclusion of the optional footnote.

§ La taille de la figure sera augmentée si la note complémentaire facultative est incluse.

[← Return to the Table of Contents](#)

[← Retour à la table des matières](#)

Bilingual Dual Format – Supplemented Foods Requiring Preparation

- For the provision of information both for the supplemented food as sold and for the supplemented food as consumed.
- May be useful when there is one panel available for the supplemented food facts table.

Figure 9.2(B)

- Normal width font
- Nutrients and supplemental ingredients in 7 point type with 11 point leading

Supplemented Food Facts Info-aliment supplémenté				
Per HM (MM) / pour MD (MM) About HM prepared / environ MD préparé				
	As sold Tel que vendu	Prepared [†] Préparé [†]		
Calories	####	####		
Fat / Lipides ## g**	## %	## %		
Saturated / saturés ## g	## %	## %		
+ Trans / trans ## g				
Carbohydrate / Glucides ## g				
Fibre / Fibres ## g	## %	## %		
Sugars / Sucres ## g	## %	## %		
Protein / Protéines ## g				
Cholesterol / Cholestérol ### mg				
Sodium ##### mg	## %	## %		
Potassium ##### mg	## %	## %		
Calcium ##### mg	## %	## %		
Iron / Fer ## mg	## %	## %		
*5% or less is a little, 15% or more is a lot *5% ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup				
Supplemented with / Supplémenté en[†]				
	Amount Teneur	% DV* % VQ*	Amount Teneur	% DV* % VQ*
Ingredient 1 / Ingrédient 1	## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 2 / Ingrédient 2	## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 3 / Ingrédient 3	## xx		## xx	
** Amount in food as sold. / Teneur de l'aliment tel que vendu. † HM of the added food adds ### Calories, ## g fat (## g saturated fat, ## g trans fat), ## g carbohydrate (## g fibre, ## g sugars), ## g protein, ### mg cholesterol, ##### mg sodium. / MD d'aliment ajouté ajoute ### Calories, ## g lipides (## g lipides saturés, ## g lipides trans), ## g glucides (## g fibres, ## g sucres), ## g protéines, ### mg cholestérol, ##### mg sodium.				
† Includes naturally occurring and supplemental amounts † Comprend les quantités naturelles et supplémentées				

[†]Optional footnote

e.g. 1/2 cup skim milk adds 40 Calories,
6 g carbohydrate (6 g sugars), 4 g protein
and 65 mg sodium. / 1/2 tasse de lait écrémé
ajoute 40 Calories, 6 g glucides (6 g sucres),
4 g protéines et 65 mg sodium.

[§]Total surface area: 93.08 cm²

[§]The size of the figure will increase with the inclusion of the optional footnote.

← Return to the Table of Contents

Modèle double bilingue – aliments supplémentés à préparer

- Pour la présentation des renseignements en fonction des aliments supplémentés tels qu'ils sont vendus et tels qu'ils sont consommés.
- Peut être utile lorsqu'une seule face de l'emballage est disponible pour le tableau des renseignements sur les aliments supplémentés.

Info-aliment supplémenté Supplemented Food Facts

pour MD (MM) / Per HM (MM)
environ MD préparé / About HM prepared

	Tel que vendu As sold	Préparé [†] Prepared [†]		
Calories	####	####		
Fat / Lipides ## g**	## %	## %		
saturés / Saturated ## g	## %	## %		
+ Trans / trans ## g				
Carbohydrate / Glucides ## g				
Fibres / Fibre ## g	## %	## %		
Sucres / Sugars ## g	## %	## %		
Protein / Protein ## g				
Cholesterol / Cholesterol ### mg				
Sodium ##### mg	## %	## %		
Potassium ##### mg	## %	## %		
Calcium ##### mg	## %	## %		
Fer / Iron ## mg	## %	## %		
*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup *5% or less is a little, 15% or more is a lot				
Supplémenté en / Supplemented with[†]				
	Teneur Amount	% VQ* % DV*	Teneur Amount	% VQ* % DV*
Ingrédient 1 / Ingredient 1	## xx	## %	## xx	## %
Ingrédient 2 / Ingredient 2	## xx	## %	## xx	## %
Ingrédient 3 / Ingredient 3	## xx		## xx	
** Teneur de l'aliment tel que vendu. / Amount in food as sold. † MD d'aliment ajouté ajoute ### Calories, ## g lipides (## g lipides saturés, ## g lipides trans), ## g glucides (## g fibres, ## g sucres), ## g protéines, ### mg cholestérol, ##### mg sodium. / HM of the added food adds ### Calories, ## g fat (### g saturated fat, ## g trans fat), ## g carbohydrate (## g fibre, ## g sugars), ## g protein, ### mg cholestérol, ##### mg sodium.				
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées † Includes naturally occurring and supplemental amounts				

Figure 9.2(B)

- Police à chasse normale
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 7 points avec un interligne de 11 points

[†]Note complémentaire facultative

p. ex. 1/2 tasse de lait écrémé ajoute
40 Calories, 6 g glucides (6 g sucres),
4 g protéines et 65 mg sodium. / 1/2 cup
skim milk adds 40 Calories, 6 g carbohydrate
(6 g sugars), 4 g protein and 65 mg sodium.

[§]Surface totale : 93,08 cm²

[§]La taille de la figure sera augmentée si la note complémentaire facultative est incluse.

← Retour à la table des matières

Bilingual Dual Format – Supplemented Foods Requiring Preparation

- For the provision of information both for the supplemented food as sold and for the supplemented food as consumed.
- May be useful when there is one panel available for the supplemented food facts table.

Figure 9.3(B)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 7 point type with 11 point leading

Supplemented Food Facts Info-aliment supplémenté				
Per HM (MM) / pour MD (MM) About HM prepared / environ MD préparé				
	As sold Tel que vendu	Prepared ^a Préparé ^a		
Calories	####	####		
Fat / Lipides ## g **	## %	## %		
Saturated / saturés ## g	## %	## %		
+ Trans / trans ## g	## %	## %		
Carbohydrate / Glucides ## g				
Fibre / Fibres ## g	## %	## %		
Sugars / Sucres ## g	## %	## %		
Protein / Protéines ## g				
Cholesterol / Cholestérol ### mg				
Sodium ##### mg	## %	## %		
Potassium ##### mg	## %	## %		
Calcium ##### mg	## %	## %		
Iron / Fer ## mg	## %	## %		
*5% or less is a little, 15% or more is a lot				
*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup				
Supplemented with / Supplémenté en^b				
Ingredient 1 / Ingrédient 1	Amount ## xx	% DV* ## %	Amount ## xx	% DV* ## %
Ingredient 2 / Ingrédient 2	## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 3 / Ingrédient 3	## xx		## xx	
** Amount in food as sold. / Teneur de l'aliment tel que vendu.				
† HM of the added food adds ### Calories, ## g fat (### g saturated fat, ## g trans fat), ## g carbohydrate (### g fibre, ## g sugars), ## g protein, ## mg cholesterol, ## mg sodium. / MD d'aliment ajouté ajoute ### Calories, ## g lipides (### g lipides saturés, ## g lipides trans), ## g glucides (### g fibres, ## g sucres), ## g protéines, ## mg cholestérol, ## mg sodium.				
† Includes naturally occurring and supplemental amounts				
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées				

^a Optional footnote

e.g. 1/2 cup skim milk adds 40 Calories, 6 g carbohydrate (6 g sugars), 4 g protein and 65 mg sodium. / 1/2 tasse de lait écrémé ajoute 40 Calories, 6 g glucides (6 g sucres), 4 g protéines et 65 mg sodium.

^b Total surface area: 82.03 cm²

^c 6.31 cm x 13 cm = 82.03 cm²

^d The size of the figure will increase with the inclusion of the optional footnote.

← Return to the Table of Contents

Modèle double bilingue – aliments supplémentés à préparer

- Pour la présentation des renseignements en fonction des aliments supplémentés tels qu'ils sont vendus et tels qu'ils sont consommés.
- Peut être utile lorsqu'une seule face de l'emballage est disponible pour le tableau des renseignements sur les aliments supplémentés.

Figure 9.3(B)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 7 points avec un interligne de 11 points

Info-aliment supplémenté Supplemented Food Facts				
pour MD (MM) / Per HM (MM) environ MD préparé / About HM prepared				
	Tel que vendu As sold	Préparé ^a Prepared ^a		
Calories	####	####		
Fat / Lipides ## g **	## %	## %		
Saturés / Saturated ## g	## %	## %		
+ Trans / trans ## g	## %	## %		
Carbohydrate / Glucides ## g				
Fibres / Fibre ## g	## %	## %		
Sucres / Sugars ## g	## %	## %		
Proteins / Protein ## g				
Cholesterol / Cholestérol ### mg				
Sodium ##### mg	## %	## %		
Potassium ##### mg	## %	## %		
Calcium ##### mg	## %	## %		
Iron / Fer ## mg	## %	## %		
*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup				
*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup				
Supplémenté en / Supplemented with^b				
Ingredient 1 / Ingrédient 1	Amount ## xx	% DV* ## %	Amount ## xx	% DV* ## %
Ingredient 2 / Ingrédient 2	## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 3 / Ingrédient 3	## xx		## xx	
** Teneur de l'aliment tel que vendu. / Amount in food as sold.				
† MD d'aliment ajouté ajoute ### Calories, ## g lipides (### g lipides saturés, ## g lipides trans), ## g glucides (### g fibres, ## g sucres), ## g protéines, ## mg cholestérol, ## mg sodium. / MD of the added food adds ### Calories, ## g fat (### g saturated fat, ## g trans fat), ## g carbohydrate (### g fibre, ## g sugars), ## g protein, ## mg cholesterol, ## mg sodium.				
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées				
† Includes naturally occurring and supplemental amounts				

^a Note complémentaire facultative

p. ex. 1/2 tasse de lait écrémé ajoute 40 Calories, 6 g glucides (6 g sucres), 4 g protéines et 65 mg sodium. / 1/2 cup skim milk adds 40 Calories, 6 g carbohydrate (6 g sugars), 4 g protein and 65 mg sodium.

^c 6.31 cm x 13 cm = 82.03 cm²

^d Surface totale : 82,03 cm²

^e La taille de la figure sera augmentée si la note complémentaire facultative est incluse.

← Retour à la table des matières

Bilingual Dual Format – Supplemented Foods Requiring Preparation

- For the provision of information both for the supplemented food as sold and for the supplemented food as consumed.
- May be useful when there is one panel available for the supplemented food facts table.

Figure 9.4(B)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 6 point type with 10 point leading

Supplemented Food Facts Info-aliment supplémenté		
Per HM (MM) / pour MD (MM) About HM prepared / environ MD préparé		
	As sold Tel que vendu	Prepared† Préparé‡
Calories	####	####
% Daily Value* / % valeur quotidienne*		
Fat / Lipides ## g **	## %	## %
Saturated / saturés ## g	## %	## %
+ Trans / trans ## g	## %	## %
Carbohydrate / Glucides ## g		
Fibre / Fibres ## g	## %	## %
Sugars / Sucres ## g	## %	## %
Protein / Protéines ## g		
Cholesterol / Cholestérol ### mg		
Sodium ##### mg	## %	## %
Potassium ##### mg	## %	## %
Calcium ##### mg	## %	## %
Iron / Fer ## mg	## %	## %
*5% or less is a little, 15% or more is a lot		
*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup		
Supplemented with / Supplémenté en†		
Amount % DV* Teneur % VQ* Amount % DV* Teneur % VQ*		
Ingredient 1 / Ingrédient 1 ## xx ## % ## xx ## %		
Ingredient 2 / Ingrédient 2 ## xx ## % ## xx ## %		
Ingredient 3 / Ingrédient 3 ## xx ## % ## xx ## %		
** Amount in food as sold. / Teneur de l'aliment tel que vendu.		
† HM of the added food adds ### Calories, ## g fat (## g saturated fat, ## g trans fat), ## g carbohydrate (## g fibre, ## g sugars), ## g protein, ### mg cholesterol, ##### mg sodium. / MD d'aliment ajouté ajoute ### Calories, ## g lipides (## g lipides saturés, ## g lipides trans), ## g glucides (## g fibres, ## g sucres), ## g protéines, ## mg cholestérol, ##### mg sodium. / HM of the added food adds ### Calories, ## g fat (## g saturated fat, ## g trans fat), ## g carbohydrate (## g fibre, ## g sugars), ## g protein, ### mg cholesterol, ##### mg sodium.		
† Includes naturally occurring and supplemental amounts		
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées		

[†] Optional footnote

e.g. 1/2 cup skim milk adds 40 Calories, 6 g carbohydrate (6 g sugars), 4 g protein and 65 mg sodium. / 1/2 tasse de lait écrémé ajoute 40 Calories, 6 g glucides (6 g sucres), 4 g protéines et 65 mg sodium.

§5.89 cm x 12.54 cm = 73.86 cm²

§Total surface area: 73.86 cm²

§The size of the figure will increase with the inclusion of the optional footnote.

← Return to the Table of Contents

Modèle double bilingue – aliments supplémentés à préparer

- Pour la présentation des renseignements en fonction des aliments supplémentés tels qu'ils sont vendus et tels qu'ils sont consommés.
- Peut être utile lorsqu'une seule face de l'emballage est disponible pour le tableau des renseignements sur les aliments supplémentés.

Figure 9.4(B)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 6 points avec un interligne de 10 points

Info-aliment supplémenté Supplemented Food Facts		
pour MD (MM) / Per HM (MM) environ MD préparé / About HM prepared		
	Tel que vendu As sold	Préparé‡ Prepared†
Calories	####	####
% valeur quotidienne* / % Daily Value*		
Lipides / Fat ## g **	## %	## %
saturés / Saturated ## g	## %	## %
+ trans / Trans ## g	## %	## %
Glucides / Carbohydrate ## g		
Fibres / Fibre ## g	## %	## %
Sucres / Sugars ## g	## %	## %
Protéines / Protein ## g		
Cholestérol / Cholesterol ### mg		
Sodium ##### mg	## %	## %
Potassium ##### mg	## %	## %
Calcium ##### mg	## %	## %
Fer / Iron ## mg	## %	## %
*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup		
*5% or less is a little, 15% or more is a lot		
Supplémenté en / Supplemented with†		
Teneur % DV* Amount % VQ* Teneur % DV* Amount % VQ*		
Ingrédient 1 / Ingredient 1 ## xx ## % ## xx ## %		
Ingrédient 2 / Ingredient 2 ## xx ## % ## xx ## %		
Ingrédient 3 / Ingredient 3 ## xx ## % ## xx ## %		
**Teneur de l'aliment tel que vendu. / Amount in food as sold.		
† MD d'aliment ajouté ajoute ### Calories, ## g lipides (## g lipides saturés, ## g lipides trans), ## g glucides (## g fibres, ## g sucres), ## g protéines, ## mg cholestérol, ##### mg sodium. / HM of the added food adds ### Calories, ## g fat (## g saturated fat, ## g trans fat), ## g carbohydrate (## g fibre, ## g sugars), ## g protein, ### mg cholesterol, ##### mg sodium.		
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées		
† Includes naturally occurring and supplemental amounts		

[‡] Note complémentaire facultative

p. ex. 1/2 tasse de lait écrémé ajoute 40 Calories, 6 g glucides (6 g sucres), 4 g protéines et 65 mg sodium. / 1/2 cup skim milk adds 40 Calories, 6 g carbohydrate (6 g sugars), 4 g protein and 65 mg sodium.

§5.89 cm x 12.54 cm = 73.86 cm²

§Surface totale : 73,86 cm²

§La taille de la figure sera augmentée si la note complémentaire facultative est incluse.

← Retour à la table des matières

Bilingual Dual Format – Supplemented Foods Requiring Preparation

- For the provision of information both for the supplemented food as sold and for the supplemented food as consumed.
- May be useful when there is one panel available for the supplemented food facts table.

Figure 9.5(B)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 6 point type with 9 point leading

Supplemented Food Facts Info-aliment supplémenté			
Per HM (MM) / pour MD (MM) About HM prepared / environ MD préparé			
	As sold Tel que vendu	Prepared: Préparé:	
Calories	####	####	
% Daily Value* / % valeur quotidienne *			
Fat / Lipides ## g**	# %	## %	
Saturated / saturés ## g	# %	## %	
+ Trans / trans ## g			
Carbohydrate / Glucides ## g			
Fibre / Fibres ## g	# %	## %	
Sugars / Sucres ## g	# %	## %	
Protein / Protéines ## g			
Cholesterol / Cholestérol ### mg			
Sodium #### mg	# %	## %	
Potassium ##### mg	# %	## %	
Calcium #### mg	# %	## %	
Iron / Fer ## mg	# %	## %	
*5% or less is a little, 15% or more is a lot *5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup			
Supplemented with / Supplémenté en†			
Amount % DV* Amount % DV* Teneur % VQ* Teneur % VQ*			
Ingredient 1 / Ingrédient 1	# xx	# % # xx	## %
Ingredient 2 / Ingrédient 2	# xx	# % # xx	## %
Ingredient 3 / Ingrédient 3	# xx	# xx	
** Amount in food as sold. / Teneur de l'aliment tel que vendu. † HM of the added food adds ### Calories, ## g fat (## g saturated fat, ## g trans fat), ## g carbohydrate (## g fibre, ## g sugars), ## g protein, ## mg cholesterol, ### mg sodium. / MD d'aliment ajouté ajoute ### Calories, ## g lipides (## g lipides saturés, ## g lipides trans), ## g glucides (## g glucides saturés, ## g glucides trans), ## g protéines (## g protéines saturées, ## g protéines trans), ## mg cholestérol, ### mg sodium.			
† Includes naturally occurring and supplemental amounts Comprend les quantités naturelles et supplémentées			

[‡]Optional footnote

e.g. 1/2 cup skim milk adds 40 Calories,
6 g carbohydrate (6 g sugars), 4 g protein
and 65 mg sodium. / 1/2 tasse de lait écrémé
ajoute 40 Calories, 6 g glucides (6 g sucres),
4 g protéines et 65 mg sodium.

[§]5.57 cm x 11.66 cm = 64.95 cm²

[§]Total surface area: 64.95 cm²

[§]The size of the figure will increase with the inclusion of the optional footnote.

← Return to the Table of Contents

Modèle double bilingue – aliments supplémentés à préparer

- Pour la présentation des renseignements en fonction des aliments supplémentés tels qu'ils sont vendus et tels qu'ils sont consommés.
- Peut être utile lorsqu'une seule face de l'emballage est disponible pour le tableau des renseignements sur les aliments supplémentés.

Figure 9.5(B)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 6 points avec un interligne de 9 points

Info-aliment supplémenté Supplemented Food Facts			
pour MD (MM) / Per HM (MM) environ MD préparé / About HM prepared			
	Tel que vendu As sold	Préparé: Prepared:	
Calories	####	####	
% valeur quotidienne * / % Daily Value*			
Lipides / Fat ## g**	# %	## %	
saturés / Saturated ## g	# %	## %	
+ trans / Trans ## g			
Glucides / Carbohydrate ## g			
Fibres / Fibre ## g	# %	## %	
Sucre / Sugars ## g	# %	## %	
Protéines / Protein ## g			
Cholestérol / Cholesterol ### mg			
Sodium #### mg	# %	## %	
Potassium ##### mg	# %	## %	
Calcium #### mg	# %	## %	
Fer / Iron ## mg	# %	## %	
*5% ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup *5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup			
Supplémenté en / Supplemented with†			
Teneur % VQ* Teneur % VQ* Amount % DV* Amount % DV*			
Ingrediént 1 / Ingrediént 1	# xx	# % # xx	## %
Ingrediént 2 / Ingrediént 2	# xx	# % # xx	## %
Ingrediént 3 / Ingrediént 3	# xx	# xx	
† Teneur de l'aliment tel que vendu. / Amount in food as sold. † MD d'aliment ajouté ajoute ### Calories, ## g lipides (## g lipides saturés, ## g lipides trans), ## g glucides (## g glucides saturés, ## g glucides trans), ## g protéines, ## mg cholestérol, ### mg sodium. / MD d'aliment ajouté ajoute ### Calories, ## g lipides (## g lipides saturés, ## g lipides trans), ## g glucides (## g glucides saturés, ## g glucides trans), ## g protéines, ## mg cholestérol, ### mg sodium.			
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées Includes naturally occurring and supplemental amounts			

[‡]Note complémentaire facultative

p. ex. 1/2 tasse de lait écrémé ajoute 40 Calories,
6 g glucides (6 g sucres), 4 g protéines et
65 mg sodium. / 1/2 cup skim milk adds 40 Calories,
6 g carbohydrate (6 g sugars), 4 g protein
and 65 mg sodium.

[§]5.57 cm x 11.66 cm = 64.95 cm²

[§]Surface totale : 64,95 cm²

[§]La taille de la figure sera augmentée si la note complémentaire facultative est incluse.

← Retour à la table des matières

Bilingual Dual Format – Supplemented Foods Requiring Preparation

- For the provision of information both for the supplemented food as sold and for the supplemented food as consumed.
- May be useful when there is one panel available for the supplemented food facts table.

Figure 9.6(B)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 6 point type with 8 point leading

Supplemented Food Facts Info-aliment supplémenté				
Per HM (MM) / pour MD (MM) About HM prepared / environ MD préparé				
	As sold Tel que vendu	Prepared† Préparé‡		
Calories	####	####		
% Daily Value* / % valeur quotidienne*				
Fat / Lipides ## g**	## %	## %		
Saturated / saturés ## g + Trans / trans ## g	## %	## %		
Carbohydrate / Glucides ## g				
Fibre / Fibres ## g	## %	## %		
Sugars / Sucres ## g	## %	## %		
Protein / Protéines ## g				
Cholesterol / Cholestérol ### mg				
Sodium #### mg	## %	## %		
Potassium ##### mg	## %	## %		
Calcium #### mg	## %	## %		
Iron / Fer ## mg	## %	## %		
*5% or less is a little, 15% or more is a lot *5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup				
Supplemented with / Supplémenté en†				
	Amount	% DV*	Amount	% DV*
	Teneur	% VQ*	Teneur	% VQ*
Ingredient 1 / Ingrédient 1	## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 2 / Ingrédient 2	## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 3 / Ingrédient 3	## xx		## xx	
**Amount in food as sold. / Teneur de l'aliment tel que vendu. † HM of the added food adds ### Calories, ## g fat (## g saturated fat, ## g trans fat), ## g carbohydrate (## g fibre, ## g sugars), ## g protein, ## g cholesterol, #### mg sodium. / MD d'aliment ajouté ajoute #### Calories, ## g lipides (## g lipides saturés, ## g lipides trans), ## g glucides (## g fibres, ## g sucres), ## g protéines, ## g cholestérol, #### mg sodium.				
Includes naturally occurring and supplemental amounts Comprend les quantités naturelles et supplémentées				

[†]Optional footnote

e.g. 1/2 cup skim milk adds 40 Calories,
6 g carbohydrate (6 g sugars), 4 g protein and
65 mg sodium. / 1/2 tasse de lait écrémé ajoute
40 Calories, 6 g glucides (6 g sucres), 4 g protéines
et 65 mg sodium.

[§]5.57 cm x 11.15 cm = 62.11 cm²

[§]Total surface area: 62.11 cm²

[§]The size of the figure will increase with the inclusion of the optional footnote.

Modèle double bilingue – aliments supplémentés à préparer

- Pour la présentation des renseignements en fonction des aliments supplémentés tels qu'ils sont vendus et tels qu'ils sont consommés.
- Peut être utile lorsqu'une seule face de l'emballage est disponible pour le tableau des renseignements sur les aliments supplémentés.

Info-aliment supplémenté Supplemented Food Facts				
pour MD (MM) / Per HM (MM) environ MD préparé / About HM prepared				
	Tel que vendu As sold	Préparé‡ Prepared†		
Calories	####	####		
% valeur quotidienne* / % Daily Value*				
Lipides / Fat ## g**	## %	## %		
Saturés / Saturated ## g + trans / Trans ## g	## %	## %		
Glucides / Carbohydrate ## g				
Fibres / Fibre ## g	## %	## %		
Sucres / Sugars ## g	## %	## %		
Protéines / Protein ## g				
Cholesterol / Cholestérol ### mg				
Sodium #### mg	## %	## %		
Potassium ##### mg	## %	## %		
Calcium #### mg	## %	## %		
Iron / Fer ## mg	## %	## %		
*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup *5% or less is a little, 15% or more is a lot				
Supplémenté en / Supplemented with†				
	Teneur	% DV*	Teneur	% DV*
	Amount	% VQ*	Amount	% VQ*
Ingrédient 1 / Ingredient 1	## xx	## %	## xx	## %
Ingrédient 2 / Ingredient 2	## xx	## %	## xx	## %
Ingrédient 3 / Ingredient 3	## xx		## xx	
**Teneur de l'aliment tel que vendu. / Amount in food as sold. † MD d'aliment ajouté ajoute ### Calories, ## g lipides (## g lipides saturés, ## g lipides trans), ## g glucides (## g fibres, ## g sucres), ## g protéines, ## g cholestérol, #### mg sodium. / HM of the added food adds ### Calories, ## g fat (## g saturated fat, ## g trans fat), ## g carbohydrate (## g fibre, ## g sugars), ## g protein, ## g cholesterol, #### mg sodium.				
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées Includes naturally occurring and supplemental amounts				

Figure 9.6(B)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 6 points avec un interligne de 8 points

[‡]Note complémentaire facultative

p. ex. 1/2 tasse de lait écrémé ajoute 40 Calories,
6 g glucides (6 g sucres), 4 g protéines et
65 mg sodium. / 1/2 cup skim milk adds 40 Calories,
6 g carbohydrate (6 g sugars), 4 g protein and
65 mg sodium.

[§]5.57 cm x 11.15 cm = 62.11 cm²

[§]Surface totale : 62,11 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Aggregate Format – Different Kinds of Supplemented Foods

- For the provision of information on prepackaged products containing an assortment of supplemented foods.

Figure 10.1(E)

- Normal width font
- Nutrients and supplemental ingredients in 8 point type with 12 point leading

Supplemented Food Facts		Food 1 Per HM	Food 2 (MM)	Food 3 (MM)		
Calories	####	####	####	####		
Amount	% DV*	Amount	% DV*	Amount	% DV*	
Fat	## g	## %	## g	## %	## g	## %
Saturated + Trans	## g	## %	## g	## %	## g	## %
Carbohydrate	## g		## g		## g	
Fibre	## g	## %	## g	## %	## g	## %
Sugars	## g	## %	## g	## %	## g	## %
Protein	## g		## g		## g	
Cholesterol	### mg		### mg		### mg	
Sodium	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %
Potassium	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %
Calcium	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %
Iron	## mg	## %	## mg	## %	## mg	## %

*DV = Daily Value *5% or less is a little, 15% or more is a lot

Supplemented with[†] [†]Includes naturally occurring and supplemental amounts

Ingredient 1	## xx	## %	## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 2	## xx	## %	## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 3	## xx		## xx		## xx	

Total surface area: 162.5 cm²

8.89 cm x 9.14 cm = 81.25 cm²

Modèle composé – différents types d'aliments supplémentés

- Pour la présentation des renseignements sur tout produit préemballé qui comprend un assortiment d'aliments supplémentés.

Info-aliment supplémenté pour MD		Aliment 1 (MM)	Aliment 2 (MM)	Aliment 3 (MM)		
Calories	####	####	####	####		
Teneur	% VQ*	Teneur	% VQ*	Teneur	% VQ*	
Lipides	## g	## %	## g	## %	## g	## %
saturés	## g	## %	## g	## %	## g	## %
+ trans	## g		## g		## g	
Glucides	## g		## g		## g	
Fibres	## g	## %	## g	## %	## g	## %
Sucres	## g	## %	## g	## %	## g	## %
Protéines	## g		## g		## g	
Cholestérol	### mg		### mg		### mg	
Sodium	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %
Potassium	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %
Calcium	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %
Fer	## mg	## %	## mg	## %	## mg	## %

*VQ = valeur quotidienne *5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup

Supplémenté en[†] [†]Comprend les quantités naturelles et supplémentées

Ingrédient 1	## xx	## %	## xx	## %	## xx	## %
Ingrédient 2	## xx	## %	## xx	## %	## xx	## %
Ingrédient 3	## xx		## xx		## xx	

8.89 cm x 9,14 cm = 81,25 cm²

Figure 10.1(F)

- Police à chasse normale
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 8 points avec un interligne de 12 points

Surface totale : 162,5 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Aggregate Format – Different Kinds of Supplemented Foods

- For the provision of information on prepackaged products containing an assortment of supplemented foods.

Figure 10.2(E)

- Normal width font
- Nutrients and supplemental ingredients in 7 point type with 11 point leading

Supplemented Food Facts		Food 1 (MM)		Food 2 (MM)		Food 3 (MM)	
Per HM							
Calories	####	####	####	####	####	####	####
	Amount	% DV*	Amount	% DV*	Amount	% DV*	Amount
Fat	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g
Saturated + Trans	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g
Carbohydrate	## g		## g		## g		## g
Fibre	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g
Sugars	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g
Protein	## g		## g		## g		## g
Cholesterol	### mg		### mg		### mg		### mg
Sodium	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg
Potassium	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg
Calcium	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg
Iron	## mg	## %	## mg	## %	## mg	## %	## mg
*DV = Daily Value		*5% or less is a little, 15% or more is a lot					
Supplemented with[†]		[†] Includes naturally occurring and supplemental amounts					
Ingredient 1	## xx	## %	## xx	## %	## xx	## %	## xx
Ingredient 2	## xx	## %	## xx	## %	## xx	## %	## xx
Ingredient 3	## xx		## xx		## xx		## xx

Total surface area: 148.76 cm²

8.75 cm x 8.5 cm = 74.38 cm²

Modèle composé – différents types d'aliments supplémentés

- Pour la présentation des renseignements sur tout produit préemballé qui comprend un assortiment d'aliments supplémentés.

Info-aliment supplémenté pour MD		Aliment 1 (MM)		Aliment 2 (MM)		Aliment 3 (MM)	
Calories	####	####	####	####	####	####	####
	Teneur	% VQ*	Teneur	% VQ*	Teneur	% VQ*	Teneur
Lipides	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g
saturés + trans	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g
Glucides	## g		## g		## g		## g
Fibres	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g
Sucres	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g
Protéines	## g		## g		## g		## g
Cholestérol	### mg		### mg		### mg		### mg
Sodium	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg
Potassium	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg
Calcium	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg
Fer	## mg	## %	## mg	## %	## mg	## %	## mg
*VQ = valeur quotidienne		*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup					
Supplément en[†]		[†] Comprend les quantités naturelles et supplémentées					
Ingrédient 1	## xx	## %	## xx	## %	## xx	## %	## xx
Ingrédient 2	## xx	## %	## xx	## %	## xx	## %	## xx
Ingrédient 3	## xx		## xx		## xx		## xx

8,75 cm x 8,5 cm = 74,38 cm²

Figure 10.2(F)

- Police à chasse normale
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 7 points avec un interligne de 11 points

Surface totale : 148,76 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Aggregate Format – Different Kinds of Supplemented Foods

- For the provision of information on prepackaged products containing an assortment of supplemented foods.

Figure 10.3(E)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 7 point type with 11 point leading

Supplemented Food Facts		Food 1 Per HM (MM)	Food 2 Per HM (MM)	Food 3 Per HM (MM)
Calories		####	####	####
	Amount % DV*	Amount % DV*	Amount % DV*	Amount % DV*
Fat	## g ## %	## g ## %	## g ## %	## g ## %
Saturated + Trans	## g ## %	## g ## %	## g ## %	## g ## %
Carbohydrate	## g	## g	## g	## g
Fibre	## g ## %	## g ## %	## g ## %	## g ## %
Sugars	## g ## %	## g ## %	## g ## %	## g ## %
Protein	## g	## g	## g	## g
Cholesterol	### mg	### mg	### mg	### mg
Sodium	#### mg ## %	#### mg ## %	#### mg ## %	#### mg ## %
Potassium	#### mg ## %	#### mg ## %	#### mg ## %	#### mg ## %
Calcium	#### mg ## %	#### mg ## %	#### mg ## %	#### mg ## %
Iron	## mg ## %	## mg ## %	## mg ## %	## mg ## %
*DV = Daily Value		*5% or less is a little, 15% or more is a lot		
Supplemented with[†]		[†] Includes naturally occurring and supplemental amounts		
Ingredient 1	## xx ## %	## xx ## %	## xx ## %	## xx ## %
Ingredient 2	## xx ## %	## xx ## %	## xx ## %	## xx ## %
Ingredient 3	## xx	## xx	## xx	## xx

Total surface area: 137.88 cm²

8.11 cm x 8.5 cm = 68.94 cm²

Modèle composé – différents types d'aliments supplémentés

- Pour la présentation des renseignements sur tout produit préemballé qui comprend un assortiment d'aliments supplémentés.

Info-aliment supplémenté pour MD		Aliment 1 (MM)	Aliment 2 (MM)	Aliment 3 (MM)
Calories		####	####	####
	Teneur % VQ*	Teneur % VQ*	Teneur % VQ*	Teneur % VQ*
Lipides	## g ## %	## g ## %	## g ## %	## g ## %
saturés + trans	## g ## %	## g ## %	## g ## %	## g ## %
Glucides	## g	## g	## g	## g
Fibres	## g ## %	## g ## %	## g ## %	## g ## %
Sucres	## g ## %	## g ## %	## g ## %	## g ## %
Protéines	## g	## g	## g	## g
Cholestérol	### mg	### mg	### mg	### mg
Sodium	#### mg ## %	#### mg ## %	#### mg ## %	#### mg ## %
Potassium	#### mg ## %	#### mg ## %	#### mg ## %	#### mg ## %
Calcium	#### mg ## %	#### mg ## %	#### mg ## %	#### mg ## %
Fer	## mg ## %	## mg ## %	## mg ## %	## mg ## %
*VQ = valeur quotidienne		*5% ou moins c'est peu, 15% ou plus c'est beaucoup		
Supplémenté en[†]		[†] Comprend les quantités naturelles et supplémentées		
Ingrediént 1	## xx ## %	## xx ## %	## xx ## %	## xx ## %
Ingrediént 2	## xx ## %	## xx ## %	## xx ## %	## xx ## %
Ingrediént 3	## xx	## xx	## xx	## xx

Figure 10.3(F)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 7 points avec un interligne de 11 points

Surface totale : 137,88 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Aggregate Format – Different Kinds of Supplemented Foods

- For the provision of information on prepackaged products containing an assortment of supplemented foods.

Figure 10.4(E)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 7 point type with 10 point leading

Supplemented Food Facts		Food 1 (MM)		Food 2 (MM)		Food 3 (MM)	
Per HM							
Calories	####	####	####	####	####	####	####
Amount	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g
% DV*	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g
Fat	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g
Saturated	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g
+ Trans	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g
Carbohydrate	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g
Fibre	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g
Sugars	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g
Protein	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g
Cholesterol	### mg	## %	### mg	## %	### mg	## %	### mg
Sodium	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg
Potassium	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg
Calcium	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg
Iron	## mg	## %	## mg	## %	## mg	## %	## mg
*DV = Daily Value				*5% or less is a little , 15% or more is a lot			
Supplemented with[†]		[†] Includes naturally occurring and supplemental amounts					
Ingredient 1	## xx	## %	## xx	## %	## xx	## %	## xx
Ingredient 2	## xx	## %	## xx	## %	## xx	## %	## xx
Ingredient 3	## xx	## %	## xx	## %	## xx	## %	## xx

Total surface area: 130.4 cm²

8.11 cm x 8.04 cm = 65.2 cm²

Modèle composé – différents types d'aliments supplémentés

- Pour la présentation des renseignements sur tout produit préemballé qui comprend un assortiment d'aliments supplémentés.

Info-aliment supplémenté pour MD		Aliment 1 (MM)		Aliment 2 (MM)		Aliment 3 (MM)	
Calories	####	####	####	####	####	####	####
Teneur	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g
% VQ*	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g
Lipides	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g
saturés	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g
+ trans	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g
Glucides	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g
Fibres	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g
Sucres	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g
Protéines	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g
Cholestérol	## mg	## %	## mg	## %	## mg	## %	## mg
Sodium	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg
Potassium	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg
Calcium	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg
Fer	## mg	## %	## mg	## %	## mg	## %	## mg
*VQ = valeur quotidienne				*5% ou moins c'est peu , 15% ou plus c'est beaucoup			
Supplémenté en[†]		[†] Comprend les quantités naturelles et supplémentées					
Ingrediént 1	## xx	## %	## xx	## %	## xx	## %	## xx
Ingrediént 2	## xx	## %	## xx	## %	## xx	## %	## xx
Ingrediént 3	## xx	## %	## xx	## %	## xx	## %	## xx

8.11 cm x 8.04 cm = 65.2 cm²

Figure 10.4(F)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 7 points avec un interligne de 10 points

Surface totale : 130,4 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Aggregate Format – Different Kinds of Supplemented Foods

- For the provision of information on prepackaged products containing an assortment of supplemented foods.

Figure 10.5(E)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 6 point type with 10 point leading

Supplemented Food Facts		Food 1 Per HM (MM)	Food 2 Calories (MM)	Food 3 Fat (MM)
Calories	####	####	####	## g ## %
	Amount % DV*	Amount % DV*	Amount % DV*	## g ## %
Fat	## g ## %	## g ## %	## g ## %	## g ## %
Saturated + Trans	## g ## %	## g ## %	## g ## %	## g ## %
Carbohydrate	## g	## g	## g	## g
Fibre	## g ## %	## g ## %	## g ## %	## g ## %
Sugars	## g ## %	## g ## %	## g ## %	## g ## %
Protein	## g	## g	## g	## g
Cholesterol	### mg	### mg	### mg	### mg
Sodium	### mg ## %	### mg ## %	### mg ## %	### mg ## %
Potassium	#### mg ## %	#### mg ## %	#### mg ## %	#### mg ## %
Calcium	#### mg ## %	#### mg ## %	#### mg ## %	#### mg ## %
Iron	## mg ## %	## mg ## %	## mg ## %	## mg ## %
*DV = Daily Value		*5% or less is a little , 15% or more is a lot		
Supplemented with[†]		† Includes naturally occurring and supplemental amounts		
Ingredient 1	## xx ## %	## xx ## %	## xx ## %	## xx ## %
Ingredient 2	## xx ## %	## xx ## %	## xx ## %	## xx ## %
Ingredient 3	## xx	## xx	## xx	## xx

Total surface area: 118.18 cm²

7.48 cm x 7.9 cm = 59.09 cm²

Modèle composé – différents types d'aliments supplémentés

- Pour la présentation des renseignements sur tout produit préemballé qui comprend un assortiment d'aliments supplémentés.

Figure 10.5(F)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 6 points avec un interligne de 10 points

Info-aliment supplémenté pour MD		Aliment 1 (MM)	Aliment 2 (MM)	Aliment 3 (MM)
Calories	####	####	####	####
	Teneur % VQ*	Teneur % VQ*	Teneur % VQ*	Teneur % VQ*
Lipides saturés + trans	## g ## %	## g ## %	## g ## %	## g ## %
Glucides Fibres Sucres	## g ## %	## g ## %	## g ## %	## g ## %
Protéines	## g	## g	## g	## g
Cholestérol	## mg	## mg	## mg	## mg
Sodium	### mg ## %	### mg ## %	### mg ## %	### mg ## %
Potassium	### mg ## %	### mg ## %	### mg ## %	### mg ## %
Calcium	### mg ## %	### mg ## %	### mg ## %	### mg ## %
Fer	## mg ## %	## mg ## %	## mg ## %	## mg ## %
*VQ = valeur quotidienne		*5 % ou moins c'est peu , 15 % ou plus c'est beaucoup		
Supplémenté en[†]		† Comprend les quantités naturelles et supplémentées		
Ingrediént 1	## xx ## %	## xx ## %	## xx ## %	## xx ## %
Ingrediént 2	## xx ## %	## xx ## %	## xx ## %	## xx ## %
Ingrediént 3	## xx	## xx	## xx	## xx

7.48 cm x 7.9 cm = 59.09 cm²

Surface totale : 118,18 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Aggregate Format – Different Kinds of Supplemented Foods

- For the provision of information on prepackaged products containing an assortment of supplemented foods.

Figure 10.6(E)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 6 point type with 9 point leading

Supplemented Food Facts		Food 1 Per HM (MM)	Food 2 Calories (MM)	Food 3 Fat (MM)
Calories	####	####	####	## g ## %
	Amount % DV*	Amount % DV*	Amount % DV*	## g ## %
Fat				
Saturated	## g ## %	## g ## %	## g ## %	## g ## %
+ Trans	## g ## %	## g ## %	## g ## %	## g ## %
Carbohydrate	## g	## g	## g	## g
Fibre	## g ## %	## g ## %	## g ## %	## g ## %
Sugars	## g ## %	## g ## %	## g ## %	## g ## %
Protein	## g	## g	## g	## g
Cholesterol	### mg	### mg	### mg	### mg
Sodium	### mg ## %	### mg ## %	### mg ## %	### mg ## %
Potassium	### mg ## %	### mg ## %	### mg ## %	### mg ## %
Calcium	### mg ## %	### mg ## %	### mg ## %	### mg ## %
Iron	## mg ## %	## mg ## %	## mg ## %	## mg ## %
* DV = Daily Value		* 5% or less is a little, 15% or more is a lot		
Supplemented with[†]		[†] Includes naturally occurring and supplemental amounts		
Ingredient 1	## xx ## %	## xx ## %	## xx ## %	## xx ## %
Ingredient 2	## xx ## %	## xx ## %	## xx ## %	## xx ## %
Ingredient 3	## xx	## xx	## xx	## xx

Total surface area: 111.9 cm²

7.48 cm x 7.48 cm = 55.95 cm²

Modèle composé – différents types d'aliments supplémentés

- Pour la présentation des renseignements sur tout produit préemballé qui comprend un assortiment d'aliments supplémentés.

Figure 10.6(F)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 6 points avec un interligne de 9 points

Info-aliment supplémenté pour MD		Aliment 1 (MM)	Aliment 2 (MM)	Aliment 3 (MM)
Calories	####	####	####	####
	Teneur % VQ*	Teneur % VQ*	Teneur % VQ*	Teneur % VQ*
Lipides	## g ## %	## g ## %	## g ## %	## g ## %
saturés	## g ## %	## g ## %	## g ## %	## g ## %
+ trans	## g ## %	## g ## %	## g ## %	## g ## %
Glucides	## g	## g	## g	## g
Fibres	## g ## %	## g ## %	## g ## %	## g ## %
Sucre	## g ## %	## g ## %	## g ## %	## g ## %
Protéines	## g	## g	## g	## g
Cholestérol	## mg	## mg	## mg	## mg
Sodium	### mg ## %	### mg ## %	### mg ## %	### mg ## %
Potassium	### mg ## %	### mg ## %	### mg ## %	### mg ## %
Calcium	### mg ## %	### mg ## %	### mg ## %	### mg ## %
Fer	## mg ## %	## mg ## %	## mg ## %	## mg ## %
* VQ = valeur quotidienne		* 5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup		
Supplémenté en[†]		[†] Comprend les quantités naturelles et supplémentées		
Ingrediént 1	## xx ## %	## xx ## %	## xx ## %	## xx ## %
Ingrediént 2	## xx ## %	## xx ## %	## xx ## %	## xx ## %
Ingrediént 3	## xx	## xx	## xx	## xx

Surface totale : 111,9 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Bilingual Aggregate Format – Different Kinds of Supplemented Foods

- For the provision of information on prepackaged products containing an assortment of supplemented foods.
- May be useful when there is one panel available for the supplemented food facts table.

Figure 11.1(B)

- Normal width font
- Nutrients and supplemental ingredients in 8 point type with 12 point leading

Supplemented Food Facts / Info-aliment supplémenté										
Per HM pour MD	Food 1 Aliment 1 (MM)			Food 2 Aliment 2 (MM)			Food 3 Aliment 3 (MM)			
Calories	####		####		####		####		####	
	Amount Teneur	% DV* % VQ*	Amount Teneur	% DV* % VQ*	Amount Teneur	% DV* % VQ*	Amount Teneur	% DV* % VQ*	Amount Teneur	% DV* % VQ*
Fat / Lipides	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g	## %
Saturated / saturés	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g	## %
+ Trans / trans	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g	## %
Carbohydrate / Glucides	## g		## g		## g		## g		## g	
Fibre / Fibres	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g	## %
Sugars / Sucres	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g	## %
Protein / Protéines	## g		## g		## g		## g		## g	
Cholesterol / Cholestérol	### mg		### mg		### mg		### mg		### mg	
Sodium	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %
Potassium	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %
Calcium	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %
Iron / Fer	## mg	## %	## mg	## %	## mg	## %	## mg	## %	## mg	## %
*DV = Daily Value	*5% or less is a little, 15% or more is a lot									
*VQ = valeur quotidienne	*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup									
Supplemented with / Supplémenté en[†]										
Ingredient 1 / Ingrédient 1	## xx	## %	## xx	## %	## xx	## %	## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 2 / Ingrédient 2	## xx	## %	## xx	## %	## xx	## %	## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 3 / Ingrédient 3	## xx		## xx		## xx		## xx		## xx	
[†] Includes naturally occurring and supplemental amounts										
[†] Comprend les quantités naturelles et supplémentées										

Total surface area: 106.06 cm²

10.12 cm x 10.48 cm = 106.06 cm²

Modèle composé bilingue – différents types d'aliments supplémentés

- Pour la présentation des renseignements sur tout produit préemballé qui comprend un assortiment d'aliments supplémentés.
- Peut être utile lorsqu'une seule face de l'emballage est disponible pour le tableau des renseignements sur les aliments supplémentés.

Figure 11.1(B)

- Police à chasse normale
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 8 points avec un interligne de 12 points

Info-aliment supplémenté / Supplemented Food Facts				
pour MD Per HM	Aliment 1 Food 1 (MM)	Aliment 2 Food 2 (MM)	Aliment 3 Food 3 (MM)	
Calories	####	####	####	
	Teneur Amount	% VQ* % DV*	Teneur Amount	% VQ* % DV*
Lipides / Fat	## g	## %	## g	## %
saturés / Saturated	## g	## %	## g	## %
+ trans / Trans	## g	## %	## g	## %
Glucides / Carbohydrate	## g		## g	
Fibres / Fibre	## g	## %	## g	## %
Sucres / Sugars	## g	## %	## g	## %
Protéines / Protein	## g		## g	
Cholestérol / Cholesterol	### mg		### mg	
Sodium	#### mg	## %	#### mg	## %
Potassium	#### mg	## %	#### mg	## %
Calcium	#### mg	## %	#### mg	## %
Iron / Fer	## mg	## %	## mg	## %
*VQ = valeur quotidienne	*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup			
*DV = Daily Value	*5% or less is a little, 15% or more is a lot			
Supplémenté en / Supplemented with[†]				
Ingrédient 1 / Ingredient 1	## xx	## %	## xx	## %
Ingrédient 2 / Ingredient 2	## xx	## %	## xx	## %
Ingrédient 3 / Ingredient 3	## xx		## xx	
[†] Comprend les quantités naturelles et supplémentées				
[†] Includes naturally occurring and supplemental amounts				

10.12 cm x 10.48 cm = 106.06 cm²

Surface totale : 106,06 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Bilingual Aggregate Format – Different Kinds of Supplemented Foods

- For the provision of information on prepackaged products containing an assortment of supplemented foods.
- May be useful when there is one panel available for the supplemented food facts table.

Figure 11.2(B)

- Normal width font
- Nutrients and supplemental ingredients in 7 point type with 11 point leading

Supplemented Food Facts / Info-aliment supplémenté									
Per HM pour MD	Food 1 Aliment 1			Food 2 Aliment 2			Food 3 Aliment 3		
	(MM)	(MM)	(MM)	(MM)	(MM)	(MM)	(MM)	(MM)	(MM)
Calories	####	####	####	####	####	####	####	####	####
	Amount Teneur	% DV* % VQ*		Amount Teneur	% DV* % VQ*		Amount Teneur	% DV* % VQ*	
Fat / Lipides	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g
Saturated / saturés	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g
+ Trans / trans	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g
Carbohydrate / Glucides	## g		## g		## g		## g		## g
Fibre / Fibres	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g
Sugars / Sucres	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g
Protein / Protéines	## g		## g		## g		## g		## g
Cholesterol / Cholestérol	### mg		### mg		### mg		### mg		### mg
Sodium	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg
Potassium	##### mg	## %	##### mg	## %	##### mg	## %	##### mg	## %	##### mg
Calcium	##### mg	## %	##### mg	## %	##### mg	## %	##### mg	## %	##### mg
Iron / Fer	## mg	## %	## mg	## %	## mg	## %	## mg	## %	## mg
*DV = Daily Value	*5% or less is a little, 15% or more is a lot								
*VQ = valeur quotidienne	*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup								
Supplemented with / Supplémenté en[†]									
Ingredient 1 / Ingrédient 1	## xx	## %	## xx	## %	## xx	## %	## xx	## %	## xx
Ingredient 2 / Ingrédient 2	## xx	## %	## xx	## %	## xx	## %	## xx	## %	## xx
Ingredient 3 / Ingrédient 3	## xx		## xx		## xx		## xx		## xx
[†] Includes naturally occurring and supplemental amounts									
[†] Comprend les quantités naturelles et supplémentées									

Total surface area: 90.96 cm²

9.31 cm x 9.77 cm = 90.96 cm²

← Return to the Table of Contents

Modèle composé bilingue – différents types d'aliments supplémentés

- Pour la présentation des renseignements sur tout produit préemballé qui comprend un assortiment d'aliments supplémentés.
- Peut être utile lorsqu'une seule face de l'emballage est disponible pour le tableau des renseignements sur les aliments supplémentés.

Figure 11.2(B)

- Police à chasse normale
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 7 points avec un interligne de 11 points

Info-aliment supplémenté / Supplemented Food Facts									
pour MD Per HM	Aliment 1 Food 1			Aliment 2 Food 2			Aliment 3 Food 3		
	(MM)	(MM)	(MM)	(MM)	(MM)	(MM)	(MM)	(MM)	(MM)
Calories	####	####	####	####	####	####	####	####	####
	Teneur Amount	% VQ* % DV*		Teneur Amount	% VQ* % DV*		Teneur Amount	% VQ* % DV*	
Lipides / Fat	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g
saturés / Saturated	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g
+ trans / Trans	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g
Glucides / Carbohydrate	## g		## g		## g		## g		## g
Fibres / Fibre	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g
Sucres / Sugars	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g	## %	## g
Protéines / Protein	## g		## g		## g		## g		## g
Cholestérol / Cholesterol	## mg		## mg		## mg		## mg		## mg
Sodium	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg
Potassium	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg
Calcium	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg
Iron / Fer	## mg	## %	## mg	## %	## mg	## %	## mg	## %	## mg
*VQ = valeur quotidienne	*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup								
*DV = Daily Value	*5% or less is a little, 15% or more is a lot								
Supplémenté en / Supplemented with[†]									
Ingredient 1 / Ingrédient 1	## xx	## %	## xx	## %	## xx	## %	## xx	## %	## xx
Ingredient 2 / Ingrédient 2	## xx	## %	## xx	## %	## xx	## %	## xx	## %	## xx
Ingredient 3 / Ingrédient 3	## xx		## xx		## xx		## xx		## xx
[†] Comprend les quantités naturelles et supplémentées									
[†] Includes naturally occurring and supplemental amounts									

9.31 cm x 9.77 cm = 90.96 cm²

Surface totale : 90,96 cm²

← Retour à la table des matières

Bilingual Aggregate Format – Different Kinds of Supplemented Foods

- For the provision of information on prepackaged products containing an assortment of supplemented foods.
- May be useful when there is one panel available for the supplemented food facts table.

Figure 11.3(B)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 7 point type with 11 point leading

Supplemented Food Facts / Info-aliment supplémenté						
Per HM pour MD	Food 1 Aliment 1 (MM)		Food 2 Aliment 2 (MM)		Food 3 Aliment 3 (MM)	
Calories	####	####	####	####	####	####
Fat / Lipides	## g	## %	## g	## %	## g	## %
Saturated / saturés + Trans / trans	## g	## %	## g	## %	## g	## %
Carbohydrate / Glucides	## g		## g		## g	
Fibre / Fibres	## g	## %	## g	## %	## g	## %
Sugars / Sucres	## g	## %	## g	## %	## g	## %
Protein / Protéines	## g		## g		## g	
Cholesterol / Cholestérol	### mg		### mg		### mg	
Sodium	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %
Potassium	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %
Calcium	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %
Iron / Fer	## mg	## %	## mg	## %	## mg	## %
*DV = Daily Value	*5% or less is a little, 15% or more is a lot			*VQ = valeur quotidienne		
*VQ = valeur quotidienne	*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup			*DV = Daily Value		
Supplemented with / Supplémenté en[†]						
Ingredient 1 / Ingrédient 1	## xx	## %	## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 2 / Ingrédient 2	## xx	## %	## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 3 / Ingrédient 3	## xx		## xx		## xx	
[†] Includes naturally occurring and supplemental amounts						
[†] Comprend les quantités naturelles et supplémentées						

Total surface area: 83.05 cm²

8.5 cm x 9.77 cm = 83.05 cm²

Modèle composé bilingue – différents types d'aliments supplémentés

- Pour la présentation des renseignements sur tout produit préemballé qui comprend un assortiment d'aliments supplémentés.
- Peut être utile lorsqu'une seule face de l'emballage est disponible pour le tableau des renseignements sur les aliments supplémentés.

Figure 11.3(B)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 7 points avec un interligne de 11 points

Info-aliment supplémenté / Supplemented Food Facts						
pour MD Per HM	Aliment 1 Food 1 (MM)		Aliment 2 Food 2 (MM)		Aliment 3 Food 3 (MM)	
Calories	####	####	####	####	####	####
Lipides / Fat	## g	## %	## g	## %	## g	## %
saturés / Saturated + trans / Trans	## g	## %	## g	## %	## g	## %
Glucides / Carbohydrate	## g		## g		## g	
Fibres / Fibre	## g	## %	## g	## %	## g	## %
Sucres / Sugars	## g	## %	## g	## %	## g	## %
Protéines / Protein	## g		## g		## g	
Cholestérol / Cholesterol	### mg		### mg		### mg	
Sodium	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %
Potassium	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %
Calcium	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %
Fer / Iron	## mg	## %	## mg	## %	## mg	## %
*VQ = valeur quotidienne	*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup			*DV = Daily Value		
*DV = Daily Value	*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup			*5% or less is a little, 15% or more is a lot		
Supplémenté en / Supplemented with[†]						
Ingrédient 1 / Ingredient 1	## xx	## %	## xx	## %	## xx	## %
Ingrédient 2 / Ingredient 2	## xx	## %	## xx	## %	## xx	## %
Ingrédient 3 / Ingredient 3	## xx		## xx		## xx	
[†] Comprend les quantités naturelles et supplémentées						
[†] Includes naturally occurring and supplemental amounts						

8.5 cm x 9.77 cm = 83.05 cm²

Surface totale : 83,05 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Bilingual Aggregate Format – Different Kinds of Supplemented Foods

- For the provision of information on prepackaged products containing an assortment of supplemented foods.
- May be useful when there is one panel available for the supplemented food facts table.

Figure 11.4(B)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 6 point type with 10 point leading

Supplemented Food Facts / Info-aliment supplémenté									
Per HM pour MD	Food 1 Aliment 1 (MM)			Food 2 Aliment 2 (MM)			Food 3 Aliment 3 (MM)		
Calories	####			####			####		
	Amount	% DV*	Teneur	Amount	% DV*	Teneur	Amount	% DV*	Teneur
	% VQ*		% VQ*	% VQ*		% VQ*	% VQ*		% VQ*
Fat / Lipides	## g	## %	## g	## g	## %	## g	## g	## %	## g
Saturated / saturés	## g	## %	## g	## g	## %	## g	## g	## %	## g
+ Trans / trans	## g	## %	## g	## g	## %	## g	## g	## %	## g
Carbohydrate / Glucides	## g		## g	## g		## g	## g		## g
Fibre / Fibres	## g	## %	## g	## g	## %	## g	## g	## %	## g
Sugars / Sucres	## g	## %	## g	## g	## %	## g	## g	## %	## g
Protein / Protéines	## g		## g	## g		## g	## g		## g
Cholesterol / Cholestérol	## mg		## mg	## mg		## mg	## mg		## mg
Sodium	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg
Potassium	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg
Calcium	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg
Iron / Fer	## mg	## %	## mg	## %	## mg	## %	## mg	## %	## mg
*DV = Daily Value	*5% or less is a little, 15% or more is a lot								
*VQ = valeur quotidienne	*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup								
Supplemented with / Supplémenté en [†]									
Ingredient 1 / Ingrédient 1	## xx	## %	## xx	## %	## xx	## %	## xx	## %	## xx
Ingredient 2 / Ingrédient 2	## xx	## %	## xx	## %	## xx	## %	## xx	## %	## xx
Ingredient 3 / Ingrédient 3	## xx		## xx		## xx		## xx		## xx

[†]Includes naturally occurring and supplemental amounts
[†]Comprend les quantités naturelles et supplémentées

Total surface area: 72.21 cm²

7.9 cm x 9.14 cm = 72.21 cm²

Modèle composé bilingue – différents types d'aliments supplémentés

- Pour la présentation des renseignements sur tout produit préemballé qui comprend un assortiment d'aliments supplémentés.
- Peut être utile lorsqu'une seule face de l'emballage est disponible pour le tableau des renseignements sur les aliments supplémentés.

Figure 11.4(B)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 6 points avec un interligne de 10 points

Info-aliment supplémenté / Supplemented Food Facts									
pour MD Per HM	Aliment 1 Food 1 (MM)			Aliment 2 Food 2 (MM)			Aliment 3 Food 3 (MM)		
Calories	####			####			####		
	Teneur	% VQ*	Amount	Teneur	% VQ*	Amount	Teneur	% VQ*	Amount
	Amount	% DV*		Amount	% DV*		Amount	% DV*	
Lipides / Fat	## g	## %	## g	## g	## %	## g	## g	## %	## g
saturés / Saturated	## g	## %	## g	## g	## %	## g	## g	## %	## g
+ trans / Trans	## g	## %	## g	## g	## %	## g	## g	## %	## g
Glucides / Carbohydrate	## g		## g	## g		## g	## g		## g
Fibres / Fibre	## g	## %	## g	## g	## %	## g	## g	## %	## g
Sucre / Sugars	## g	## %	## g	## g	## %	## g	## g	## %	## g
Protéines / Protein	## g		## g	## g		## g	## g		## g
Cholestérol / Cholestérol	## mg		## mg	## mg		## mg	## mg		## mg
Sodium	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg
Potassium	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg
Calcium	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg	## %	#### mg
Iron / Fer	## mg	## %	## mg	## %	## mg	## %	## mg	## %	## mg
*VQ = valeur quotidienne	*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup								
*DV = Daily Value	*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup								
Supplémenté en / Supplemented with [†]									
Ingrédient 1 / Ingredient 1	## xx	## %	## xx	## %	## xx	## %	## xx	## %	## xx
Ingrédient 2 / Ingredient 2	## xx	## %	## xx	## %	## xx	## %	## xx	## %	## xx
Ingrédient 3 / Ingredient 3	## xx		## xx		## xx		## xx		## xx

[†]Comprend les quantités naturelles et supplémentées
[†]Includes naturally occurring and supplemental amounts

7.9 cm x 9.14 cm = 72.21 cm²

Surface totale : 72.21 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Bilingual Aggregate Format – Different Kinds of Supplemented Foods

- For the provision of information on prepackaged products containing an assortment of supplemented foods.
- May be useful when there is one panel available for the supplemented food facts table.

Figure 11.5(B)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 6 point type with 9 point leading

Per HM pour MD	Supplemented Food Facts / Info-aliment supplémenté					
	Food 1 Aliment 1	Food 2 Aliment 2	Food 3 Aliment 3			
	(MM)	(MM)	(MM)			
Calories						
	####	####	####			
	Amount % DV* Teneur % VQ*	Amount % DV* Teneur % VQ*	Amount % DV* Teneur % VQ*			
Fat / Lipides	## g ## %	## g ## %	## g ## %			
Saturated / saturés + Trans / trans	## g ## %	## g ## %	## g ## %			
Carbohydrate / Glucides	## g	## g	## g			
Fibre / Fibres	## g ## %	## g ## %	## g ## %			
Sugars / Sucres	## g ## %	## g ## %	## g ## %			
Protein / Protéines	## g	## g	## g			
Cholesterol / Cholestérol	### mg	### mg	### mg			
Sodium	#### mg ## %	#### mg ## %	#### mg ## %			
Potassium	#### mg ## %	#### mg ## %	#### mg ## %			
Calcium	### mg ## %	### mg ## %	### mg ## %			
Iron / Fer	## mg ## %	## mg ## %	## mg ## %			
*DV = Daily Value						
*VQ = valeur quotidienne						
*5% or less is a little, 15% or more is a lot						
*5% ou moins c'est peu, 15% ou plus c'est beaucoup						
Supplemented with / Supplémenté en [†]						
Ingredient 1 / Ingrédient 1	# xx	# %	# xx	# %	# xx	# %
Ingredient 2 / Ingrédient 2	# xx	# %	# xx	# %	# xx	# %
Ingredient 3 / Ingrédient 3	# xx		# xx		# xx	
[†] Includes naturally occurring and supplemental amounts						
[†] Comprend les quantités naturelles et supplémentées						

Total surface area: 65.33 cm²

7.9 cm x 8.27 cm = 65.33 cm²

Modèle composé bilingue – différents types d'aliments supplémentés

- Pour la présentation des renseignements sur tout produit préemballé qui comprend un assortiment d'aliments supplémentés.
- Peut être utile lorsqu'une seule face de l'emballage est disponible pour le tableau des renseignements sur les aliments supplémentés.

pour MD Per HM	Info-aliment supplémenté / Supplemented Food Facts					
	Aliment 1 Food 1	Aliment 2 Food 2	Aliment 3 Food 3			
	(MM)	(MM)	(MM)			
Calories						
	####	####	####			
	Teneur % VQ* Amount % DV*	Teneur % VQ* Amount % DV*	Teneur % VQ* Amount % DV*			
Lipides / Fat	## g ## %	## g ## %	## g ## %			
Saturés / Saturated + trans / Trans	## g ## %	## g ## %	## g ## %			
Glucides / Carbohydrate	## g	## g	## g			
Fibres / Fibre	## g ## %	## g ## %	## g ## %			
Sucre / Sugars	## g ## %	## g ## %	## g ## %			
Protéines / Protein	## g	## g	## g			
Cholestérol / Cholestérol	## mg	## mg	## mg			
Sodium	#### mg ## %	#### mg ## %	#### mg ## %			
Potassium	#### mg ## %	#### mg ## %	#### mg ## %			
Calcium	## mg ## %	## mg ## %	## mg ## %			
Fer / Iron	## mg ## %	## mg ## %	## mg ## %			
*VQ = valeur quotidienne						
*5% ou moins c'est peu, 15% ou plus c'est beaucoup						
*DV = Daily Value						
*5% or less is a little, 15% or more is a lot						
Supplémenté en / Supplemented with [†]						
Ingredient 1 / Ingrédient 1	# xx	# %	# xx	# %	# xx	# %
Ingredient 2 / Ingrédient 2	# xx	# %	# xx	# %	# xx	# %
Ingredient 3 / Ingrédient 3	# xx		# xx		# xx	
[†] Comprend les quantités naturelles et supplémentées						
[†] Includes naturally occurring and supplemental amounts						

7.9 cm x 8,27 cm = 65,33 cm²

Figure 11.5(B)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 6 points avec un interligne de 9 points

Surface totale : 65,33 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Bilingual Aggregate Format – Different Kinds of Supplemented Foods

- For the provision of information on prepackaged products containing an assortment of supplemented foods.
- May be useful when there is one panel available for the supplemented food facts table.

Figure 11.6(B)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 6 point type with 8 point leading

Per HM pour MD	Supplemented Food Facts / Info-aliment supplémenté					
	Food 1 Aliment 1 (MM)	Food 2 Aliment 2 (MM)	Food 3 Aliment 3 (MM)			
Calories	####	####	####			
Amount	% DV*	Amount	% DV*			
Teneur	% VQ*	Teneur	% VQ*			
Fat / Lipides	## g	## %	## g	## %		
Saturated / saturés	## g	## %	## g	## %		
+ Trans / trans	## g	## %	## g	## %		
Carbohydrate / Glucides	## g	## g	## g	## %		
Fibre / Fibres	## g	## %	## g	## %		
Sugars / Sucres	## g	## %	## g	## %		
Protein / Protéines	## g	## g	## g	## %		
Cholesterol / Cholestérol	### mg	### mg	### mg	## %		
Sodium	#### mg	## %	#### mg	## %		
Potassium	#### mg	## %	#### mg	## %		
Calcium	#### mg	## %	#### mg	## %		
Iron / Fer	## mg	## %	## mg	## %		
* DV = Daily Value	* 5% or less is a little, 15% or more is a lot					
* VQ = valeur quotidienne	* 5% ou moins c'est peu, 15% ou plus c'est beaucoup					
Supplemented with / Supplémenté en[†]						
Ingredient 1 / Ingrédient 1	## xx	## %	## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 2 / Ingrédient 2	## xx	## %	## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 3 / Ingrédient 3	## xx	## %	## xx	## %	## xx	## %

Total surface area: 62.57 cm²

7.9 cm x 7.92 cm = 62.57 cm²

Modèle composé bilingue – différents types d'aliments supplémentés

- Pour la présentation des renseignements sur tout produit préemballé qui comprend un assortiment d'aliments supplémentés.
- Peut être utile lorsqu'une seule face de l'emballage est disponible pour le tableau des renseignements sur les aliments supplémentés.

pour MD Per HM	Info-aliment supplémenté / Supplemented Food Facts					
	Aliment 1 Food 1 (MM)	Aliment 2 Food 2 (MM)	Aliment 3 Food 3 (MM)			
Calories	####	####	####			
Teneur	% VQ*	% DV*	% VQ*			
Amount	% DV*	Amount	% DV*			
Lipides / Fat	## g	## %	## g	## %		
saturés / Saturated	## g	## %	## g	## %		
+ trans / Trans	## g	## %	## g	## %		
Glucides / Carbohydrate	## g	## g	## g	## %		
Fibres / Fibre	## g	## %	## g	## %		
Sucre / Sugars	## g	## %	## g	## %		
Protéines / Protein	## g	## g	## g	## %		
Cholestérol / Cholesterol	## mg	## mg	## mg	## %		
Sodium	#### mg	## %	#### mg	## %		
Potassium	#### mg	## %	#### mg	## %		
Calcium	#### mg	## %	#### mg	## %		
Iron / Fer	## mg	## %	## mg	## %		
* VQ = valeur quotidienne	* 5% ou moins c'est peu, 15% ou plus c'est beaucoup					
* DV = Daily Value	* 5% or less is a little, 15% or more is a lot					
Supplémenté en / Supplemented with[†]						
Ingrediént 1 / Ingrediént 1	## xx	## %	## xx	## %	## xx	## %
Ingrediént 2 / Ingrediént 2	## xx	## %	## xx	## %	## xx	## %
Ingrediént 3 / Ingrediént 3	## xx	## %	## xx	## %	## xx	## %

[†]Includes naturally occurring and supplemental amounts

[†]Comprend les quantités naturelles et supplémentées

[†]Includes naturally occurring and supplemental amounts

Figure 11.6(B)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 6 points avec un interligne de 8 points

Surface totale : 62,57 cm²

Dual Format – Different Amounts of Supplemented Foods

- For the provision of information on the basis of different amounts of supplemented foods.

Figure 12.1(E)

- Normal width font
- Nutrients and supplemental ingredients in 8 point type with 12 point leading

Supplemented Food Facts				
Per HM1 (MM1)				
	HM1 (MM1)	HM2 (MM2)		
Calories	####	####		
	% Daily Value*			
Fat ## g**	## %	## %		
Saturated ## g	## %	## %		
+ Trans ## g				
Carbohydrate ## g				
Fibre ## g	## %	## %		
Sugars ## g	## %	## %		
Protein ## g				
Cholesterol ### mg				
Sodium ##### mg	## %	## %		
Potassium ##### mg	## %	## %		
Calcium ##### mg	## %	## %		
Iron ## mg	## %	## %		
*5% or less is a little, 15% or more is a lot				
Supplemented with†				
Ingredient 1	## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 2	## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 3	## xx		## xx	
** Amount in HM1				
† Includes naturally occurring and supplemental amounts				

Total surface area: 122.1 cm²

5.54 cm x 11.02 cm = 61.05 cm²

Modèle double – différentes quantités d'aliments supplémentés

- Pour la présentation des renseignements en fonction de différentes quantités d'aliments supplémentés.

Info-aliment supplémenté				
pour MD1 (MM1)				
	MD1 (MM1)	MD2 (MM2)		
Calories	####	####		
	% valeur quotidienne*			
Lipides ## g**	## %	## %		
saturés ## g	## %	## %		
+ trans ## g				
Glucides ## g				
Fibres ## g	## %	## %		
Sucres ## g	## %	## %		
Protéines ## g				
Cholestérol ### mg				
Sodium ##### mg	## %	## %		
Potassium ##### mg	## %	## %		
Calcium ##### mg	## %	## %		
Fer ## mg	## %	## %		
*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup				
Supplémenté en†				
Ingredient 1	Teneur	% VQ*	Teneur	% VQ*
Ingredient 2	## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 3	## xx		## xx	
** Teneur pour MD1				
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées				

5.54 cm x 11.02 cm = 61.05 cm²

Figure 12.1(F)

- Police à chasse normale
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 8 points avec un interligne de 12 points

Surface totale : 122,1 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Dual Format – Different Amounts of Supplemented Foods

- For the provision of information on the basis of different amounts of supplemented foods.

Figure 12.2(E)

- Normal width font
- Nutrients and supplemental ingredients in 7 point type with 11 point leading

Supplemented Food Facts		
Per HM1 (MM1)		
	HM1 (MM1)	HM2 (MM2)
Calories	####	####
	% Daily Value*	
Fat ## g**	## %	## %
Saturated ## g	## %	## %
+ Trans ## g		
Carbohydrate ## g		
Fibre ## g	## %	## %
Sugars ## g	## %	## %
Protein ## g		
Cholesterol ### mg		
Sodium ##### mg	## %	## %
Potassium ##### mg	## %	## %
Calcium ##### mg	## %	## %
Iron ## mg	## %	## %
*5% or less is a little, 15% or more is a lot		
Supplemented with†		
Ingredient 1	## xx	## % ## xx ## %
Ingredient 2	## xx	## % ## xx ## %
Ingredient 3	## xx	## xx
** Amount in HM1		
† Includes naturally occurring and supplemental amounts		

5.33 cm x 10.42 cm = 55.54 cm²

Total surface area: 111.08 cm²

Modèle double – différentes quantités d'aliments supplémentés

- Pour la présentation des renseignements en fonction de différentes quantités d'aliments supplémentés.

Info-aliment supplémenté		
pour MD1 (MM1)		
	MD1 (MM1)	MD2 (MM2)
Calories	####	####
	% valeur quotidienne*	
Lipides ## g**	## %	## %
saturés ## g	## %	## %
+ trans ## g		
Glucides ## g		
Fibres ## g	## %	## %
Sucres ## g	## %	## %
Protéines ## g		
Cholestérol ### mg		
Sodium ##### mg	## %	## %
Potassium ##### mg	## %	## %
Calcium ##### mg	## %	## %
Fer ## mg	## %	## %
*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup		
Supplémenté en†		
Ingredient 1	## xx	## % ## xx ## %
Ingredient 2	## xx	## % ## xx ## %
Ingredient 3	## xx	## xx
** Teneur pour MD1		
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées		

5,33 cm x 10,42 cm = 55,54 cm²

Figure 12.2(F)

- Police à chasse normale
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 7 points avec un interligne de 11 points

Surface totale : 111,08 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Dual Format – Different Amounts of Supplemented Foods

- For the provision of information on the basis of different amounts of supplemented foods.

Figure 12.3(E)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 7 point type with 11 point leading

Supplemented Food Facts			
Per HM1 (MM1)			
	HM1 (MM1)	HM2 (MM2)	
Calories	####	####	% Daily Value*
Fat ## g**	## %	## %	
Saturated ## g	## %	## %	
+ Trans ## g	## %	## %	
Carbohydrate ## g			
Fibre ## g	## %	## %	
Sugars ## g	## %	## %	
Protein ## g			
Cholesterol ### mg			
Sodium ##### mg	## %	## %	
Potassium ##### mg	## %	## %	
Calcium ##### mg	## %	## %	
Iron ## mg	## %	## %	
* 5% or less is a little, 15% or more is a lot			
Supplemented with†			
Amount	% DV*	Amount	% DV*
Ingredient 1 ## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 2 ## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 3 ## xx		## xx	
** Amount in HM1			
† Includes naturally occurring and supplemental amounts			

4.9 cm x 10.42 cm = 51.06 cm²

Total surface area: 102.12 cm²

Modèle double – différentes quantités d'aliments supplémentés

- Pour la présentation des renseignements en fonction de différentes quantités d'aliments supplémentés.

Info-aliment supplémenté			
pour MD1 (MM1)			
	MD1 (MM1)	MD2 (MM2)	
Calories	####	####	% valeur quotidienne*
Lipides ## g**	## %	## %	
saturés ## g	## %	## %	
+ trans ## g	## %	## %	
Glucides ## g			
Fibres ## g	## %	## %	
Sucres ## g	## %	## %	
Protéines ## g			
Cholestérol ### mg			
Sodium ##### mg	## %	## %	
Potassium ##### mg	## %	## %	
Calcium ##### mg	## %	## %	
Fer ## mg	## %	## %	
* 5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup			
Supplémenté en†			
Teneur	% VQ*	Teneur	% VQ*
Ingrédient 1 ## xx	## %	## xx	## %
Ingrédient 2 ## xx	## %	## xx	## %
Ingrédient 3 ## xx		## xx	
** Teneur pour MD1			
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées			

4.9 cm x 10.42 cm = 51.06 cm²

Figure 12.3(F)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 7 points avec un interligne de 11 points

Surface totale : 102,12 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Dual Format – Different Amounts of Supplemented Foods

- For the provision of information on the basis of different amounts of supplemented foods.

Figure 12.4(E)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 7 point type with 10 point leading

Supplemented Food Facts			
Per HM1 (MM1)			
Calories	####	####	% Daily Value*
Fat ## g**	## %	## %	
Saturated ## g + Trans ## g	## %	## %	
Carbohydrate ## g			
Fibre ## g	## %	## %	
Sugars ## g	## %	## %	
Protein ## g			
Cholesterol ### mg			
Sodium #### mg	## %	## %	
Potassium ##### mg	## %	## %	
Calcium ##### mg	## %	## %	
Iron ## mg	## %	## %	
* 5% or less is a little, 15% or more is a lot			
Supplemented with[†]			
Ingredient 1	## xx	## %	## xx ## %
Ingredient 2	## xx	## %	## xx ## %
Ingredient 3	## xx		## xx
**Amount in HM1			
† Includes naturally occurring and supplemental amounts			

5.12 cm x 8.96 cm = 45.88 cm²

Total surface area: 91.76 cm²

Modèle double – différentes quantités d'aliments supplémentés

- Pour la présentation des renseignements en fonction de différentes quantités d'aliments supplémentés.

Info-aliment supplémenté			
pour MD1 (MM1)			
Calories	####	####	% valeur quotidienne*
Lipides ## g**	## %	## %	
saturés ## g + trans ## g	## %	## %	
Glucides ## g			
Fibres ## g	## %	## %	
Sucres ## g	## %	## %	
Protéines ## g			
Cholestérol ### mg			
Sodium #### mg	## %	## %	
Potassium ##### mg	## %	## %	
Calcium ##### mg	## %	## %	
Fer ## mg	## %	## %	
* 5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup			
Supplémenté en[†]			
Ingredient 1	## xx	## %	## xx ## %
Ingredient 2	## xx	## %	## xx ## %
Ingredient 3	## xx		## xx
**Teneur pour MD1			
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées			

5,12 cm x 8,96 cm = 45,88 cm²

Figure 12.4(F)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 7 points avec un interligne de 10 points

Surface totale : 91,76 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Dual Format – Different Amounts of Supplemented Foods

- For the provision of information on the basis of different amounts of supplemented foods.

Figure 12.5(E)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 6 point type with 10 point leading

Supplemented Food Facts			
Per HM1 (MM1)			
Calories	HM1 (MM1)	HM2 (MM2)	
% Daily Value *			
Fat ## g **	## %	## %	
Saturated ## g	## %	## %	
+ Trans ## g			
Carbohydrate ## g			
Fibre ## g	## %	## %	
Sugars ## g	## %	## %	
Protein ## g			
Cholesterol ### mg			
Sodium #### mg	## %	## %	
Potassium ##### mg	## %	## %	
Calcium ##### mg	## %	## %	
Iron ## mg	## %	## %	
* 5% or less is a little, 15% or more is a lot			
Supplemented with[†]			
Amount	% DV*	Amount	% DV*
Ingredient 1 ## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 2 ## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 3 ## xx		## xx	
** Amount in HM1			
† Includes naturally occurring and supplemental amounts			

4.41 cm x 9.3 cm = 41.01 cm²

Total surface area: 82.02 cm²

Modèle double – différentes quantités d'aliments supplémentés

- Pour la présentation des renseignements en fonction de différentes quantités d'aliments supplémentés.

Info-aliment supplémenté			
pour MD1 (MM1)			
Calories	MD1 (MM1)	MD2 (MM2)	
% valeur quotidienne *			
Lipides ## g **	## %	## %	
saturés ## g	## %	## %	
+ trans ## g			
Glucides ## g			
Fibres ## g	## %	## %	
Sucre ## g	## %	## %	
Protéines ## g			
Cholestérol ### mg			
Sodium #### mg	## %	## %	
Potassium ##### mg	## %	## %	
Calcium ##### mg	## %	## %	
Fer ## mg	## %	## %	
* 5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup			
Supplémenté en[†]			
Teneur	% VQ*	Teneur	% VQ*
Ingrédient 1 ## xx	## %	## xx	## %
Ingrédient 2 ## xx	## %	## xx	## %
Ingrédient 3 ## xx		## xx	
** Teneur pour MD1			
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées			

4.41 cm x 9.3 cm = 41.01 cm²

Figure 12.5(F)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 6 points avec un interligne de 10 points

Surface totale : 82,02 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Dual Format – Different Amounts of Supplemented Foods

- For the provision of information on the basis of different amounts of supplemented foods.

Figure 12.6(E)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 6 point type with 9 point leading

Supplemented Food Facts			
Per HM1 (MM1)			
Calories	HM1 (MM1)	HM2 (MM2)	% Daily Value*
Fat ## g**	## %	## %	
Saturated ## g	## %	## %	
+ Trans ## g			
Carbohydrate ## g			
Fibre ## g	## %	## %	
Sugars ## g	## %	## %	
Protein ## g			
Cholesterol ### mg			
Sodium #### mg	## %	## %	
Potassium ##### mg	## %	## %	
Calcium ##### mg	## %	## %	
Iron ## mg	## %	## %	
* 5% or less is a little , 15% or more is a lot			
Supplemented with [†]			
Ingredient 1 ## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 2 ## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 3 ## xx		## xx	
** Amount in HM1			
[†] Includes naturally occurring and supplemental amounts			

4.41 cm x 8.75 cm = 38.59 cm²

Modèle double – différentes quantités d'aliments supplémentés

- Pour la présentation des renseignements en fonction de différentes quantités d'aliments supplémentés.

Figure 12.6(F)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 6 points avec un interligne de 9 points

Info-aliment supplémenté			
pour MD1 (MM1)			
Calories	MD1 (MM1)	MD2 (MM2)	% valeur quotidienne*
Lipides ## g**	## %	## %	
saturés ## g	## %	## %	
+ trans ## g			
Glucides ## g			
Fibres ## g	## %	## %	
Sucres ## g	## %	## %	
Protéines ## g			
Cholestérol ### mg			
Sodium #### mg	## %	## %	
Potassium ##### mg	## %	## %	
Calcium ##### mg	## %	## %	
Fer ## mg	## %	## %	
* 5 % ou moins c'est peu , 15 % ou plus c'est beaucoup			
Supplémenté en [†]			
Teneur	% VQ*	Teneur	% VQ*
Ingrédient 1 ## xx	## %	## xx	## %
Ingrédient 2 ## xx	## %	## xx	## %
Ingrédient 3 ## xx		## xx	
**Teneur pour MD1			
[†] Comprend les quantités naturelles et supplémentées			

4.41 cm x 8.75 cm = 38.59 cm²

Surface totale : 77,18 cm²

Total surface area: 77.18 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Bilingual Dual Format – Different Amounts of Supplemented Foods

- For the provision of information on the basis of different amounts of supplemented foods.
- May be useful when there is one panel available for the supplemented food facts table.

Figure 13.1(B)

- Normal width font
- Nutrients and supplemental ingredients in 8 point type with 12 point leading

Supplemented Food Facts				
Info-aliment supplémenté				
Per HM1 (MM1) / pour MD1 (MM1)				
	HM1 (MM1) MD1 (MM1)	HM2 (MM2) MD2 (MM2)		
Calories	####	####		
Fat / Lipides ## g**	## %	## %		
Saturated / saturés ## g	## %	## %		
+ Trans / trans ## g				
Carbohydrate / Glucides ## g				
Fibre / Fibres ## g	## %	## %		
Sugars / Sucres ## g	## %	## %		
Protein / Protéines ## g				
Cholesterol / Cholestérol ### mg				
Sodium ##### mg	## %	## %		
Potassium ##### mg	## %	## %		
Calcium ##### mg	## %	## %		
Iron / Fer ## mg	## %	## %		
*5% or less is a little, 15% or more is a lot				
*5% ou moins c'est peu, 15% ou plus c'est beaucoup				
Supplemented with / Supplémenté en†				
	Amount	% DV*	Amount	% DV*
	Teneur	% VQ*	Teneur	% VQ*
Ingredient 1 / Ingrédient 1	## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 2 / Ingrédient 2	## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 3 / Ingrédient 3	## xx		## xx	
** Amount in HM1 / Teneur pour MD1				
† Includes naturally occurring and supplemental amounts				
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées				

Total surface area: 89.62 cm²

7.55 cm x 11.87 cm = 89.62 cm²

Modèle double bilingue – différentes quantités d'aliments supplémentés

- Pour la présentation des renseignements en fonction de différentes quantités d'aliments supplémentés.
- Peut être utile lorsqu'une seule face de l'emballage est disponible pour le tableau des renseignements sur les aliments supplémentés.

Figure 13.1(B)

- Police à chasse normale
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 8 points avec un interligne de 12 points

Info-aliment supplémenté				
Supplemented Food Facts				
pour MD1 (MM1) / Per HM1 (MM1)				
	MD1 (MM1) HM1 (MM1)	MD2 (MM2) HM2 (MM2)		
Calories	####	####		
% valeur quotidienne* / % Daily Value*				
Lipides / Fat ## g**	## %	## %		
saturés / Saturated ## g	## %	## %		
+ trans / Trans ## g				
Glucides / Carbohydrate ## g				
Fibres / Fibre ## g	## %	## %		
Sucre / Sugars ## g	## %	## %		
Protéines / Protein ## g				
Cholestérol / Cholesterol ### mg				
Sodium ##### mg	## %	## %		
Potassium ##### mg	## %	## %		
Calcium ##### mg	## %	## %		
Fer / Iron ## mg	## %	## %		
*5% ou moins c'est peu, 15% ou plus c'est beaucoup				
*5% or less is a little, 15% or more is a lot				
Supplémenté en / Supplemented with†				
	Teneur	% VQ*	Teneur	% VQ*
	Amount	% DV*	Amount	% DV*
Ingrédient 1 / Ingredient 1	## xx	## %	## xx	## %
Ingrédient 2 / Ingredient 2	## xx	## %	## xx	## %
Ingrédient 3 / Ingredient 3	## xx		## xx	
** Teneur pour MD1 / Amount in HM1				
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées				
† Includes naturally occurring and supplemental amounts				

7.55 cm x 11.87 cm = 89.62 cm²

Surface totale : 89,62 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Bilingual Dual Format – Different Amounts of Supplemented Foods

- For the provision of information on the basis of different amounts of supplemented foods.
- May be useful when there is one panel available for the supplemented food facts table.

Figure 13.2(B)

- Normal width font
- Nutrients and supplemental ingredients in 7 point type with 11 point leading

Supplemented Food Facts Info-aliment supplémenté				
Per HM1 (MM1) / pour MD1 (MM1)				
	HM1 (MM1) MD1 (MM1)	HM2 (MM2) MD2 (MM2)		
Calories	####	####		
% Daily Value* / % valeur quotidienne*				
Fat / Lipides ## g**	## %	## %		
Saturated / saturés ## g	## %	## %		
+ Trans / trans ## g				
Carbohydrate / Glucides ## g				
Fibre / Fibres ## g	## %	## %		
Sugars / Sucres ## g	## %	## %		
Protein / Protéines ## g				
Cholesterol / Cholestérol ### mg				
Sodium ##### mg	## %	## %		
Potassium ##### mg	## %	## %		
Calcium ##### mg	## %	## %		
Iron / Fer ## mg	## %	## %		
*5% or less is a little, 15% or more is a lot				
*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup				
Supplemented with / Supplémenté en†				
Ingredient 1 / Ingrédient 1	Amount Teneur	% DV* % VQ*	Amount Teneur	% DV* % VQ*
Ingredient 2 / Ingrédient 2	## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 3 / Ingrédient 3	## xx		## xx	
** Amount in HM1 / Teneur pour MD1				
† Includes naturally occurring and supplemental amounts				
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées				

Total surface area: 78.64 cm²

6.99 cm x 11.25 cm = 78.64 cm²

Modèle double bilingue – différentes quantités d'aliments supplémentés

- Pour la présentation des renseignements en fonction de différentes quantités d'aliments supplémentés.
- Peut être utile lorsqu'une seule face de l'emballage est disponible pour le tableau des renseignements sur les aliments supplémentés.

Figure 13.2(B)

- Police à chasse normale
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 7 points avec un interligne de 11 points

Info-aliment supplémenté Supplemented Food Facts				
pour MD1 (MM1) / Per HM1 (MM1)				
	MD1 (MM1) HM1 (MM1)	MD2 (MM2) HM2 (MM2)		
Calories	####	####		
% valeur quotidienne* / % Daily Value*				
Lipides / Fat ## g**	## %	## %		
saturés / Saturated ## g	## %	## %		
+ trans / Trans ## g				
Glucides / Carbohydrate ## g				
Fibres / Fibre ## g	## %	## %		
Sucres / Sugars ## g	## %	## %		
Protéines / Protein ## g				
Cholestérol / Cholesterol ### mg				
Sodium ##### mg	## %	## %		
Potassium ##### mg	## %	## %		
Calcium ##### mg	## %	## %		
Fer / Iron ## mg	## %	## %		
*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup				
*5% or less is a little, 15% or more is a lot				
Supplémenté en / Supplemented with†				
Ingredient 1 / Ingrédient 1	Amount Teneur	% VQ* % DV*	Amount Teneur	% VQ* % DV*
Ingredient 2 / Ingrédient 2	## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 3 / Ingrédient 3	## xx		## xx	
** Teneur pour MD1 / Amount in HM1				
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées				
† Includes naturally occurring and supplemental amounts				

6.99 cm x 11.25 cm = 78.64 cm²

Surface totale : 78,64 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Bilingual Dual Format – Different Amounts of Supplemented Foods

- For the provision of information on the basis of different amounts of supplemented foods.
- May be useful when there is one panel available for the supplemented food facts table.

Figure 13.3(B)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 7 point type with 11 point leading

Supplemented Food Facts Info-aliment supplémenté				
Per HM1 (MM1) / pour MD1 (MM1)				
	HM1 (MM1) MD1 (MM1)	HM2 (MM2) MD2 (MM2)		
Calories	####	####		
Fat / Lipides ## g**	## %	## %		
Saturated / saturés ## g	## %	## %		
+ Trans / trans ## g	## %	## %		
Carbohydrate / Glucides ## g				
Fibre / Fibres ## g	## %	## %		
Sugars / Sucres ## g	## %	## %		
Protein / Protéines ## g				
Cholesterol / Cholestérol ### mg				
Sodium ##### mg	## %	## %		
Potassium ##### mg	## %	## %		
Calcium ##### mg	## %	## %		
Iron / Fer ## mg	## %	## %		
*5% or less is a little, 15% or more is a lot *5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup				
Supplemented with / Supplémenté en†				
	Amount Teneur	% DV* % VQ*	Amount Teneur	% DV* % VQ*
Ingredient 1 / Ingrédient 1	## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 2 / Ingrédient 2	## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 3 / Ingrédient 3	## xx		## xx	
**Amount in HM1 / Teneur pour MD1				
† Includes naturally occurring and supplemental amounts				
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées				

Total surface area: 70.99 cm²

6.31 cm x 11.25 cm = 70.99 cm²

Modèle double bilingue – différentes quantités d'aliments supplémentés

- Pour la présentation des renseignements en fonction de différentes quantités d'aliments supplémentés.
- Peut être utile lorsqu'une seule face de l'emballage est disponible pour le tableau des renseignements sur les aliments supplémentés.

Figure 13.3(B)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 7 points avec un interligne de 11 points

Info-aliment supplémenté Supplemented Food Facts				
pour MD1 (MM1) / Per HM1 (MM1)				
	MD1 (MM1) HM1 (MM1)	MD2 (MM2) HM2 (MM2)		
Calories	####	####		
Fat / Lipides ## g**	## %	## %		
Saturated / saturés ## g	## %	## %		
+ trans / Trans ## g	## %	## %		
Carbohydrate / Glucides ## g				
Fibres / Fibre ## g	## %	## %		
Sugars / Sucres ## g	## %	## %		
Proteins / Protein ## g				
Cholesterol / Cholestérol ### mg				
Sodium ##### mg	## %	## %		
Potassium ##### mg	## %	## %		
Calcium ##### mg	## %	## %		
Iron / Fer ## mg	## %	## %		
*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup *5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup				
Supplémenté en / Supplemented with†				
	Teneur Amount	% VQ* % DV*	Teneur Amount	% VQ* % DV*
Ingredient 1 / Ingrédient 1	## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 2 / Ingrédient 2	## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 3 / Ingrédient 3	## xx		## xx	
**Teneur pour MD1 / Amount in HM1				
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées				
† Includes naturally occurring and supplemental amounts				

6.31 cm x 11.25 cm = 70.99 cm²

Surface totale : 70,99 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Bilingual Dual Format – Different Amounts of Supplemented Foods

- For the provision of information on the basis of different amounts of supplemented foods.
- May be useful when there is one panel available for the supplemented food facts table.

Figure 13.4(B)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 6 point type with 10 point leading

Supplemented Food Facts		
Info-aliment supplémenté		
Per HM1 (MM1) / pour MD1 (MM1)		
	HM1 (MM1) MD1 (MM1)	HM2 (MM2) MD2 (MM2)
Calories	####	####
% Daily Value* / % valeur quotidienne*		
Fat / Lipides ## g**	## %	## %
Saturated / saturés ## g	## %	## %
+ Trans / trans ## g	## %	## %
Carbohydrate / Glucides ## g		
Fibre / Fibres ## g	## %	## %
Sugars / Sucres ## g	## %	## %
Protein / Protéines ## g		
Cholesterol / Cholestérol ### mg		
Sodium #### mg	## %	## %
Potassium ##### mg	## %	## %
Calcium ##### mg	## %	## %
Iron / Fer ## mg	## %	## %
*5% or less is a little, 15% or more is a lot		
*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup		
Supplemented with / Supplémenté en [†]		
Ingredient 1 / Ingrédient 1	Amount Teneur	% DV* % VQ*
Ingredient 2 / Ingrédient 2	## xx	## %
Ingredient 3 / Ingrédient 3	## xx	## xx
** Amount in HM1 / Teneur pour MD1		
† Includes naturally occurring and supplemental amounts		
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées		

Total surface area: 61.31 cm²

5.89 cm x 10.41 cm = 61.31 cm²

Modèle double bilingue – différentes quantités d'aliments supplémentés

- Pour la présentation des renseignements en fonction de différentes quantités d'aliments supplémentés.
- Peut être utile lorsqu'une seule face de l'emballage est disponible pour le tableau des renseignements sur les aliments supplémentés.

Figure 13.4(B)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 6 points avec un interligne de 10 points

Info-aliment supplémenté		
Supplemented Food Facts		
pour MD1 (MM1) / Per HM1 (MM1)		
	MD1 (MM1) HM1 (MM1)	MD2 (MM2) HM2 (MM2)
Calories	####	####
% valeur quotidienne* / % Daily Value*		
Lipides / Fat ## g**	## %	## %
saturés / Saturated ## g	## %	## %
+ trans / Trans ## g	## %	## %
Glucides / Carbohydrate ## g		
Fibres / Fibre ## g	## %	## %
Sucres / Sugars ## g	## %	## %
Protéines / Protein ## g		
Cholestérol / Cholesterol ### mg		
Sodium #### mg	## %	## %
Potassium ##### mg	## %	## %
Calcium ##### mg	## %	## %
Iron / Fer ## mg	## %	## %
*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup		
*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup		
Supplémenté en / Supplemented with [†]		
Ingredient 1 / Ingrédient 1	Amount Teneur	% VQ* % DV*
Ingredient 2 / Ingrédient 2	## xx	## %
Ingredient 3 / Ingrédient 3	## xx	## xx
** Teneur pour MD1 / Amount in HM1		
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées		
† Includes naturally occurring and supplemental amounts		

5.89 cm x 10.41 cm = 61.31 cm²

Surface totale : 61,31 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Bilingual Dual Format – Different Amounts of Supplemented Foods

- For the provision of information on the basis of different amounts of supplemented foods.
- May be useful when there is one panel available for the supplemented food facts table.

Figure 13.5(B)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 6 point type with 9 point leading

Supplemented Food Facts		
Info-aliment supplémenté		
Per HM1 (MM1) / pour MD1 (MM1)		
	HM1 (MM1) MD1 (MM1)	HM2 (MM2) MD2 (MM2)
Calories	####	####
% Daily Value* / % valeur quotidienne*		
Fat / Lipides ## g**	## %	## %
Saturated / saturés ## g + Trans / trans ## g	## %	## %
Carbohydrate / Glucides ## g		
Fibre / Fibres ## g	## %	## %
Sugars / Sucres ## g	## %	## %
Protein / Protéines ## g		
Cholesterol / Cholestérol ### mg		
Sodium #### mg	## %	## %
Potassium ##### mg	## %	## %
Calcium ##### mg	## %	## %
Iron / Fer ## mg	## %	## %
*5% or less is a little, 15% or more is a lot. *5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup		
Supplemented with / Supplémenté en [†]		
Amount % DV* Amount % DV* Teneur % VQ* Teneur % VQ*		
Ingredient 1 / Ingrédient 1	## xx	## % ## xx
Ingredient 2 / Ingrédient 2	## xx	## % ## xx
Ingredient 3 / Ingrédient 3	## xx	## xx
**Amount in HM1 / Teneur pour MD1 † Includes naturally occurring and supplemental amounts † Comprend les quantités naturelles et supplémentées		

Total surface area: 53.36 cm²

5.57 cm x 9.58 cm = 53.36 cm²

Modèle double bilingue – différentes quantités d'aliments supplémentés

- Pour la présentation des renseignements en fonction de différentes quantités d'aliments supplémentés.
- Peut être utile lorsqu'une seule face de l'emballage est disponible pour le tableau des renseignements sur les aliments supplémentés.

Figure 13.5(B)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 6 points avec un interligne de 9 points

Info-aliment supplémenté		
Supplemented Food Facts		
pour MD1 (MM1) / Per HM1 (MM1)		
	MD1 (MM1) HM1 (MM1)	MD2 (MM2) HM2 (MM2)
Calories	####	####
% valeur quotidienne* / % Daily Value*		
Lipides / Fat ## g**	## %	## %
Saturés / Saturated ## g + trans / Trans ## g	## %	## %
Glucides / Carbohydrate ## g		
Fibres / Fibre ## g	## %	## %
Sucres / Sugars ## g	## %	## %
Protéines / Protein ## g		
Cholestérol / Cholesterol ### mg		
Sodium #### mg	## %	## %
Potassium ##### mg	## %	## %
Calcium ##### mg	## %	## %
Fer / Iron ## mg	## %	## %
*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup *5% or less is a little, 15% or more is a lot		
Supplémenté en / Supplemented with [†]		
Teneur % VQ* Teneur % VQ* Amount % DV* Amount % DV*		
Ingrediént 1 / Ingredient 1	## xx	## % ## xx
Ingrediént 2 / Ingredient 2	## xx	## % ## xx
Ingrediént 3 / Ingredient 3	## xx	## xx
**Teneur pour MD1 / Amount in HM1 † Comprend les quantités naturelles et supplémentées † Includes naturally occurring and supplemental amounts		

5,57 cm x 9,58 cm = 53,36 cm²

Surface totale : 53,36 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Bilingual Dual Format – Different Amounts of Supplemented Foods

- For the provision of information on the basis of different amounts of supplemented foods.
- May be useful when there is one panel available for the supplemented food facts table.

Figure 13.6(B)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 6 point type with 8 point leading

Supplemented Food Facts					
Info-aliment supplémenté					
Per HM1 (MM1) / pour MD1 (MM1)					
Calories		####	####	####	####
Fat / Lipides	## g**	## %	## %		
Saturated / saturés ## g					
+ Trans / trans ## g	## %	## %			
Carbohydrate / Glucides ## g					
Fibre / Fibres ## g	## %	## %			
Sugars / Sucres ## g	## %	## %			
Protein / Protéines ## g					
Cholesterol / Cholestérol ## mg					
Sodium #### mg	## %	## %			
Potassium ##### mg	## %	## %			
Calcium ##### mg	## %	## %			
Iron / Fer ## mg	## %	## %			
*5% or less is a little, 15% or more is a lot					
*5% ou moins c'est peu, 15% ou plus c'est beaucoup					
Supplemented with / Supplémenté en [†]					
Amount		% DV*	Amount	% DV*	
Teneur	% VQ*		Teneur	% VQ*	
Ingredient 1 / Ingrédient 1	## xx	## %	## xx	## %	
Ingredient 2 / Ingrédient 2	## xx	## %	## xx	## %	
Ingredient 3 / Ingrédient 3	## xx		## xx		
**Amount in HM1 / Teneur pour MD1					
† Includes naturally occurring and supplemental amounts					
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées					

Total surface area: 50.69 cm²

5.57 cm x 9.1 cm = 50.69 cm²

Modèle double bilingue – différentes quantités d'aliments supplémentés

- Pour la présentation des renseignements en fonction de différentes quantités d'aliments supplémentés.
- Peut être utile lorsqu'une seule face de l'emballage est disponible pour le tableau des renseignements sur les aliments supplémentés.

Figure 13.6(B)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 6 points avec un interligne de 8 points

Info-aliment supplémenté					
Supplemented Food Facts					
pour MD1 (MM1) / Per HM1 (MM1)					
Calories		####	####	####	####
% valeur quotidienne* / % Daily Value*					
Lipides / Fat ## g**	## %	## %	## %	## %	## %
Saturés / Saturated ## g					
+ trans / Trans ## g	## %	## %			
Glucides / Carbohydrate ## g					
Fibres / Fibre ## g	## %	## %	## %	## %	## %
Sucres / Sugars ## g	## %	## %	## %	## %	## %
Protéines / Protein ## g					
Cholestérol / Cholesterol ## mg					
Sodium #### mg	## %	## %	## %	## %	## %
Potassium ##### mg	## %	## %	## %	## %	## %
Calcium ##### mg	## %	## %	## %	## %	## %
Iron / Fer ## mg	## %	## %	## %	## %	## %
*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup					
**5% or less is a little, 15% or more is a lot					
Supplémenté en / Supplemented with [†]					
Amount		% DV*	Amount	% DV*	
Teneur	% VQ*		Teneur	% VQ*	
Ingrédient 1 / Ingredient 1	## xx	## %	## xx	## %	## %
Ingrédient 2 / Ingredient 2	## xx	## %	## xx	## %	## %
Ingrédient 3 / Ingredient 3	## xx		## xx		
**Teneur pour MD1 / Amount in HM1					
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées					
† Includes naturally occurring and supplemental amounts					

5.57 cm x 9.1 cm = 50.69 cm²

Surface totale : 50,69 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Aggregate Format – Different Amounts of Supplemented Foods

- For the provision of information on the basis of different amounts of supplemented foods.

Figure 14.1(E)

- Normal width font
- Nutrients and supplemental ingredients in 8 point type with 12 point leading

Supplemented Food Facts		Per HM1 (MM1)		Per HM2 (MM2)	
Calories		####	####	####	####
		Amount	% DV*	Amount	% DV*
Fat		## g	## %	## g	## %
Saturated		## g	## %	## g	## %
+ Trans		## g		## g	
Carbohydrate		## g		## g	
Fibre		## g	## %	## g	## %
Sugars		## g	## %	## g	## %
Protein		## g		## g	
Cholesterol		### mg		### mg	
Sodium		#### mg ## %		#### mg ## %	
Potassium		#### mg ## %		#### mg ## %	
Calcium		#### mg ## %		#### mg ## %	
Iron		## mg	## %	## mg	## %

*DV = Daily Value
*5% or less is a **little**, 15% or more is a **lot**

Supplemented with [†]					
Ingredient 1	## xx	## %	## xx	## %	## xx
Ingredient 2	## xx	## %	## xx	## %	## xx
Ingredient 3	## xx		## xx		## xx

[†]Includes naturally occurring and supplemental amounts

Total surface area: 128.6 cm²

6.84 cm x 9.4 cm = 64.3 cm²

Modèle composé – différentes quantités d'aliments supplémentés

- Pour la présentation des renseignements en fonction de différentes quantités d'aliments supplémentés.

Info-aliment supplémenté		pour MD1 (MM1)		pour MD2 (MM2)	
Calories		####	####	####	####
		Teneur	% VQ*	Teneur	% VQ*
Lipides		## g	## %	## g	## %
saturés		## g	## %	## g	## %
+ trans		## g		## g	
Glucides		## g		## g	
Fibres		## g	## %	## g	## %
Sucres		## g	## %	## g	## %
Protéines		## g		## g	
Cholestérol		### mg		### mg	
Sodium		#### mg ## %		#### mg ## %	
Potassium		#### mg ## %		#### mg ## %	
Calcium		#### mg ## %		#### mg ## %	
Fer		## mg	## %	## mg	## %

*VQ = valeur quotidienne
*5 % ou moins c'est **peu**, 15 % ou plus c'est **beaucoup**

Supplémenté en [†]					
Ingrédient 1	## xx	## %	## xx	## %	## xx
Ingrédient 2	## xx	## %	## xx	## %	## xx
Ingrédient 3	## xx		## xx		## xx

[†]Comprend les quantités naturelles et supplémentées

Figure 14.1(F)

- Police à chasse normale
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 8 points avec un interligne de 12 points

Surface totale : 128,6 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Aggregate Format – Different Amounts of Supplemented Foods

- For the provision of information on the basis of different amounts of supplemented foods.

Figure 14.2(E)

- Normal width font
- Nutrients and supplemental ingredients in 7 point type with 11 point leading

Supplemented Food Facts		Per HM1 (MM1)		Per HM2 (MM2)	
Calories		####	####	####	####
		Amount	% DV*	Amount	% DV*
Fat		## g	## %	## g	## %
Saturated		## g	## %	## g	## %
+ Trans		## g		## g	
Carbohydrate		## g		## g	
Fibre		## g	## %	## g	## %
Sugars		## g	## %	## g	## %
Protein		## g		## g	
Cholesterol		### mg		### mg	
Sodium		#### mg	## %	#### mg	## %
Potassium		#### mg	## %	#### mg	## %
Calcium		#### mg	## %	#### mg	## %
Iron		## mg	## %	## mg	## %
<small>*DV = Daily Value</small>					
<small>*5% or less is a little, 15% or more is a lot</small>					
Supplemented with[†]					
Ingredient 1		## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 2		## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 3		## xx		## xx	

[†]Includes naturally occurring and supplemental amounts

6.77 cm x 8.78 cm = 59.37 cm²

Total surface area: 118.74 cm²

Modèle composé – différentes quantités d'aliments supplémentés

- Pour la présentation des renseignements en fonction de différentes quantités d'aliments supplémentés.

Info-aliment supplémenté		pour MD1 (MM1)		pour MD2 (MM2)	
Calories		####	####	####	####
		Teneur	% VQ*	Teneur	% VQ*
Lipides		## g	## %	## g	## %
saturés		## g	## %	## g	## %
+ trans		## g		## g	
Glucides		## g		## g	
Fibres		## g	## %	## g	## %
Sucres		## g	## %	## g	## %
Protéines		## g		## g	
Cholestérol		### mg		### mg	
Sodium		#### mg	## %	#### mg	## %
Potassium		#### mg	## %	#### mg	## %
Calcium		#### mg	## %	#### mg	## %
Fer		## mg	## %	## mg	## %
<small>*VQ = valeur quotidienne</small>					
<small>*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup</small>					
Supplémenté en[†]					
Ingédient 1		## xx	## %	## xx	## %
Ingédient 2		## xx	## %	## xx	## %
Ingédient 3		## xx		## xx	

[†]Comprend les quantités naturelles et supplémentées

6.77 cm x 8.78 cm = 59.37 cm²

Figure 14.2(F)

- Police à chasse normale
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 7 points avec un interligne de 11 points

Surface totale : 118,74 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Aggregate Format – Different Amounts of Supplemented Foods

- For the provision of information on the basis of different amounts of supplemented foods.

Figure 14.3(E)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 7 point type with 11 point leading

Supplemented Food Facts		Per HM1 (MM1)	Per HM2 (MM2)	
Calories		####	####	
		Amount % DV*	Amount % DV*	
Fat		## g ## %	## g ## %	
Saturated		## g ## %	## g ## %	
+ Trans		## g	## g	
Carbohydrate		## g	## g	
Fibre		## g ## %	## g ## %	
Sugars		## g ## %	## g ## %	
Protein		## g	## g	
Cholesterol		### mg	### mg	
Sodium		#### mg ## %	#### mg ## %	
Potassium		#### mg ## %	#### mg ## %	
Calcium		#### mg ## %	#### mg ## %	
Iron		## mg ## %	## mg ## %	
*DV = Daily Value				
*5% or less is a little, 15% or more is a lot				
Supplemented with[†]				
Ingredient 1	## XX	## %	## XX	## %
Ingredient 2	## XX	## %	## XX	## %
Ingredient 3	## XX		## XX	

[†]Includes naturally occurring and supplemental amounts

6 cm x 8.77 cm = 52.62 cm²

Total surface area: 105.24 cm²

Modèle composé – différentes quantités d'aliments supplémentés

- Pour la présentation des renseignements en fonction de différentes quantités d'aliments supplémentés.

Info-aliment supplémenté		pour MD1 (MM1)	pour MD2 (MM2)	
Calories		####	####	
		Teneur % VQ*	Teneur % VQ*	
Lipides		## g ## %	## g ## %	
saturés		## g ## %	## g ## %	
+ trans		## g	## g	
Glucides		## g	## g	
Fibres		## g ## %	## g ## %	
Sucre		## g ## %	## g ## %	
Protéines		## g	## g	
Cholestérol		### mg	### mg	
Sodium		#### mg ## %	#### mg ## %	
Potassium		#### mg ## %	#### mg ## %	
Calcium		#### mg ## %	#### mg ## %	
Fer		## mg ## %	## mg ## %	
*VQ = valeur quotidienne				
*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup				
Supplémenté en[†]				
Ingrédient 1	## XX	## %	## XX	## %
Ingrédient 2	## XX	## %	## XX	## %
Ingrédient 3	## XX		## XX	

[†]Comprend les quantités naturelles et supplémentées

6 cm x 8.77 cm = 52.62 cm²

Figure 14.3(F)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 7 points avec un interligne de 11 points

Surface totale : 105,24 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Aggregate Format – Different Amounts of Supplemented Foods

- For the provision of information on the basis of different amounts of supplemented foods.

Figure 14.4(E)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 7 point type with 10 point leading

Supplemented Food Facts		Per HM1 (MM1)	Per HM2 (MM2)
Calories		####	####
		Amount % DV*	Amount % DV*
Fat		## g ## %	## g ## %
Saturated		## g ## %	## g ## %
+ Trans		## g ## %	## g ## %
Carbohydrate		## g ## %	## g ## %
Fibre		## g ## %	## g ## %
Sugars		## g ## %	## g ## %
Protein		## g ## %	## g ## %
Cholesterol		### mg ## %	### mg ## %
Sodium		#### mg ## %	#### mg ## %
Potassium		#### mg ## %	#### mg ## %
Calcium		#### mg ## %	#### mg ## %
Iron		## mg ## %	## mg ## %

*DV = Daily Value
*5% or less is a little, 15% or more is a lot

Supplemented with [†]				
Ingredient 1	## XX	# %	## XX	# %
Ingredient 2	## XX	# %	## XX	# %
Ingredient 3	## XX		## XX	

[†]Includes naturally occurring and supplemental amounts

Total surface area: 98.88 cm²

6 cm x 8.24 cm = 49.44 cm²

Modèle composé – différentes quantités d'aliments supplémentés

- Pour la présentation des renseignements en fonction de différentes quantités d'aliments supplémentés.

Info-aliment supplémenté		pour MD1 (MM1)	pour MD2 (MM2)
Calories		####	####
		Teneur % VQ *	Teneur % VQ *
Lipides		## g ## %	## g ## %
saturés		## g ## %	## g ## %
+ trans		## g ## %	## g ## %
Glucides		## g ## %	## g ## %
Fibres		## g ## %	## g ## %
Sucre		## g ## %	## g ## %
Protéines		## g ## %	## g ## %
Cholestérol		### mg ## %	### mg ## %
Sodium		#### mg ## %	#### mg ## %
Potassium		#### mg ## %	#### mg ## %
Calcium		#### mg ## %	#### mg ## %
Fer		## mg ## %	## mg ## %

*VQ = valeur quotidienne
*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup

Supplémenté en [†]				
Ingrédient 1	## XX	# %	## XX	# %
Ingrédient 2	## XX	# %	## XX	# %
Ingrédient 3	## XX		## XX	

[†]Comprend les quantités naturelles et supplémentées

6 cm x 8,24 cm = 49,44 cm²

Figure 14.4(F)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 7 points avec un interligne de 10 points

Surface totale : 98,88 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Aggregate Format – Different Amounts of Supplemented Foods

- For the provision of information on the basis of different amounts of supplemented foods.

Figure 14.5(E)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 6 point type with 10 point leading

Supplemented Food Facts		Per HM1 (MM1)		Per HM2 (MM2)	
Calories		Amount	% DV*	Amount	% DV*
Fat		## g	## %	## g	## %
Saturated		## g	## %	## g	## %
+ Trans		## g	## %	## g	## %
Carbohydrate	## g			## g	
Fibre	## g	## %	## g	## %	
Sugars	## g	## %	## g	## %	
Protein	## g			## g	
Cholesterol	### mg			### mg	
Sodium	#### mg	## %	#### mg	## %	
Potassium	#### mg	## %	#### mg	## %	
Calcium	#### mg	## %	#### mg	## %	
Iron	## mg	## %	## mg	## %	
*DV = Daily Value					
*5% or less is a little, 15% or more is a lot					
Supplemented with†					
Ingredient 1	## xx	## %	## xx	## %	
Ingredient 2	## xx	## %	## xx	## %	
Ingredient 3	## xx		## xx		
†Includes naturally occurring and supplemental amounts					

Total surface area: 94.14 cm²

5.79 cm x 8.13 cm = 47.07 cm²

Modèle composé – différentes quantités d'aliments supplémentés

- Pour la présentation des renseignements en fonction de différentes quantités d'aliments supplémentés.

Info-aliment supplémenté		pour MD1 (MM1)		pour MD2 (MM2)	
Calories		Amount	% VQ*	Amount	% VQ*
Lipides	## g	## %	## g	## %	
saturés	## g	## %	## g	## %	
+ trans	## g	## %	## g	## %	
Glucides	## g		## g		
Fibres	## g	## %	## g	## %	
Sucre	## g	## %	## g	## %	
Protéines	## g		## g		
Cholestérol	### mg		### mg		
Sodium	#### mg	## %	#### mg	## %	
Potassium	#### mg	## %	#### mg	## %	
Calcium	#### mg	## %	#### mg	## %	
Iron	## mg	## %	## mg	## %	
*VQ = valeur quotidienne					
*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup					
Supplémenté en†					
Ingrédient 1	## xx	## %	## xx	## %	
Ingrédient 2	## xx	## %	## xx	## %	
Ingrédient 3	## xx		## xx		
†Comprend les quantités naturelles et supplémentées					

Figure 14.5(F)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 6 points avec un interligne de 10 points

Surface totale : 94,14 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Aggregate Format – Different Amounts of Supplemented Foods

- For the provision of information on the basis of different amounts of supplemented foods.

Figure 14.6(E)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 6 point type with 9 point leading

Supplemented Food Facts		Per HM1 (MM1)		Per HM2 (MM2)	
Calories		Amount	% DV*	Amount	% DV*
Fat		## g	## %	## g	## %
Saturated		## g	## %	## g	## %
+ Trans		## g	## %	## g	## %
Carbohydrate	## g			## g	
Fibre	## g	## %	## g	## %	
Sugars	## g	## %	## g	## %	
Protein	## g			## g	
Cholesterol	### mg			### mg	
Sodium	#### mg	## %	#### mg	## %	
Potassium	#### mg	## %	#### mg	## %	
Calcium	#### mg	## %	#### mg	## %	
Iron	## mg	## %	## mg	## %	
* DV = Daily Value					
*5% or less is a little , 15% or more is a lot					
Supplemented with [†]					
Ingredient 1	## xx	## %	## xx	## %	
Ingredient 2	## xx	## %	## xx	## %	
Ingredient 3	## xx		## xx		
[†] Includes naturally occurring and supplemental amounts					

Total surface area: 88 cm²

5.79 cm x 7.6 cm = 44 cm²

Modèle composé – différentes quantités d'aliments supplémentés

- Pour la présentation des renseignements en fonction de différentes quantités d'aliments supplémentés.

Info-aliment supplémenté		pour MD1 (MM1)		pour MD2 (MM2)	
Calories		Amount	% VQ*	Amount	% VQ*
Lipides	saturés	## g	## %	## g	## %
+ trans		## g	## %	## g	## %
Glucides		## g		## g	
Fibres		## g	## %	## g	## %
Sucre		## g	## %	## g	## %
Protéines		## g		## g	
Cholestérol		### mg		### mg	
Sodium		#### mg	## %	#### mg	## %
Potassium		#### mg	## %	#### mg	## %
Calcium		#### mg	## %	#### mg	## %
Iron		## mg	## %	## mg	## %
*VQ = valeur quotidienne					
*5 % ou moins c'est peu , 15 % ou plus c'est beaucoup					
Supplémenté en [†]					
Ingrédient 1		## xx	## %	## xx	## %
Ingrédient 2		## xx	## %	## xx	## %
Ingrédient 3		## xx		## xx	
[†] Comprend les quantités naturelles et supplémentées					

5.79 cm x 7.6 cm = 44 cm²

Figure 14.6(F)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 6 points avec un interligne de 9 points

Surface totale : 88 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Bilingual Aggregate Format – Different Amounts of Supplemented Foods

- For the provision of information on the basis of different sizes or amounts of supplemented foods.
- May be useful when there is one panel available for the supplemented food facts table.

Figure 15.1(B)

- Normal width font
- Nutrients and supplemental ingredients in 8 point type with 12 point leading

Supplemented Food Facts Info-aliment supplémenté		Per / pour HM1 (MM1) MD1 (MM1)	Per / pour HM2 (MM2) MD2 (MM2)	
Calories	####	####	####	
Amount	% DV*	Amount	% DV*	
Teneur	% VQ*	Teneur	% VQ*	
## g	## %	## g	## %	
## g	## %	## g	## %	
## g	## %	## g	## %	
Fat / Lipides				
Saturated / saturés				
+ Trans / trans				
Carbohydrate / Glucides	## g	## g	## g	
Fibre / Fibres	## g	## g	## %	
Sugars / Sucres	## g	## g	## %	
Protein / Protéines	## g	## g	## g	
Cholesterol / Cholestérol	### mg	### mg	### mg	
Sodium	#### mg	#### mg	## %	
Potassium	#### mg	## %	#### mg	## %
Calcium	#### mg	## %	#### mg	## %
Iron / Fer	## mg	## %	## mg	## %
*DV = Daily Value	*5% or less is a little, 15% or more is a lot			
*VQ = valeur quotidienne	*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup			
Supplemented with / Supplémenté en[†]				
Ingredient 1 / Ingrédient 1	## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 2 / Ingrédient 2	## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 3 / Ingrédient 3	## xx		## xx	
[†] Includes naturally occurring and supplemental amounts				
[†] Comprend les quantités naturelles et supplémentées				

Total surface area: 89.43 cm²

8.82 cm x 10.14 cm = 89.43 cm²

Modèle composé bilingue – différentes quantités d'aliments supplémentés

- Pour la présentation des renseignements en fonction de différentes quantités d'aliments supplémentés.
- Peut être utile lorsqu'une seule face de l'emballage est disponible pour le tableau des renseignements sur les aliments supplémentés.

Info-aliment supplémenté Supplemented Food Facts		pour / Per MD1 (MM1) HM1 (MM1)	pour / Per MD2 (MM2) HM2 (MM2)	
Calories	####	####	####	
Amount	% VQ* % DV*	Amount	% VQ* % DV*	
Teneur		Teneur		
## g	## %	## g	## %	
## g	## %	## g	## %	
## g	## %	## g	## %	
Lipides / Fat				
saturés / Saturated				
+ trans / Trans				
Glucides / Carbohydrate	## g	## g	## g	
Fibres / Fibre	## g	## %	## g	## %
Sucre / Sugars	## g	## %	## g	## %
Protéines / Protein	## g	## g	## g	
Cholestérol / Cholesterol	### mg	### mg	### mg	
Sodium	#### mg	## %	#### mg	## %
Potassium	#### mg	## %	#### mg	## %
Calcium	#### mg	## %	#### mg	## %
Fer / Iron	## mg	## %	## mg	## %
*VQ = valeur quotidienne	*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup			
*DV = Daily Value	*5% or less is a little, 15% or more is a lot			
Supplémenté en / Supplemented with[†]				
Ingrédient 1 / Ingredient 1	## xx	## %	## xx	## %
Ingrédient 2 / Ingredient 2	## xx	## %	## xx	## %
Ingrédient 3 / Ingredient 3	## xx		## xx	
[†] Comprend les quantités naturelles et supplémentées				
[†] Includes naturally occurring and supplemental amounts				

8.82 cm x 10.14 cm = 89.43 cm²

Figure 15.1(B)

- Police à chasse normale
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 8 points avec un interligne de 12 points

Surface totale : 89,43 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Bilingual Aggregate Format – Different Amounts of Supplemented Foods

- For the provision of information on the basis of different sizes or amounts of supplemented foods.
- May be useful when there is one panel available for the supplemented food facts table.

Figure 15.2(B)

- Normal width font
- Nutrients and supplemental ingredients in 7 point type with 11 point leading

Supplemented Food Facts Info-aliment supplémenté		Per / pour HM1 (MM1) MD1 (MM1)	Per / pour HM2 (MM2) MD2 (MM2)	
Calories		####	####	
	Amount Teneur	% DV* % VQ*	Amount Teneur	% DV* % VQ*
Fat / Lipides	## g	## %	## g	## %
Saturated / saturés	## g	## %	## g	## %
+ Trans / trans	## g	## %	## g	## %
Carbohydrate / Glucides	## g	## g	## g	## %
Fibre / Fibres	## g	## %	## g	## %
Sugars / Sucres	## g	## %	## g	## %
Protein / Protéines	## g	## g	## g	## %
Cholesterol / Cholestérol	### mg	## mg	## mg	## %
Sodium	#### mg	## %	#### mg	## %
Potassium	#### mg	## %	#### mg	## %
Calcium	#### mg	## %	#### mg	## %
Iron / Fer	## mg	## %	## mg	## %
*DV = Daily Value		*5% or less is a little, 15% or more is a lot		
*VQ = valeur quotidienne		*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup		
Supplemented with / Supplémenté en[†]				
Ingredient 1 / Ingrédient 1	## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 2 / Ingrédient 2	## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 3 / Ingrédient 3	## xx		## xx	
[†] Includes naturally occurring and supplemental amounts				
[†] Comprend les quantités naturelles et supplémentées				

Total surface area: 79.36 cm²

8.47 cm x 9.37 cm = 79.36 cm²

Modèle composé bilingue – différentes quantités d'aliments supplémentés

- Pour la présentation des renseignements en fonction de différentes quantités d'aliments supplémentés.
- Peut être utile lorsqu'une seule face de l'emballage est disponible pour le tableau des renseignements sur les aliments supplémentés.

Figure 15.2(B)

- Police à chasse normale
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 7 points avec un interligne de 11 points

Info-aliment supplémenté Supplemented Food Facts		pour / Per MD1 (MM1) HM1 (MM1)	pour / Per MD2 (MM2) HM2 (MM2)	
Calories		####	####	
	Teneur Amount	% VQ* % DV*	Teneur Amount	% VQ* % DV*
Lipides / Fat	## g	## %	## g	## %
saturés / Saturated	## g	## %	## g	## %
+ trans / Trans	## g	## %	## g	## %
Glucides / Carbohydrate	## g	## g	## g	## %
Fibres / Fibre	## g	## %	## g	## %
Sucres / Sugars	## g	## %	## g	## %
Protéines / Protein	## g	## g	## g	## %
Cholestérol / Cholesterol	### mg	## mg	## mg	## %
Sodium	#### mg	## %	#### mg	## %
Potassium	#### mg	## %	#### mg	## %
Calcium	#### mg	## %	#### mg	## %
Fer / Iron	## mg	## %	## mg	## %
*VQ = valeur quotidienne		*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup		
*DV = Daily Value		*5% or less is a little, 15% or more is a lot		
Supplémenté en / Supplemented with[†]				
Ingrédient 1 / Ingredient 1	## xx	## %	## xx	## %
Ingrédient 2 / Ingredient 2	## xx	## %	## xx	## %
Ingrédient 3 / Ingredient 3	## xx		## xx	
[†] Comprend les quantités naturelles et supplémentées				
[†] Includes naturally occurring and supplemental amounts				

Surface totale : 79,36 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Bilingual Aggregate Format – Different Amounts of Supplemented Foods

- For the provision of information on the basis of different sizes or amounts of supplemented foods.
- May be useful when there is one panel available for the supplemented food facts table.

Figure 15.3(B)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 7 point type with 11 point leading

Supplemented Food Facts Info-aliment supplémenté		Per / pour HM1 (MM1) MD1 (MM1)	Per / pour HM2 (MM2) MD2 (MM2)	
Calories	####	####	####	
Amount	% DV *	Amount	% DV *	
Teneur	% VQ *	Teneur	% VQ *	
Fat / Lipides	## g	## %	## g	## %
Saturated / saturés	## g	## %	## g	## %
+ Trans / trans	## g	## %	## g	## %
Carbohydrate / Glucides	## g	## g	## g	## %
Fibre / Fibres	## g	## %	## g	## %
Sugars / Sucres	## g	## %	## g	## %
Protein / Protéines	## g	## g	## g	## %
Cholesterol / Cholestérol	### mg	### mg	### mg	## %
Sodium	#### mg	## %	#### mg	## %
Potassium	#### mg	## %	#### mg	## %
Calcium	#### mg	## %	#### mg	## %
Iron / Fer	## mg	## %	## mg	## %
*DV = Daily Value		*5% or less is a little, 15% or more is a lot		
*VQ = valeur quotidienne		*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup		
Supplemented with / Supplémenté en[†]				
Ingredient 1 / Ingrédient 1	## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 2 / Ingrédient 2	## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 3 / Ingrédient 3	## xx		## xx	

Total surface area: 70.37 cm²

7.51 cm x 9.37 cm = 70.37 cm²

Modèle composé bilingue – différentes quantités d'aliments supplémentés

- Pour la présentation des renseignements en fonction de différentes quantités d'aliments supplémentés.
- Peut être utile lorsqu'une seule face de l'emballage est disponible pour le tableau des renseignements sur les aliments supplémentés.

Figure 15.3(B)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 7 points avec un interligne de 11 points

Info-aliment supplémenté Supplemented Food Facts		pour / Per MD1 (MM1) HM1 (MM1)	pour / Per MD2 (MM2) HM2 (MM2)	
Calories	####	####	####	
Amount	% VQ *	Amount	% VQ *	
Teneur	% DV *	Teneur	% DV *	
Lipides / Fat	## g	## %	## g	## %
Saturés / Saturated	## g	## %	## g	## %
+ trans / Trans	## g	## %	## g	## %
Glucides / Carbohydrate	## g	## g	## g	## %
Fibres / Fibre	## g	## %	## g	## %
Sucres / Sugars	## g	## %	## g	## %
Protéines / Protein	## g	## g	## g	## %
Cholestérol / Cholestérol	### mg	### mg	### mg	## %
Sodium	#### mg	## %	#### mg	## %
Potassium	#### mg	## %	#### mg	## %
Calcium	#### mg	## %	#### mg	## %
Iron / Fer	## mg	## %	## mg	## %
*VQ = valeur quotidienne		*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup		
*DV = Daily Value		*5% or less is a little, 15% or more is a lot		
Supplémenté en / Supplemented with[†]				
Ingredient 1 / Ingrédient 1	## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 2 / Ingrédient 2	## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 3 / Ingrédient 3	## xx		## xx	

Surface totale : 70,37 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Bilingual Aggregate Format – Different Amounts of Supplemented Foods

- For the provision of information on the basis of different sizes or amounts of supplemented foods.
- May be useful when there is one panel available for the supplemented food facts table.

Figure 15.4(B)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 6 point type with 10 point leading

Supplemented Food Facts		Per / pour	Per / pour
Info-aliment supplémenté		HM1 (MM1) MD1 (MM1)	HM2 (MM2) MD2 (MM2)
Calories		####	####
Fat / Lipides		Amount Teneur	% DV* % VQ*
Saturated / saturés	## g	## %	## g
+ Trans / trans	## g	## %	## g
Carbohydrate / Glucides	## g	## g	## g
Fibre / Fibres	## g	## %	## g
Sugars / Sucres	## g	## %	## g
Protein / Protéines	## g	## g	## g
Cholesterol / Cholestérol	### mg	## %	## mg
Sodium	### mg	## %	## mg
Potassium	#### mg	## %	## mg
Calcium	#### mg	## %	## mg
Iron / Fer	## mg	## %	## mg
<small>*DV = Daily Value *5% or less is a little, 15% or more is a lot</small>		<small>*VQ = valeur quotidienne *5% ou moins c'est peu, 15% ou plus c'est beaucoup</small>	
Supplemented with / Supplémenté en[†]			
Ingredient 1 / Ingrédient 1	## xx	## %	## xx
Ingredient 2 / Ingrédient 2	## xx	## %	## xx
Ingredient 3 / Ingrédient 3	## xx	## xx	## xx
<small>[†]Includes naturally occurring and supplemental amounts</small>			
<small>[†]Comprend les quantités naturelles et supplémentées</small>			

Total surface area: 63.36 cm²

7.3 cm x 8.68 cm = 63.36 cm²

Modèle composé bilingue – différentes quantités d'aliments supplémentés

- Pour la présentation des renseignements en fonction de différentes quantités d'aliments supplémentés.
- Peut être utile lorsqu'une seule face de l'emballage est disponible pour le tableau des renseignements sur les aliments supplémentés.

Figure 15.4(B)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 6 points avec un interligne de 10 points

Info-aliment supplémenté		pour / Per	pour / Per
Supplemented Food Facts		MD1 (MM1) HM1 (MM1)	MD2 (MM2) HM2 (MM2)
Calories		####	####
Lipides / Fat		Teneur Amount	% DV* % VQ*
saturés / Saturated	## g	## %	## g
+ trans / Trans	## g	## %	## g
Glucides / Carbohydrate	## g	## g	## g
Fibres / Fibre	## g	## %	## g
Sucre / Sugars	## g	## %	## g
Protéines / Protein	## g	## g	## g
Cholestérol / Cholesterol	## mg	## %	## mg
Sodium	## mg	## %	## mg
Potassium	## mg	## %	## mg
Calcium	## mg	## %	## mg
Fer / Iron	## mg	## %	## mg
<small>*VQ = valeur quotidienne *5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup</small>		<small>*DV = Daily Value *5% or less is a little, 15% or more is a lot</small>	
Supplémenté en / Supplemented with[†]			
Ingrediént 1 / Ingredient 1	## xx	## %	## xx
Ingrediént 2 / Ingredient 2	## xx	## %	## xx
Ingrediént 3 / Ingredient 3	## xx	## xx	## xx
<small>[†]Comprend les quantités naturelles et supplémentées</small>			
<small>[†]Includes naturally occurring and supplemental amounts</small>			

Surface totale : 63,36 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Bilingual Aggregate Format – Different Amounts of Supplemented Foods

- For the provision of information on the basis of different sizes or amounts of supplemented foods.
- May be useful when there is one panel available for the supplemented food facts table.

Figure 15.5(B)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 6 point type with 9 point leading

Supplemented Food Facts Info-aliment supplémenté		Per / pour HM1 (MM1) MD1 (MM1)	Per / pour HM2 (MM2) MD2 (MM2)	
Calories	####	####	####	
Fat / Lipides	## g	## %	## g	## %
Saturated / saturés	## g	## %	## g	## %
+ Trans / trans	## g	## %	## g	## %
Carbohydrate / Glucides	## g	## g	## g	## g
Fibre / Fibres	## g	## %	## g	## %
Sugars / Sucres	## g	## %	## g	## %
Protein / Protéines	## g	## g	## g	## g
Cholesterol / Cholestérol	### mg	## mg	## mg	## mg
Sodium	#### mg	## %	#### mg	## %
Potassium	#### mg	## %	#### mg	## %
Calcium	#### mg	## %	#### mg	## %
Iron / Fer	## mg	## %	## mg	## %
*DV = Daily Value / *VQ = valeur quotidienne				
*5% or less is a little , 15% or more is a lot				
*5% ou moins c'est peu , 15% ou plus c'est beaucoup				
Supplemented with / Supplémenté en[†]				
Ingredient 1 / Ingrédient 1	## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 2 / Ingrédient 2	## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 3 / Ingrédient 3	## xx	## xx	## xx	## xx
[†] Includes naturally occurring and supplemental amounts				
[†] Comprend les quantités naturelles et supplémentées				

Total surface area: 59.18 cm²

7.02 cm x 8.43 cm = 59.18 cm²

Modèle composé bilingue – différentes quantités d'aliments supplémentés

- Pour la présentation des renseignements en fonction de différentes quantités d'aliments supplémentés.
- Peut être utile lorsqu'une seule face de l'emballage est disponible pour le tableau des renseignements sur les aliments supplémentés.

Figure 15.5(B)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 6 points avec un interligne de 9 points

Info-aliment supplémenté Supplemented Food Facts		pour / Per MD1 (MM1) HM1 (MM1)	pour / Per MD2 (MM2) HM2 (MM2)	
Calories	####	####	####	
Lipides / Fat	Teneur ## g	% VQ * ## %	Teneur ## g	% VQ * ## %
saturés / Saturated	## g	## %	## g	## %
+ trans / Trans	## g	## %	## g	## %
Glucides / Carbohydrate	## g	## g	## g	## g
Fibres / Fibre	## g	## %	## g	## %
Sucres / Sugars	## g	## %	## g	## %
Protéines / Protein	## g	## g	## g	## g
Cholestérol / Cholesterol	## mg	## mg	## mg	## mg
Sodium	#### mg	## %	#### mg	## %
Potassium	#### mg	## %	#### mg	## %
Calcium	#### mg	## %	#### mg	## %
Fer / Iron	## mg	## %	## mg	## %
*VQ = valeur quotidienne / *DV = Daily Value				
*5% ou moins c'est peu , 15% ou plus c'est beaucoup				
*5% or less is a little , 15% or more is a lot				
Supplémenté en / Supplemented with[†]				
Ingredient 1 / Ingrédient 1	## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 2 / Ingrédient 2	## xx	## %	## xx	## %
Ingredient 3 / Ingrédient 3	## xx	## xx	## xx	## xx
[†] Comprend les quantités naturelles et supplémentées				
[†] Includes naturally occurring and supplemental amounts				

Surface totale : 59,18 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Bilingual Aggregate Format – Different Amounts of Supplemented Foods

- For the provision of information on the basis of different sizes or amounts of supplemented foods.
- May be useful when there is one panel available for the supplemented food facts table.

Figure 15.6(B)

- Condensed font
- Nutrients and supplemental ingredients in 6 point type with 8 point leading

Supplemented Food Facts Info-aliment supplémenté		Per / pour HM1 (MM1) MD1 (MM1)	Per / pour HM2 (MM2) MD2 (MM2)	
Calories	####	####	####	
Amount % DV*	Teneur % VQ*	Amount % DV*	Teneur % VQ*	
## g	## %	## g	## %	
## g	## %	## g	## %	
## g	## %	## g	## %	
Fat / Lipides	## g	## g	## g	
Saturated / saturés	## g	## g	## g	
+ Trans / trans	## g	## g	## g	
Carbohydrate / Glucides	## g	## g	## g	
Fibre / fibres	## g	## g	## g	
Sugars / Sucres	## g	## g	## g	
Protein / Protéines	## g	## g	## g	
Cholesterol / Cholestérol	### mg	### mg	### mg	
Sodium	#### mg	#### mg	#### mg	
Potassium	#### mg	#### mg	#### mg	
Calcium	#### mg	#### mg	#### mg	
Iron / Fer	## mg	## %	## mg	## %
*DV = Daily Value / *VQ = valeur quotidienne				
*5% or less is a little , 15% or more is a lot				
*5 % ou moins c'est peu , 15 % ou plus c'est beaucoup				
Supplemented with / Supplémenté en†				
Ingredient 1 / Ingrédient 1	## XX	## %	## XX	## %
Ingredient 2 / Ingrédient 2	## XX	## %	## XX	## %
Ingredient 3 / Ingrédient 3	## XX	## %	## XX	## %
† Includes naturally occurring and supplemental amounts				
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées				

Total surface area: 55.32 cm²

7.02 cm x 7.88 cm = 55.32 cm²

Modèle composé bilingue – différentes quantités d'aliments supplémentés

- Pour la présentation des renseignements en fonction de différentes quantités d'aliments supplémentés.
- Peut être utile lorsqu'une seule face de l'emballage est disponible pour le tableau des renseignements sur les aliments supplémentés.

Figure 15.6(B)

- Police à chasse étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 6 points avec un interligne de 8 points

Info-aliment supplémenté Supplemented Food Facts		pour / Per MD1 (MM1) HM1 (MM1)	pour / Per MD2 (MM2) HM2 (MM2)	
Calories	####	####	####	
Amount % DV*	Teneur % VQ*	Amount % DV*	Teneur % VQ*	
## g	## %	## g	## %	
## g	## %	## g	## %	
## g	## %	## g	## %	
Lipides / Fat	## g	## g	## g	
saturés / Saturated	## g	## g	## g	
+ trans / Trans	## g	## g	## g	
Glucides / Carbohydrate	## g	## g	## g	
Fibres / Fibre	## g	## g	## g	
Sucres / Sugars	## g	## g	## g	
Protéines / Protein	## g	## g	## g	
Cholestérol / Cholestérol	### mg	### mg	### mg	
Sodium	#### mg	#### mg	#### mg	
Potassium	#### mg	#### mg	#### mg	
Calcium	#### mg	#### mg	#### mg	
Iron / Fer	## mg	## %	## mg	## %
*VQ = valeur quotidienne / *DV = Daily Value				
*5 % ou moins c'est peu , 15 % ou plus c'est beaucoup				
*5 % or less is a little , 15% or more is a lot				
Supplémenté en / Supplemented with†				
Ingrediente 1 / Ingrediente 1	## XX	## %	## XX	## %
Ingrediente 2 / Ingrediente 2	## XX	## %	## XX	## %
Ingrediente 3 / Ingrediente 3	## XX	## %	## XX	## %
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées				
† Includes naturally occurring and supplemental amounts				

Surface totale : 55,32 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Linear Format

- For the provision of information solely for the supplemented food as sold.
- If none of the versions of the standard and narrow standard formats, none of the figures 3.1(B), 3.2(B), 3.3(B) and 3.4(B) of the bilingual standard format and none of the figures 4.1(B) and 4.2(B) of the bilingual horizontal format can be accommodated.

Figure 16.1(E)

- Normal width font
- Nutrients and supplemental ingredients in 7 point type with 8 point leading

Supplemented Food Facts Per HM (MM) : Calories ##### % = % Daily Value*
Fat ## g (## %), Saturated Fat ## g + Trans ## g (## %), Carbohydrate ## g, Fibre ## g (## %),
Sugars ## g (## %), Protein ## g, Cholesterol ## mg, Sodium #### mg (## %),
Potassium #### mg (## %), Calcium #### mg (## %), Iron ## mg (## %).
Supplemented with[†]: Ingredient 1 ## xx (## %), Ingredient 2 ## xx (## %), Ingredient 3 ## xx.
† Includes naturally occurring and supplemental amounts *5% or less is a little, 15% or more is a lot

11.22 cm x 1.94 cm = 21.77 cm²

Total surface area: 43.54 cm²

Figure 16.1(F)

- Police à chasse normale
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 7 points avec un interligne de 8 points

Info-aliment supplémenté pour MD (MM) : Calories ##### % = % valeur quotidienne*
Lipides ## g (## %), Lipides saturés ## g + trans ## g (## %), Glucides ## g, Fibres ## g (## %),
Sucres ## g (## %), Protéines ## g, Cholestérol ## mg, Sodium #### mg (## %),
Potassium #### mg (## %), Calcium #### mg (## %), Fer ## mg (## %).
Supplémenté en[†]: Ingrédient 1 ## xx (## %), Ingrédient 2 ## xx (## %), Ingrédient 3 ## xx.
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées *5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup

11,22 cm x 1,94 cm = 21,77 cm²

Surface totale : 43,54 cm²

Figure 16.2(E)

- Normal width font
- Nutrients and supplemental ingredients in 6 point type with 7 point leading

Supplemented Food Facts Per HM (MM) : Calories ##### % = % Daily Value*
Fat ## g (## %), Saturated Fat ## g + Trans ## g (## %), Carbohydrate ## g, Fibre ## g (## %),
Sugars ## g (## %), Protein ## g, Cholesterol ## mg, Sodium #### mg (## %),
Potassium #### mg (## %), Calcium #### mg (## %), Iron ## mg (## %).
Supplemented with[†]: Ingredient 1 ## xx (## %), Ingredient 2 ## xx (## %), Ingredient 3 ## xx.
† Includes naturally occurring and supplemental amounts *5% or less is a little, 15% or more is a lot

10.8 cm x 1.76 cm = 19 cm²

Total surface area: 38 cm²

Figure 16.2(F)

- Police à chasse normale
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 6 points avec un interligne de 7 points

Info-aliment supplémenté pour MD (MM) : Calories ##### % = % valeur quotidienne*
Lipides ## g (## %), Lipides saturés ## g + trans ## g (## %), Glucides ## g, Fibres ## g (## %),
Sucres ## g (## %), Protéines ## g, Cholestérol ## mg, Sodium #### mg (## %),
Potassium #### mg (## %), Calcium #### mg (## %), Fer ## mg (## %).
Supplémenté en[†]: Ingrédient 1 ## xx (## %), Ingrédient 2 ## xx (## %), Ingrédient 3 ## xx.
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées *5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup

10,8 cm x 1,76 cm = 19 cm²

Surface totale : 38 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Simplified Linear Format

- For the provision of information solely for the supplemented food as sold.
- If none of the versions of the simplified standard format, none of the figures 6.1(B), 6.2(B), 6.3(B) and 6.4(B) of the simplified bilingual standard format and none of the figures 7.1(B) and 7.2(B) of the simplified bilingual horizontal format can be accommodated.
- If at least 6 of the caloric value and core nutrient amounts may be expressed as "0" (B.29.002(4)).

Figure 17.1(E)

- Normal width font
- Nutrients and supplemental ingredients in 7 point type with 8 point leading

Supplemented Food Facts Per HM (MM): Calories #### Fat ## g (### %), Carbohydrate ## g, Protein ## g. % = % Daily Value* Not a significant source of other nutrients. *5% or less is a little, 15% or more is a lot Supplemented with: Ingredient 1 ## xx (### %), Ingredient 2 ## xx (### %), Ingredient 3 ## xx. † Includes naturally occurring and supplemental amounts
10.2 cm x 1.64 cm = 16.73 cm ²
Info-aliment supplémenté pour MD (MM) : Calories #### Lipides ## g (### %), Glucides ## g, Protéines ## g. % = % valeur quotidienne* Source négligeable d'autres éléments nutritifs. *5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup Supplémenté en : Ingrédient 1 ## xx (### %), Ingrédient 2 ## xx (### %), Ingrédient 3 ## xx. † Comprend les quantités naturelles et supplémentées
10,2 cm x 1,64 cm = 16,73 cm ²

Total surface area: 33.46 cm²

Figure 17.1(F)

- Police à chasse normale
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 7 points avec un interligne de 8 points

Surface totale : 33,46 cm²

Figure 17.2(E)

- Condensed or normal width font
- Nutrients and supplemental ingredients in 6 point type with 7.5 point leading

Supplemented Food Facts Per HM (MM): Calories #### Fat ## g (### %), Carbohydrate ## g, Protein ## g. % = % Daily Value* Not a significant source of other nutrients. *5% or less is a little, 15% or more is a lot Supplemented with: Ingredient 1 ## xx (### %), Ingredient 2 ## xx (### %), Ingredient 3 ## xx.
6.83 cm x 1.57 cm = 10.72 cm ²
Info-aliment supplémenté pour MD (MM) : Calories #### Lipides ## g (### %), Glucides ## g, Protéines ## g. % = % valeur quotidienne* Source négligeable d'autres éléments nutritifs. *5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup Supplémenté en : Ingrédient 1 ## xx (### %), Ingrédient 2 ## xx (### %), Ingrédient 3 ## xx.
6,83 cm x 1,57 cm = 10,72 cm ²

Total surface area: 21.44 cm²

Figure 17.2(F)

- Police à chasse normale ou étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 6 points avec un interligne de 7 points

Surface totale : 21,44 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Simplified Linear Format – Supplemented Foods that are Single-serving Prepackaged Products

- For the provision of information for supplemented foods meeting the definition of *single-serving prepackaged product* [B.01.001(1), FDR] and in accordance with B.29.002(5).
- If none of the figures 6.1.1(B), 6.2.1(B), 6.3.1(B) and 6.4.1(B) of the bilingual simplified standard format (for supplemented foods that are single-serving prepackaged products) and none of the figures 7.1.1(B) and 7.2.1(B) of the bilingual simplified horizontal format (for supplemented foods that are single-serving prepackaged products) can be accommodated.

Figure 17.1.1(E)

- Normal width font
- Nutrients and supplemental ingredients in 7 point type with 8 point leading

Supplemented Food Facts Per HM (MM): Calories #### Fat ## g (### %), Carbohydrate ## g, Protein ## g. % = % Daily Value* *5% or less is a little, 15% or more is a lot	
Supplemented with: Ingredient 1 ## xx (### %), Ingredient 2 ## xx (### %), Ingredient 3 ## xx. † Includes naturally occurring and supplemental amounts	

9 cm x 1.64 cm = 14.76 cm²

Total surface area: 29.52 cm²

Modèle linéaire simplifié – aliments supplémentés étant des produits préemballés à portion individuelle

- Pour la communication des renseignements au sujet des aliments supplémentés correspondant à la définition de *produit préemballé à portion individuelle* [B.01.001(1), RAD] et conformément à l'article B.29.002(5).
- Si aucune des figures 6.1.1(B), 6.2.1(B), 6.3.1(B) et 6.4.1(B) du modèle standard simplifié bilingue (pour les aliments supplémentés étant des produits préemballés à portion individuelle) et ni la figure 7.1.1(B) ni la figure 7.2.1(B) du modèle simplifié bilingue horizontal (pour les aliments supplémentés étant des produits préemballés à portion individuelle) ne peut être utilisée.

Figure 17.1.1(F)

- Police à chasse normale
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 7 points avec un interligne de 8 points

Info-aliment supplémenté pour MD (MM) : Calories #### Lipides ## g (### %), Glucides ## g, Protéines ## g. % = % valeur quotidienne* *5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup	
Supplémenté en: Ingrédient 1 ## xx (### %), Ingrédient 2 ## xx (### %), Ingrédient 3 ## xx. † Comprend les quantités naturelles et supplémentées	

9 cm x 1,64 cm = 14,76 cm²

Surface totale : 29,52 cm²

Figure 17.2.1(E)

- Condensed or normal width font
- Nutrients and supplemental ingredients in 6 point type with 7.5 point leading

Supplemented Food Facts Per HM (MM): Calories #### Fat ## g (### %), Carbohydrate ## g, Protein ## g. Supplemented with: Ingredient 1 ## xx (### %), Ingredient 2 ## xx (### %), Ingredient 3 ## xx. % = % Daily Value	
--	--

7.06 cm x 1.31 cm = 9.25 cm²

Total surface area: 18.5 cm²

Info-aliment supplémenté pour MD (MM) : Calories #### Lipides ## g (### %), Glucides ## g, Protéines ## g. Supplémenté en : Ingrédient 1 ## xx (### %), Ingrédient 2 ## xx (### %), Ingrédient 3 ## xx. % = % valeur quotidienne	
--	--

7,06 cm x 1,31 cm = 9,25 cm²

Figure 17.2.1(F)

- Police à chasse normale ou étroite
- Éléments nutritifs et ingrédients supplémentaires en caractères de 6 points avec un interligne de 7 points

Surface totale : 18,5 cm²

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Presentation of Additional Information

Figure 18.1(E)

5.61 cm x 22.62 cm = 126.9 cm²
Total surface area: 253.8 cm²

Supplemented Food Facts	
Serving Size HM (MM)	
Servings Per Container ##	
Calories ##### (##### kJ)	% Daily Value*
Total Fat ## g	## %
Saturated ## g	## %
+ Trans ## g	## %
Omega-6 Polyunsaturated ## g	
Omega-3 Polyunsaturated ## g	
Monounsaturated ## g	
Total Carbohydrate ## g	
Dietary Fibre ## g	## %
Soluble Fibre ## g	
Insoluble Fibre ## g	
Sugars ## g	## %
Sugar Alcohols ## g	
Starch ## g	
Protein ## g	
Cholesterol ### mg	## %
Sodium ##### mg	## %
Potassium ##### mg	## %
Calcium ##### mg	## %
Iron ## mg	## %
Vitamin A ### µg	## %
Vitamin C ## mg	## %
Vitamin D ## µg	## %
Vitamin E ## mg	## %
Vitamin K ## µg	## %
Thiamine ## mg	## %
Riboflavin ## mg	## %
Niacin ## mg	## %
Vitamin B ₆ ## mg	## %
Folate ### µg DFE	## %
Vitamin B ₁₂ ## µg	## %
Biotin ## µg	## %
Pantothenate ## mg	## %
Choline ### mg	## %
Phosphorous ##### mg	## %
*5% or less is a little, 15% or more is a lot	
Supplemented with†	
Ingredient 1 ## xx	## %
Ingredient 2 ## xx	## %
Ingredient 3 ## xx	
† Includes naturally occurring and supplemental amounts	

← Return to the Table of Contents

Présentation des renseignements complémentaires

Figure 18.1(F)

5.61 cm x 22.62 cm = 126.9 cm²
Surface totale : 253,8 cm²

Info-aliment supplémenté	
Portion MD (MM)	
Portions par contenant ##	
Calories ##### (##### kJ)	% valeur quotidienne*
Total des lipides ## g	## %
saturés ## g	## %
+ trans ## g	## %
polyinsaturés oméga-6 ## g	
polyinsaturés oméga-3 ## g	
monoinsaturés ## g	
Total des glucides ## g	
Fibres alimentaires ## g	## %
Fibres solubles ## g	
Fibres insolubles ## g	
Sucres ## g	## %
Polyalcool ## g	
Amidon ## g	
Protéines ## g	
Cholestérol ### mg	## %
Sodium ##### mg	## %
Potassium ##### mg	## %
Calcium ##### mg	## %
Fer ## mg	## %
Vitamine A ### µg	## %
Vitamine C ## mg	## %
Vitamine D ## µg	## %
Vitamine E ## mg	## %
Vitamine K ## µg	## %
Thiamine ## mg	## %
Riboflavin ## mg	## %
Niacine ## mg	## %
Vitamine B ₆ ## mg	## %
Folate ### µg ÉFA	## %
Vitamine B ₁₂ ## µg	## %
Biotine ## µg	## %
Pantothenate ## mg	## %
Choline ### mg	## %
Phosphore ##### mg	## %
Iode ### µg	## %
Magnésium ### mg	## %
Zinc ## mg	## %
Sélénium ## µg	## %
Cuivre ### mg	## %
Manganèse ## mg	## %
Chrome ## µg	## %
Molybdène ## µg	## %
Chlorure ##### mg	## %
*5 % ou moins c'est peu, 15 % ou plus c'est beaucoup	
Supplémenté en†	
Ingrédient 1 ## xx	## %
Ingrédient 2 ## xx	## %
Ingrédient 3 ## xx	
† Comprend les quantités naturelles et supplémentées	

← Retour à la table des matières

Bilingual Presentation of Additional Information

Figure 19.1(B)

6.6 cm x 23.92 cm = 157.87 cm²
Total surface area: 157.87 cm²

Biotin / Biotine ## µg	## %
Pantothenate / Pantothénate ## mg	## %
Choline ### mg	## %
Phosphorous / Phosphore ##### mg	## %
Iodide / Iode ### µg	## %
Magnesium / Magnésium ### mg	## %
Zinc ## mg	## %
Selenium / Sélénium ## µg	## %
Copper / Cuivre ### mg	## %
Manganese / Manganèse ## mg	## %
Chromium / Chrome ## µg	## %
Molybdenum / Molybdène ## µg	## %
Chloride / Chlorure ##### mg	## %

*5% or less is a **little**, 15% or more is a **lot**
*5% ou moins c'est **peu**, 15 % ou plus c'est **beaucoup**

Supplemented with / Supplémenté en [†]	
Ingredient 1 / Ingrédient 1 ## xx	## %
Ingredient 2 / Ingrédient 2 ## xx	## %
Ingredient 3 / Ingrédient 3 ## xx	## %

[†] Includes naturally occurring and supplemental amounts
[†] Comprend les quantités naturelles et supplémentées

Supplemented Food Facts Info-aliment supplémenté

Serving Size HM (MM) / Portion MD (MM)
Servings Per Container ##
Portions par contenant ##

Calories ##### (##### kJ)	% Daily Value*
Total Fat / Lipides ## g	## %
Saturated / saturés ## g	## %
+ Trans / trans ## g	## %
Polyunsaturated / polyinsaturés ## g	## %
Omega-6 / oméga-6 ## g	## %
Omega-3 / oméga-3 ## g	## %
Monounsaturated / monoinsaturés ## g	## %
Total Carbohydrate / Glucides ## g	## %
Dietary Fibre / Fibres alimentaires ## g	## %
Soluble Fibre / Fibres solubles ## g	## %
Insoluble Fibre / Fibres insolubles ## g	## %
Sugars / Sucres ## g	## %
Sugar Alcohols / Polyalcohols ## g	## %
Starch / Amidon ## g	## %
Protein / Protéines ## g	## %
Cholesterol / Cholestérol ### mg	## %
Sodium ##### mg	## %
Potassium ##### mg	## %
Calcium ##### mg	## %
Iron / Fer ## mg	## %
Vitamin A / Vitamine A ### µg	## %
Vitamin C / Vitamine C ## mg	## %
Vitamin D / Vitamine D ## µg	## %
Vitamin E / Vitamine E ## mg	## %
Vitamin K / Vitamine K ## µg	## %
Thiamine ## mg	## %
Riboflavin / Riboflavine ## mg	## %
Niacin / Niacine ## mg	## %
Vitamin B ₆ / Vitamine B ₆ ## mg	## %
Folate ### µg DFE / ÉFA	## %
Vitamin B ₁₂ / Vitamine B ₁₂ ## µg	## %

Présentation bilingue des renseignements complémentaires

Info-aliment supplémenté Supplemented Food Facts

Portion MD (MM) / Serving Size HM (MM)
Portions par contenant ##
Servings Per Container ##

Calories ##### (##### kJ)	% valeur quotidienne* % Daily Value*
Total des lipides / Fat ## g	## %
saturés / Saturated ## g	## %
+ trans / Trans ## g	## %
polyinsaturés / Polyunsaturated ## g	## %
oméga-6 / Omega-6 ## g	## %
oméga-3 / Omega-3 ## g	## %
monoinsaturés / Monounsaturated ## g	## %
Total des glucides / Carbohydrate ## g	## %
Fibres alimentaires / Dietary Fibre ## g	## %
Fibres solubles / Soluble Fibre ## g	## %
Fibres insolubles / Insoluble Fibre ## g	## %
Sucres / Sugars ## g	## %
Polyalcohols / Sugar Alcohols ## g	## %
Amidon / Starch ## g	## %
Protéines / Protein ## g	## %
Cholestérol / Cholesterol ### mg	## %
Sodium ##### mg	## %
Potassium ##### mg	## %
Calcium ##### mg	## %
Fer / Iron ## mg	## %
Vitamine A / Vitamin A ### µg	## %
Vitamine C / Vitamin C ## mg	## %
Vitamine D / Vitamin D ## µg	## %
Vitamine E / Vitamin E ## mg	## %
Vitamine K / Vitamin K ## µg	## %
Thiamine ## mg	## %
Riboflavin / Riboflavin ## mg	## %
Niacine / Niacin ## mg	## %
Vitamine B ₆ / Vitamin B ₆ ## mg	## %
Folate ### µg ÉFA / DFE	## %
Vitamine B ₁₂ / Vitamin B ₁₂ ## µg	## %

Figure 19.1(B)

6.6 cm x 23.92 cm = 157.87 cm²
Surface totale : 157,87 cm²

Biotine / Biotin ## µg	## %
Pantothenate / Pantothénate ## mg	## %
Choline ### mg	## %
Phosphore / Phosphorous ##### mg	## %
Iode / Iodide ### µg	## %
Magnésium / Magnesium ### mg	## %
Zinc ## mg	## %
Sélénum / Selenium ## µg	## %
Cuivre / Copper ### mg	## %
Manganèse / Manganese ## mg	## %
Chrome / Chromium ## µg	## %
Molybdène / Molybdenum ## µg	## %
Chlorure / Chloride ##### mg	## %

*5 % ou moins c'est **peu**, 15 % ou plus c'est **beaucoup**
*5% or less is a **little**, 15% or more is a **lot**

Supplémenté en / Supplemented with [†]	
Ingrédient 1 / Ingredient 1 ## xx	## %
Ingrédient 2 / Ingredient 2 ## xx	## %
Ingrédient 3 / Ingredient 3 ## xx	## %

[†] Comprend les quantités naturelles et supplémentées
[†] Includes naturally occurring and supplemental amounts

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Supplemented Food Caution Identifiers – Unilingual Standard Format

PDS: > 600 cm²

Figure 1(ES)



4.42 cm x 1.61 cm

Identifiants des aliments supplémentés avec mise en garde – Modèle standard unilingue

PSE : > 600 cm²

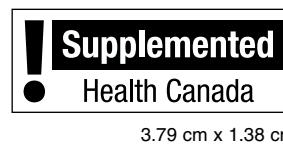
Figure 1(FS)



4,42 cm x 1,61 cm

PDS: > 450 cm² to ≤ 600 cm²

Figure 2(ES)



3.79 cm x 1.38 cm



3,79 cm x 1,38 cm

PSE : > 450 cm² à ≤ 600 cm²

Figure 2(FS)

PDS: > 250 cm² to ≤ 450 cm²

Figure 3(ES)



3.1 cm x 1.13 cm



3,1 cm x 1,13 cm

PSE : > 250 cm² à ≤ 450 cm²

Figure 3(FS)

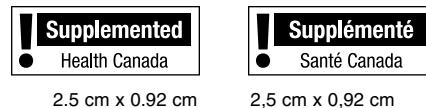
← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Supplemented Food Caution Identifiers – Unilingual Standard Format

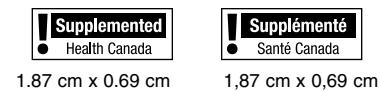
PDS: > 100 cm² to ≤ 250 cm²

Figure 4(ES)



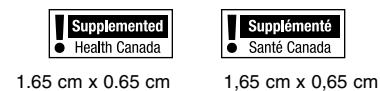
PDS: > 30 cm² to ≤ 100 cm²

Figure 5(ES)



PDS: ≤ 30 cm²

Figure 6(ES)



Identifiants des aliments supplémentés avec mise en garde – Modèle standard unilingue

PSE : > 100 cm² à ≤ 250 cm²

Figure 4(FS)

PSE : > 30 cm² à ≤ 100 cm²

Figure 5(FS)

PSE : ≤ 30 cm²

Figure 6(FS)

Supplemented Food Caution Identifiers – Bilingual Standard Format

PDS: > 600 cm²

Figure 1(BS)



6.29 cm x 1.28 cm

Identifiants des aliments supplémentés avec mise en garde – Modèle standard bilingue

PSE : > 600 cm²

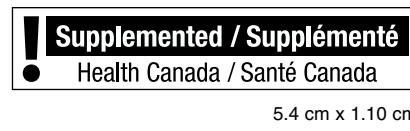
Figure 1(SB)



6.29 cm x 1.28 cm

PDS: > 450 cm² to ≤ 600 cm²

Figure 2(BS)



5.4 cm x 1.10 cm



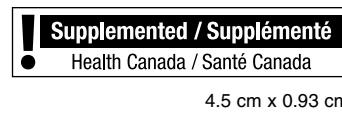
5.4 cm x 1.10 cm

PSE : > 450 cm² à ≤ 600 cm²

Figure 2(SB)

PDS: > 250 cm² to ≤ 450 cm²

Figure 3(BS)



4.5 cm x 0.93 cm



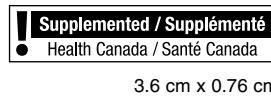
4.5 cm x 0.93 cm

PSE : > 250 cm² à ≤ 450 cm²

Figure 3(SB)

PDS: > 100 cm² to ≤ 250 cm²

Figure 4(BS)



3.6 cm x 0.76 cm



3.6 cm x 0.76 cm

PSE : > 100 cm² à ≤ 250 cm²

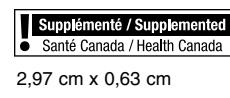
Figure 4(SB)

PDS: ≤ 100 cm²

Figure 5(BS)



2.97 cm x 0.63 cm



2.97 cm x 0.63 cm

PSE : ≤ 100 cm²

Figure 5(SB)

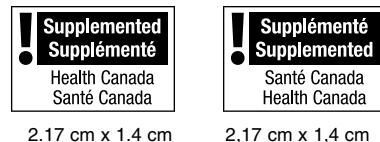
← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

Supplemented Food Caution Identifiers – Bilingual Compact Format

PDS: > 250 cm² to ≤ 450 cm²

Figure 3(BC)



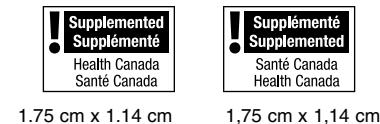
Identifiants des aliments supplémentés avec mise en garde – Modèle compact bilingue

PSE : > 250 cm² à ≤ 450 cm²

Figure 3(CB)

PDS: > 100 cm² to ≤ 250 cm²

Figure 4(BC)

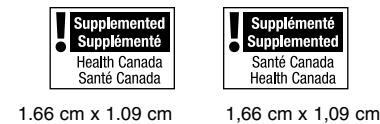


PSE : > 100 cm² à ≤ 250 cm²

Figure 4(CB)

PDS: ≤ 100 cm²

Figure 5(BC)



PSE : ≤ 100 cm²

Figure 5(CB)

← Return to the Table of Contents

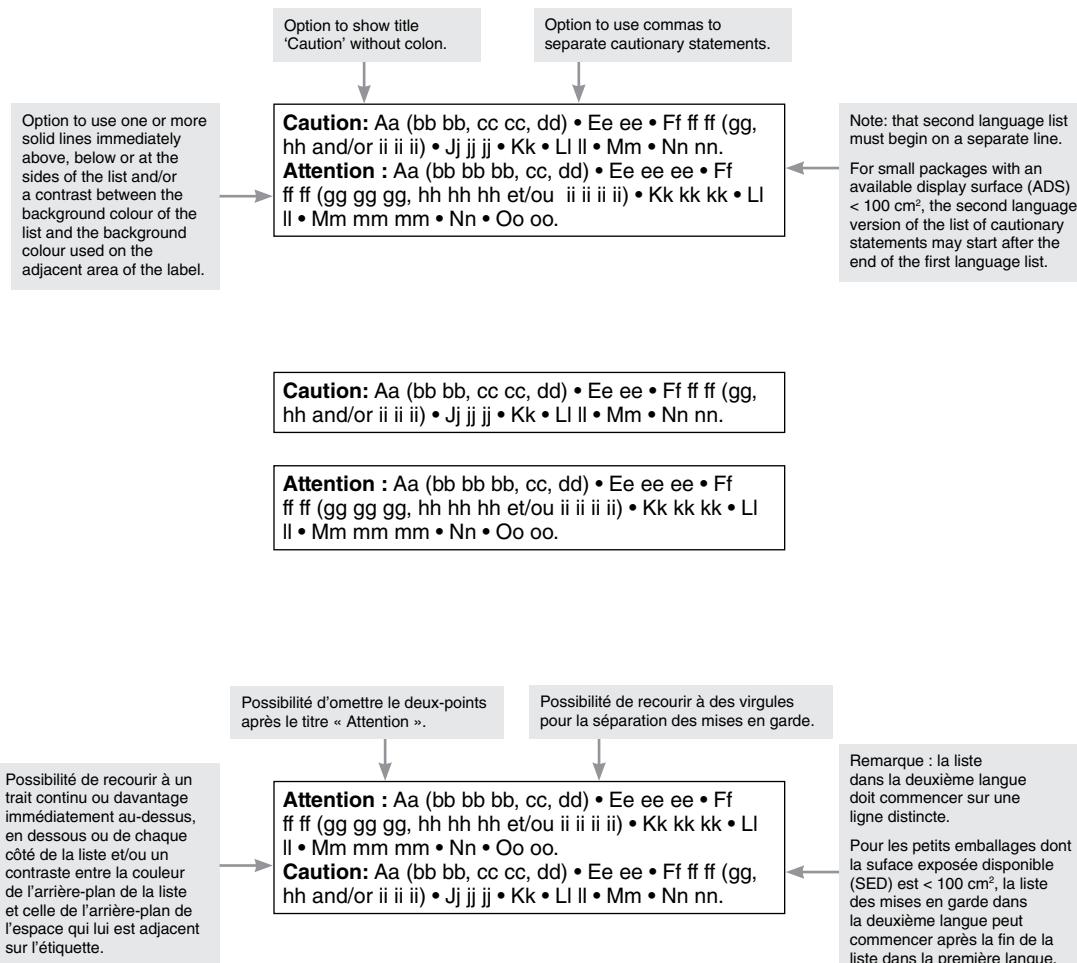
← Retour à la table des matières

Lists of Cautionary Statements Templates

There are many potential variations that would meet the graphic specifications for the list of cautionary statements set out in the *Food and Drug Regulations* [FDR B.01.008.1 and B.29.020]. A few examples have been provided to illustrate some ways that would be acceptable in an easy to reproduce format. Manufacturers are responsible for ensuring compliance with applicable Acts and Regulations.

List of Cautionary Statements Template 1

- Normal width font
- Helvetica, 8 point (x-height 1.4 mm) with 9 point (3.2 mm) leading
- Caution title in 8 point (1.4 mm), bold type
- Mixed case lettering
- Bullets to separate cautionary statements
- Solid line border around the list



← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières

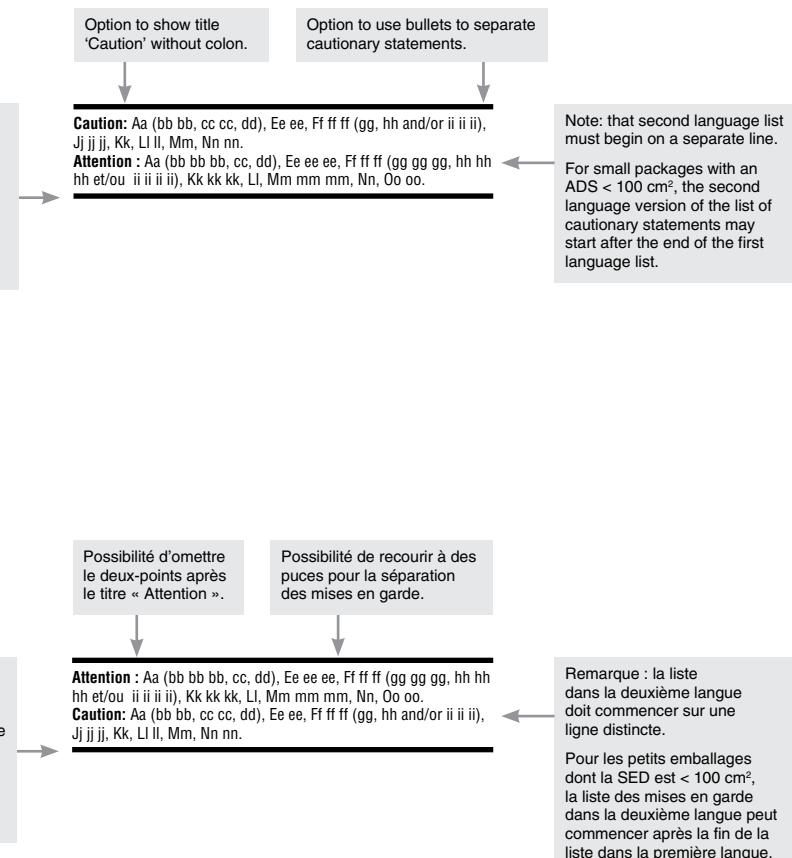
Lists of Cautionary Statements Templates

There are many potential variations that would meet the graphic specifications for the list of cautionary statements set out in the *Food and Drug Regulations* [FDR B.01.008.1 and B.29.020]. A few examples have been provided to illustrate some ways that would be acceptable in an easy to reproduce format. Manufacturers are responsible for ensuring compliance with applicable Acts and Regulations.

List of Cautionary Statements Template 2

- Condensed font
- Helvetica, 6 point (x-height 1.1 mm) with 7 point (2.5 mm) leading
- Caution title in 6 point (1.1 mm), bold type
- Mixed case lettering
- Commas to separate cautionary statements
- One or more solid lines immediately above and below list

Option to use solid line border around the list or one or more solid lines appearing immediately at the sides of the list and/or a contrast between the background colour of the list and the background colour used on the adjacent area of the label.



Modèles de listes des mises en garde

Plusieurs variantes éventuelles satisferaient les spécifications graphiques relatives à la liste des mises en garde énoncées dans le *Règlement sur les aliments et drogues* [B.01.008.1 et B.29.020, RAD]. Quelques exemples sont présentés pour illustrer certaines façons qui seraient acceptables dans un format facile à reproduire. Les fabricants sont responsables de veiller à la conformité avec les lois et les règlements pertinents.

Modèle 2 de la liste des mises en garde

- Police à chasse étroite
- Helvetica, 6 points (hauteur des minuscules x 1,1 mm) avec interligne de 7 points (2,5 mm)
- Titre Attention en caractères gras de 6 points (1,1 mm)
- Lettres majuscules et minuscules
- Virgules pour séparer les mises en garde
- Trait continu ou davantage immédiatement au-dessus et en dessous de la liste

← Return to the Table of Contents

← Retour à la table des matières